



Bestandteileliste

List of spare parts

Liste de pièces détachées

Lista de piezas de repuesto

Die vorliegende Bestandteileliste enthält alle Teile der Hauptklasse und der zur Zeit lieferbaren Unterklassen.

Einen Überblick über die Aufgliederung der Liste gibt die Inhaltsübersicht auf Seite 4.

Die Teile sind so abgebildet, wie sie in der Maschine zusammengehören.

Alle für die Teilebestellung wichtigen Hinweise sind auf dem Erläuterungsblatt zusammengefaßt.

Das Erstellungsdatum ist auf den einzelnen Seiten oben rechts angegeben.
Bei Austausch bitte Datum beachten.

Das Nummernverzeichnis enthält neben dem Verzeichnis der Teilenummern mit Seitenangabe auch die Zusammensetzung der einzelnen Gruppenteile.

Ergänzungen und Änderungen, die dem Fortschritt dienen, behalten wir uns vor.
Sie werden durch den Änderungsdienst bekanntgegeben.

Ergänzungsblätter, die nachgeliefert werden, heften Sie bitte hinter dem Nummernverzeichnis ein.

This spare parts catalogue contains all parts of the main class and all subclasses available at present.

For the various sections of this catalogue, please refer to the »Contents« on page 5.

The parts are illustrated as they are arranged in the machine.

All points which have to be observed when ordering parts are compiled on an explanatory sheet.

The date of preparation of the individual pages is indicated in the upper right-hand corner.
Please note the new date on revised sheets.

The numerical index not only lists the part numbers and the page on which each part is illustrated, but also shows the composition of the individual sub-assemblies.

Subject to alterations in design serving progress. These will be announced by special circulars.

Please file supplementary sheets after the numerical index.

La présente liste de pièces détachées contient toutes les pièces de la classe fondamentale et des sous-classes livrables actuellement.

La table des matières, page 6, donne un aperçu sur la subdivision de la liste.

Les pièces détachées sont groupées suivant leur disposition dans la machine.

Tous les éléments importants pour la commande sont réunis sur la feuille complémentaire.

La date de parution des différentes planches est indiquée dans l'angle supérieur droit.
Veiller toujours à n'utiliser que les planches les plus récentes.

Le tableau des numéros indique, en plus des numéros des pièces, les pages sur lesquelles ces pièces sont représentées et la composition des différents groupes de pièces.

Sous réserve de changements, au service du progrès. Ils seront portés à votre connaissance par l'intermédiaire de notre service de mise à jour.

Veuillez insérer après le tableau des numéros les addenda livrés ultérieurement.

La presente lista de piezas de repuesto contiene todas las piezas de la clase principal y de las subclases que pueden ser suministradas hasta la fecha.

En la página 7, bajo el título »contenido«, puede verse un resumen de la división de la »lista de piezas«.

Las piezas están ilustradas tal como aparecen en la máquina.

Todas las advertencias importantes relativas al pedido de piezas se hallan recopiladas en una hoja de explicaciones.

La fecha en que cada una de las páginas ha sido editada se halla indicada en la esquina derecha superior.
Al reemplazar unas hojas por otras se ruega tener en cuenta la fecha.

El índice numérico contiene, aparte de los números de las piezas con las páginas, la composición de cada uno de los grupos de piezas.

Dejamos a salvo suplementos y modificaciones técnicas que puedan tener lugar y que se darán a conocer a través de nuestro servicio informativo.

Las hojas suplementarias que se envíen posteriormente, les rogamos las coloquen a continuación del índice numérico.

Erläuterungen	8
Technische Daten der Pfaff 194:	
Allgemein	12
Nähgeschwindigkeitstabelle	13
Keilriemenscheiben-Vergleichstabelle	16
Technische Daten der Pfaff 594	14
Hauptklasse Pfaff 194 A; B, aufgeteilt in:	
Kopfteile	19
Armteile	23
Grundplattenteile	27
Zubehörteile	31
Ergänzungsteile der Pfaff 194 C	35
Ergänzungsteile der Pfaff 194-720/01-725/02-944/01	39
Ergänzungsteile der Pfaff 194-720/01-944/01	47
Ergänzungsteile der Pfaff 194-725/02-944/01	53
Ergänzungsteile der Pfaff 194-944/01	57
Ergänzungsteile der Pfaff 594-944/01	59
Unterklassen-Ausstattung	65
Nähwerkzeuge und Apparate der Pfaff 194	71
Nähwerkzeuge der Pfaff 594	79
Nummernverzeichnis	81

	Page
Explanations	9
Technical data for the Pfaff 194:	
General	12
Table of sewing speeds	13
V-belt pulley comparison charts	16
Technical data for the Pfaff 594	14
Main class of the Pfaff 194 A and B divided into:	
Front parts	19
Arm parts	23
Bedplate parts	27
Accessory parts	31
Complementary parts for the Pfaff 194 C	35
Complementary parts for the Pfaff 194-720/01-725/02-944/01	39
Complementary parts for the Pfaff 194-720/01-944/01	47
Complementary parts for the Pfaff 194-725/02-944/01	53
Complementary parts for the Pfaff 194-944/01	57
Complementary parts for the Pfaff 594-944/01	59
Subclass organizations	65
Organization parts and attachments for the Pfaff 194	71
Organization parts for the Pfaff 594	79
Numerical index	81

	Page
Légende	10
Caractéristiques techniques de la Pfaff 194:	
Généralités	12
Tableau des vitesses de couture	13
Tableaux de comparaison des poulies à gorge	16
Caractéristiques techniques de la Pfaff 594	14
Classe fondamentale de la Pfaff 194 A; B, répartie en:	
Pièces de tête	19
Pièces de bras	23
Pièces du plateau fondamental	27
Accessoires	31
Pièces complémentaires de la Pfaff 194 C	35
Pièces complémentaires de la Pfaff 194-720/01-725/02-944/01	39
Pièces complémentaires de la Pfaff 194-720/01-944/01	47
Pièces complémentaires de la Pfaff 194-725/02-944/01	53
Pièces complémentaires de la Pfaff 194-944/01	57
Pièces complémentaires de la Pfaff 594-944/01	59
Equipement des sous-classes	65
Organes de couture et appareils de la Pfaff 194	71
Organes de couture de la Pfaff 594	79
Tableau des numéros	81

Explicaciones	11
Datos técnicos de la Pfaff 194:	
Características generales	12
Cuadro de velocidades de costura	13
Cuadros comparativos de poleas para correas en „V”	16
Datos técnicos de la Pfaff 594	14
Clase principal Pfaff 194 A; B, dividida en:	
Piezas de la cabeza	19
Piezas del brazo	23
Piezas de la placa-base	27
Accesorios	31
Piezas especiales de la Pfaff 194 C	35
Piezas especiales de la Pfaff 194-720/01-725/02-944/01	39
Piezas especiales de la Pfaff 194-720/01-944/01	47
Piezas especiales de la Pfaff 194-725/02-944/01	53
Piezas especiales de la Pfaff 194-944/01	57
Piezas especiales de la Pfaff 594-944/01	59
Dotación de las subclases	65
Elementos de costura y aparatos de la Pfaff 194	71
Elementos de costura de la Pfaff 594	79
Índice numérico	81

00-000 000-00

Hauptgruppenteil:
bestehend aus Gruppen- und Einzelteilen (siehe Nummernverzeichnis).

00-000 000-00

Gruppenteil:
bestehend aus Einzelteilen, bzw. aus Einzelteilen mit Ergänzung
(siehe Nummernverzeichnis).

00-000 000-00

Einzelteil mit Ergänzung (siehe Nummernverzeichnis).
Z. B. Stellring mit Schrauben, Nadelstange mit Nadelbefestigungsschraube, usw..

00-000 000-00

Einzelteil

[III]

Unterklassenabhängig
(Teilenummer siehe Unterklassen-Ausstattung Seite 65)

[C]

Ausführung C

[D]

Ausführung D

[S]

Ausführung Stoff

[L]

Ausführung Leder

[O]

Unterklassenabhängig (Nadelsystem siehe technische Daten Seite 12 und 14)

[3]

Geklebt

[4]

Ausführungsart (A, B, C oder D)*

[6]

Nadelstärke und Spitzenform*

[9]

Schneidabstand*

[10]

Nadelabstand*

[27]

Verschiedene Stärken: Nr. 91-010 809-05 = 0,4 mm stark

Nr. 91-010 810-05 = 0,6 mm stark

Nr. 91-010 811-05 = 0,8 mm stark

Nr. 91-010 812-05 = 1,0 mm stark

Nr. 91-010 813-05 = 1,2 mm stark

[28]

Sonderausführung

[30]

Frühere Ausführung (im Ersatzfall wieder bestellen)

[91]

Kegelradpaar zur Steh- und Armwelle

[92]

Verschiedene Gewinde: Nr. 91-000 509-15 = $1\frac{1}{64}$ " x 40

Nr. 91-000 689-15 = $\frac{1}{4}$ " x 40

[93]

Kegelradpaar zur Steh- und Greiferantriebswelle

[94]

Kegelradpaar zur Greifer- und Greiferantriebswelle

00-000 000-00

Assembly,
consisting of sub-assemblies and component parts (see numerical index).

00-000 000-00

Sub-assembly,
consisting of component parts and/or of component and complementary parts
(see numerical index).

00-000 000-00

Component part with complementary part (see numerical index),
e. g. collar with screws, needle bar with needle set screw, etc..

00-000 000-00

Component part

III Subclass-dependent

(For part number please refer to table of subclass organizations on page 65)

C Model C

D Model D

S Version for fabric

L Version for leather

O Subclass-dependent (For needle system please refer to the technical data on pages 12 and 14)

3 Part cemented

4 Model (A, B, C or D)*

6 Needle size and style of point*

9 Trimming margin*

10 Needle gauge*

27 Various thicknesses: No. 91-010 809-05 = 0.4 mm

No. 91-010 810-05 = 0.6 mm

No. 91-010 811-05 = 0.8 mm

No. 91-010 812-05 = 1.0 mm

No. 91-010 813-05 = 1.2 mm

28 Special version

30 Earlier version (To be re-ordered for replacement purposes)

91 Pair of bevel gears for vertical and arm shafts

92 Various threads: No. 91-000 509-15 = 11/64" x 40

No. 91-000 689-15 = 1/4" x 40

93 Pair of bevel gears for vertical and hook drive shafts

94 Pair of bevel gears for hook and hook drive shafts

00-000 000-00

Groupe principal de pièces:
composé de groupes de pièces et de pièces détachées (cf. tableau des numéros),

00-000 000-00

Groupe de pièces:
composé de pièces détachées et/ou de pièces détachées avec complément
(cf. tableau des numéros).

00-000 000-00

Pièce détachée avec pièces complémentaires (cf. tableau des numéros).
Par exemple, bague avec vis, barre à aiguille avec vis de fixation d'aiguille, etc..

00-000 000-00

Pièce détachée.

II

Pièce fonction de la sous-classe. Pour le numéro, voir tableau page 65.

C

Modèle C

D

Modèle D

S

Version pour tissu

L

Version pour cuir

O

Pièce fonction de la sous-classe.
Système d'aiguille, cf. caractéristiques techniques, pages 12 et 14.

3

Pièce collée

4

Préciser la version (A, B, C ou D)*

6

Grosseur et forme de la pointe de l'aiguille*

9

Distance de coupe*

10

Ecartement des aiguilles*

27

Différentes épaisseurs/grosseurs: n° 91-010 809-05 = 0,4 mm
n° 91-010 810-05 = 0,6 mm
n° 91-010 811-05 = 0,8 mm
n° 91-010 812-05 = 1,0 mm
n° 91-010 813-05 = 1,2 mm

28

Version spéciale

30

Ancienne version. A commander à nouveau pour échange.

91

Jeu de pignons coniques pour l'arbre vertical et l'arbre de bras.

92

Différents filets: n° 91-000 509-15 = 11/64" x 40
n° 91-000 689-15 = 1/4" x 40

93

Jeu de pignons coniques pour l'arbre vertical et l'arbre de commande du crochet.

94

Jeu de pignons coniques pour l'arbre de commande du crochet et l'arbre de crochet.

- 00-000 000-00** Grupo principal de piezas:
compuesto de subgrupos de piezas individuales (véase el índice numérico).
- 00-000 000-00** Subgrupo de piezas:
compuesto de piezas individuales y/o piezas ind. con pieza complementaria
(véase el índice numérico).
- 00-000 000-00** Pieza individual con pieza complementaria (véase el índice numérico)
p. ej. anillo de ajuste con tornillo; barra de aguja con tornillo de fijación, etc..
- 00-000 000-00** Pieza individual
- III** La pieza depende de la subclase. Para el número de pieza, véase. Dotación de las subclases, pág 65.
 - C** Tipo C
 - D** Tipo D
 - S** Tipo tela
 - L** Tipo cuero
 - O** La pieza depende de la subclase.
Para el sistema de agujas, véanse los datos técnicos de la pág 12 y 14.
 - 3** Pieza pegada
 - 4** Tipo (A, B, C o D)*
 - 6** Grosor de aguja y forma de la punta*
 - 9** Margen de corte*
 - 10** Distancia entre agujas*
 - 27** Diferentes espesores/grosores: No. 91-010 809-05 = 0,4 mm
No. 91-010 810-05 = 0,6 mm
No. 91-010 811-05 = 0,8 mm
No. 91-010 812-05 = 1,0 mm
No. 91-010 813-05 = 1,2 mm
 - 28** Tipo especial
 - 30** Tipo anterior. En caso de sustitución pidase de nuevo.
 - 91** Par de ruedas cónicas para el eje vertical y el eje del brazo.
 - 92** Diversas roscas: No. 91-000 509-15 = $11/64'' \times 40$
No. 91-000 689-15 = $1/4'' \times 40$
 - 93** Par de ruedas cónicas para el eje vertical y el eje de mando
 - 94** Par de ruedas cónicas para el eje del garfio y el eje de mando
del garfio.

Zweinadel-Säulen-Nähmaschine mit einfachem Untertransport

Two-needle postbed sewing machine with ordinary drop feed

Machine à coudre à pilier à deux aiguilles, avec entraînement simple par griffe

Maquina de coser, de columna y dos agujas, con transporte inferior normal

Unterkategorie	Ausführung	Nadelabstand in mm	Schneidabstand in mm	Stichlänge max. in mm	Nadelsystem	Kraftbedarf in kW (PS)
Subclass	Model	Needle gauge in mm	Trimming margin in mm	Maximum stitch length in mm	Needle system	Power consumption kW (HP)
Sous-classe	Version	Ecartement des aiguilles en mm	Distance de coupe en mm	Longueur max. du point en mm	Système d'aiguille	Force motrice nécessaire kW (CV)
Subclase	Tipo	Distancia entre agujas en mm	Margen de corte en mm	Largo máximo de puntada en mm	Sistema de agujas	Potencia motriz kW (CV)
-6/01	B	1,2-30,0		4,5	134	
-57/01	B	4,0-20,0		4,5	134	
-58/01	B	4,0-20,0		4,5	134	
-61/01	B	3,2-20,0		4,5	134	
-61/02	B	3,2-30,0		4,5	134	
-61/09	B	3,2-20,0		4,5	134	
-63/03	B	3,2-20,0		4,5	134	
	CN	4,0-20,0		6,0	134	
-72/01-944/01	B	1,2-4,8		4,5	134	
-72/03	B	3,2-20,0		4,5	134	
	CN	4,0-20,0		6,0	134	
-720/01-725/02 -944/01	A	1,2-1,6	1,0-2,5	4,5	134 FLG	
	B	2,0-5,2	1,3-2,5	4,5	134	
-720/01-944/01	A	1,2-1,6		4,5	134 FLG	
	B	2,0-6,0		4,5	134	
-725/02-944/01	A	0,8-1,0	1,0-2,5	4,5	134	
	B	1,2-5,2	1,3-2,5	4,5	134	
	CN	2,0-5,2	2,0; 2,5	6,0	134	
-944/01	A	0,8-2,2		4,5	134	
	B	1,2-6,0		4,5	134	

0,245 (1/3)

Nähgeschwindigkeitstabelle

Table of sewing speeds

Tableau des vitesses de couture

Cuadro de velocidades de costura

Unterklasse	Ausführung	Nadelabstand in mm	Motordrehzahl U/min.	Nähgeschwindigkeit bis max. Stiche/min
Subclass	Model	Needle gauge in mm	Motor speed r. p. m.	Maximum sewing speed in s. p. m.
Sous-classe	Version	Ecartement des aiguilles en mm	Régime moteur trs/mn	Vitesse de couture maximale points/mn
Subclase	Tipo	Distancia entre agujas en mm	Velocidad rotativa del motor, rev. p. m.	Velocidad de cosido punt. máx. p. m.
-6/01	B	1,2-10,0	2800/50 Hz (c/s) 1700/60 Hz (c/s)	2700
-57/01; -58/01		10,4-24,0	2800/50 Hz (c/s) 1700/60 Hz (c/s)	2500
		25,2-30,0	1400/50 Hz (c/s) 1700/60 Hz (c/s)	2300
-61/01; -61/09; -63/03; -72/03	B	4,0-10,0	2800/50 Hz (c/s) 1700/60 Hz (c/s)	2700
		10,4-20,0	2800/50 Hz (c/s) 1700/60 Hz (c/s)	2500
-61/02	B	3,2-10,0	2800/50 Hz (c/s) 1700/60 Hz (c/s)	2700
-63/03; -72/03		10,4-24,0	2800/50 Hz (c/s) 1700/60 Hz (c/s)	2500
		25,2-30,0	1400/50 Hz (c/s) 1700/60 Hz (c/s)	2300
-72/01-944/01	B	1,2-4,8	2800/50 Hz (c/s) 1700/60 Hz (c/s)	2700
-720/01-725/02-944/01	A	1,2-1,6	1400/50 Hz (c/s) 1700/60 Hz (c/s)	1800
	B	2,0-5,2	1400/50 Hz (c/s) 1700/60 Hz (c/s)	1800
-720/01-944/01	A	1,2-1,6	1400/50 Hz (c/s) 1700/60 Hz (c/s)	1900
	B	2,0-6,0	1400/50 Hz (c/s) 1700/60 Hz (c/s)	1900
-725/02-944/01	A	0,8-1,0	2800/50 Hz (c/s) 1700/60 Hz (c/s)	2500
	B	1,2-5,2	2800/50 Hz (c/s) 1700/60 Hz (c/s)	2500
	C	2,0-5,2	1400/50 Hz (c/s) 1700/60 Hz (c/s)	2200
-944/01	A	0,8-2,2	2800/50 Hz (c/s) 1700/60 Hz (c/s)	2700
	B	1,2-6,0	2800/50 Hz (c/s) 1700/60 Hz (c/s)	2700

Zweinadel-Säulen-Nähmaschine mit großen Vertikalgreifern

Two-needle postbed sewing machine with two extra-large vertical rotary hooks

Machine à coudre à pilier, à deux aiguilles, avec grands crochets sur arbres verticaux

Máquina de columna y dos agujas con garfios sobre ejes verticales reforzados

Unterklasse	Ausführung	Nadelabstand in mm	Nadelsystem	Nadeldicke in 1/100 mm
Subclass	Model	Needle gauge in mm	Needle system	Needle size in 1/100 mm
Sous-classe	Version	Ecartement des aiguilles en mm	Système d'aiguille	Grosseur de l'aig. en 1/100° de mm
Subclase	Tipo	Distancia entre agujas en mm	Sistema d= agujas	Grosor de aguja en 1/100 de mm
-944/01	CN	1,6-6,0	134	110-140
-944/01	DN	1,6-6,0	134	160-190

Zweinadel-Säulen-Nähmaschine mit großen Vertikalgreifern

Two-needle postbed sewing machine with two extra-large vertical rotary hooks

Machine à coudre à pilier, à deux aiguilles, avec grands crochets sur arbres verticaux

Máquina de columna y dos agujas con garfios sobre ejes verticales reforzados

Stichlänge max. in mm	Kraftbedarf in kW (PS)	Motordrehzahl U/min	Nähgeschwindigkeit bis max. Stiche/min	Teilenummer für Keilriemenscheibe
Maximum stitch length in mm	Power consumption kW (HP)	Motor speed r. p. m.	Maximum sewing speed in s. p. m.	Part number of V-belt pulley
Longueur max. du point en mm	Force motrice nécessaire kW (CV)	Régime moteur trs/mn	Vitesse de couture max. points/mn	Numéro de pièce de la poulie à gorge
Largo máximo de puntada en mm	Potencia motriz kW (CV)	Velocidad rotativa del motor, rev. p. m.	Velocidad de cosido punt. máx. p. m.	Número de pieza de polea para correa en »V«
6,0	0.245 ($1/3$)	1400/50 Hz (c/s)	2300	16-437 130-05
		1700/60 Hz (c/s)	2300	16-437 090-05
6,0	0.245 ($1/3$)	2800/50 Hz (c/s)	1800	16-437 080-05
		3400/60 Hz (c/s)	1800	16-437 050-05

Keilriemenscheiben-Vergleichstabelle für Motordrehzahl 1400/50 Hz

V-belt pulley comparison chart for a motor speed of 1400 r. p. m. at 50 c/s

Tableau de comparaison des poulies à gorge pour une vitesse de moteur de 1400 t/mn/50 Hz

Cuadro comparativo de poleas para correas en »V« para motores de 1400 rev./50 c/s

Nähgeschwindigkeit: Stiche/min	Handrad-Durchmesser ¹⁾ in mm	Keilriemenscheiben- Durchmesser ¹⁾ in mm	Teilenummer für Keilriemenscheibe
Sewing speed s. p. m.	Balance wheel dia. ¹⁾ in mm	V-belt pulley diameter ¹⁾ in mm	Part number of V-belt pulley
Vitesse de couture points/mm	Diamètre du volant ¹⁾ en mm	Diamètre de la poulie à gorge ¹⁾ en mm	Numéro de pièce de la poulie à gorge
Velocidad de cosido: punt. p. m.	Diámetro del volante ¹⁾ en mm	Diámetro de la polea para correa en »V« ¹⁾ en mm	Número de pieza de polea para correa en »V«
1800	75	95	16-437 080-05
1900	75	100	16-437 090-05
2000	75	106	16-437 100-05
2100	75	112	16-437 110-05
2200	75	118	16-437 120-05
2300	75	125	16-437 130-05

Keilriemenscheiben-Vergleichstabelle für Motordrehzahl 2800/50 Hz

V-belt pulley comparison chart for a motor speed of 2800 r. p. m. at 50 c/s

Tableau de comparaison des poulies à gorge pour une vitesse de moteur de 2800 t/mn/50 Hz

Cuadro comparativo de poleas para correas en »V« para motores de 2800 rev./50 c/s

Nähgeschwindigkeit: Stiche/min	Handrad-Durchmesser ¹⁾ in mm	Keilriemenscheiben- Durchmesser ¹⁾ in mm	Teilenummer für Keilriemenscheibe
Sewing speed s. p. m.	Balance wheel dia. ¹⁾ in mm	V-belt pulley diameter ¹⁾ in mm	Part number of V-belt pulley
Vitesse de couture points/mm	Diamètre du volant ¹⁾ en mm	Diamètre de la poulie à gorge ¹⁾ en mm	Numéro de pièce de la poulie à gorge
Velocidad de cosido: punt. p. m.	Diámetro del volante ¹⁾ en mm	Diámetro de la polea para correa en »V« ¹⁾ en mm	Número de pieza de polea para correa en »V«
2400	75	63	16-437 010-05
2500	75	67	16-437 020-05
2600	75	71	16-437 030-05
2700	75	75	16-437 040-05

¹⁾ Wirksamer Durchmesser · Effective diameter · Diamètre effectif · Diámetro efectivo

Keilriemenscheiben-Vergleichstabelle für Motordrehzahl 1700/60 Hz

V-belt pulley comparison chart for a motor speed of 1700 r. p. m. at 60 c/s

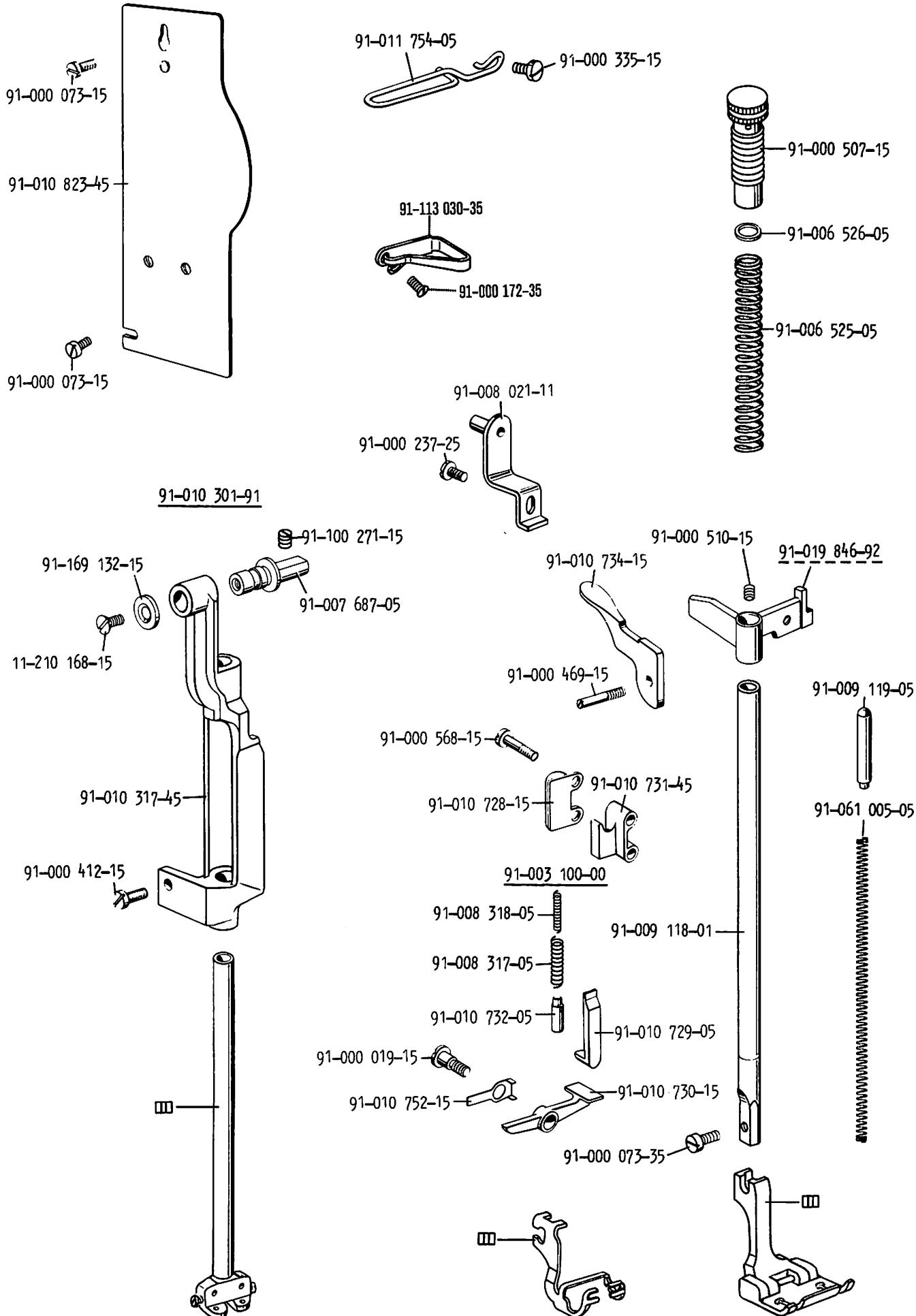
Tableau de comparaison des poulies à gorge pour une vitesse de moteur de 1700 t/mn/60 Hz

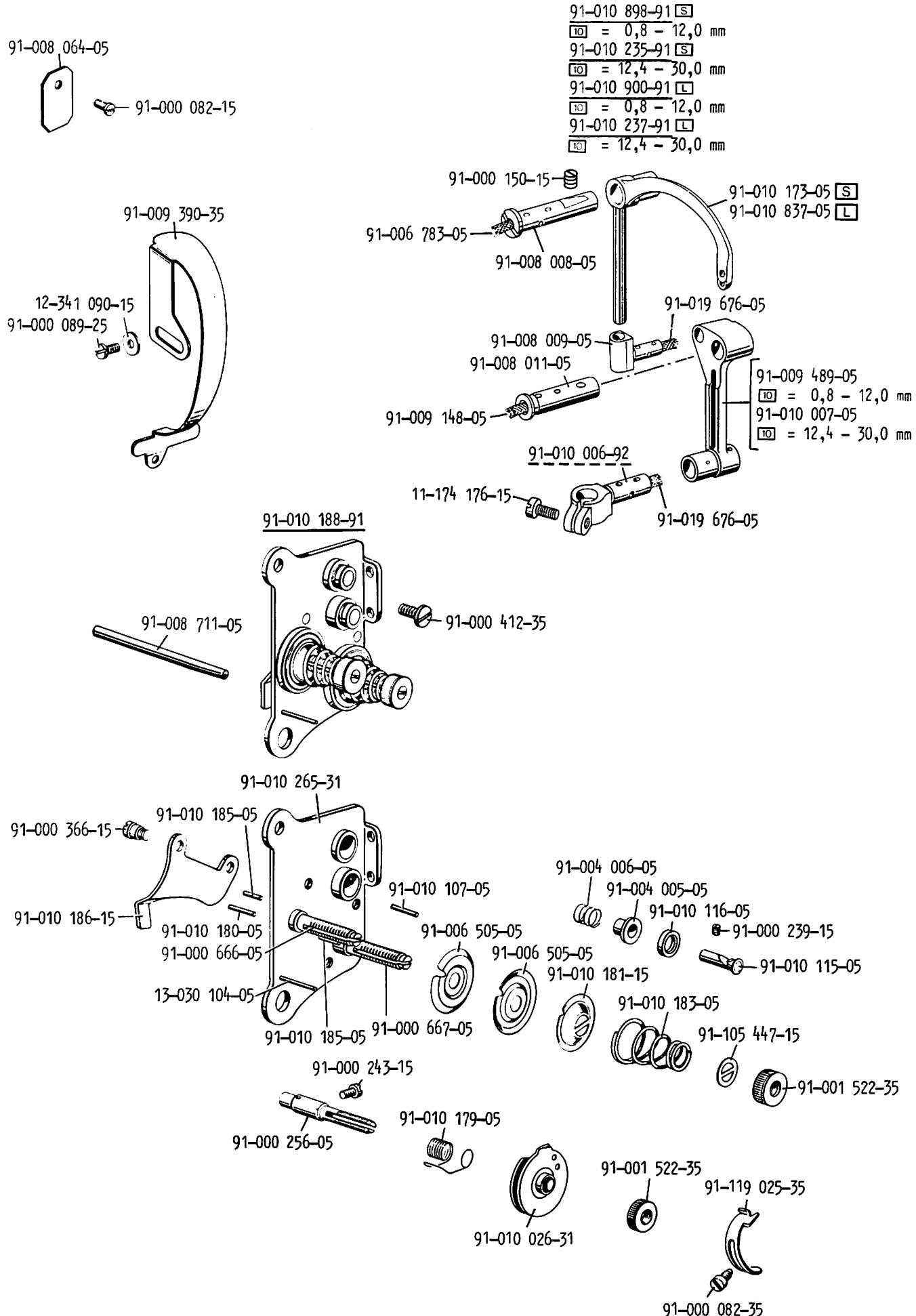
Cuadro comparativo de poleas para correas en »V« para motores de 1700 rev./60 c/s

Nähgeschwindigkeit: Stiche/min	Handrad-Durchmesser ¹⁾ in mm	Keilriemenscheiben- Durchmesser ¹⁾ in mm	Teilenummer für Keilriemenscheibe
Sewing speed s. p. m.	Balance wheel dia. ¹⁾ in mm	V-belt pulley diameter ¹⁾ in mm	Part number of V-belt pulley
Vitesse de couture points/mm	Diamètre du volant ¹⁾ en mm	Diamètre de la poulie à gorge ¹⁾ en mm	Numéro de pièce de la poulie à gorge
Velocidad de cosido: punt. p. m.	Diámetro del volante ¹⁾ en mm	Diámetro de la polea para correa en »V« ¹⁾ en mm	Número de pieza de polea para correa en »V«
1900	75	85	16-437 060-05
2000	75	90	16-437 070-05
2100	75	95	16-437 080-05
2200	75	100	16-437 090-05
2300	75	100	16-437 090-05
2400	75	106	16-437 100-05
2500	75	112	16-437 110-05
2600	75	118	16-437 120-05
2700	75	118	16-437 120-05

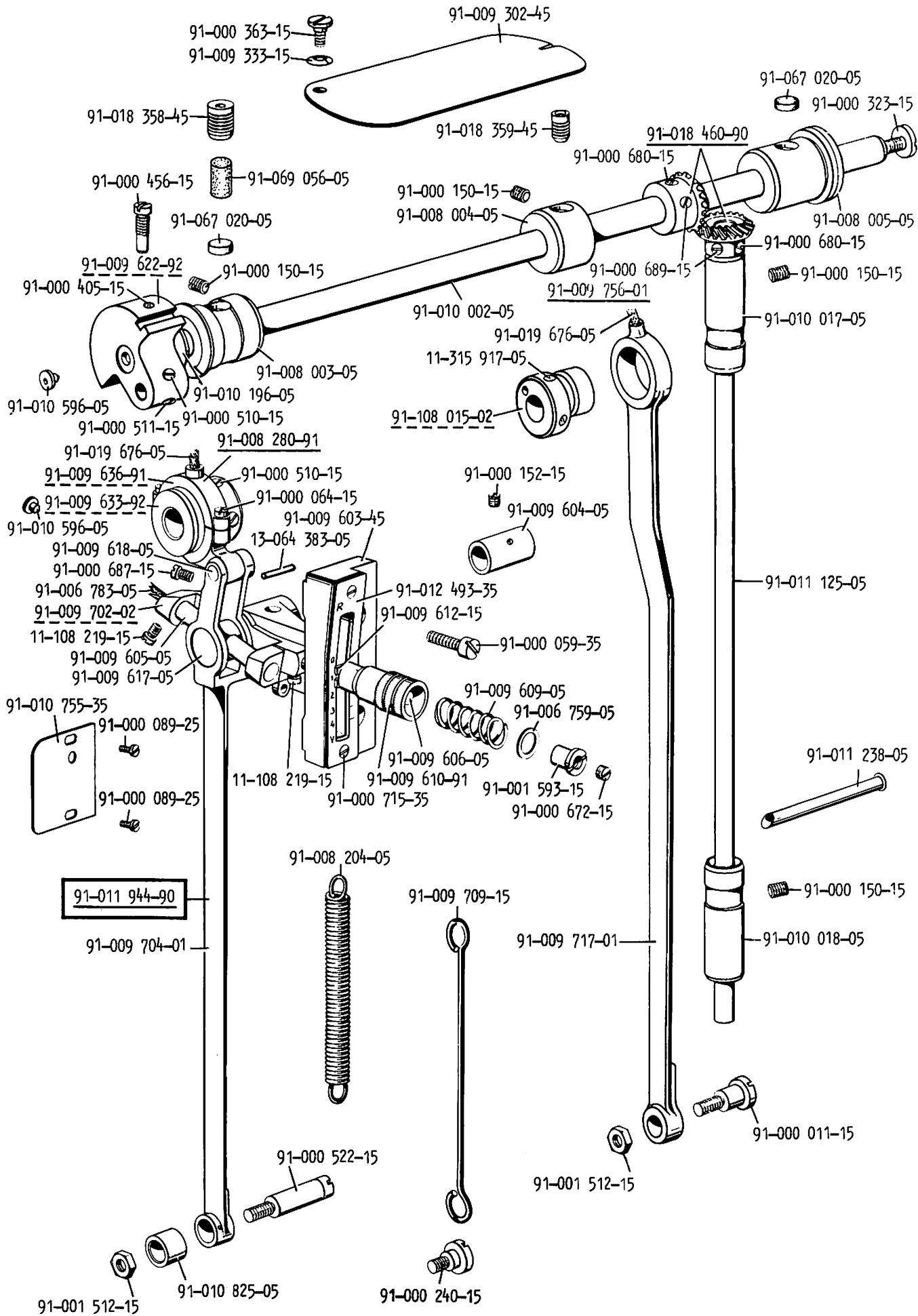
¹⁾ Wirksamer Durchmesser · Effective diameter · Diamètre effectif · Diámetro efectivo

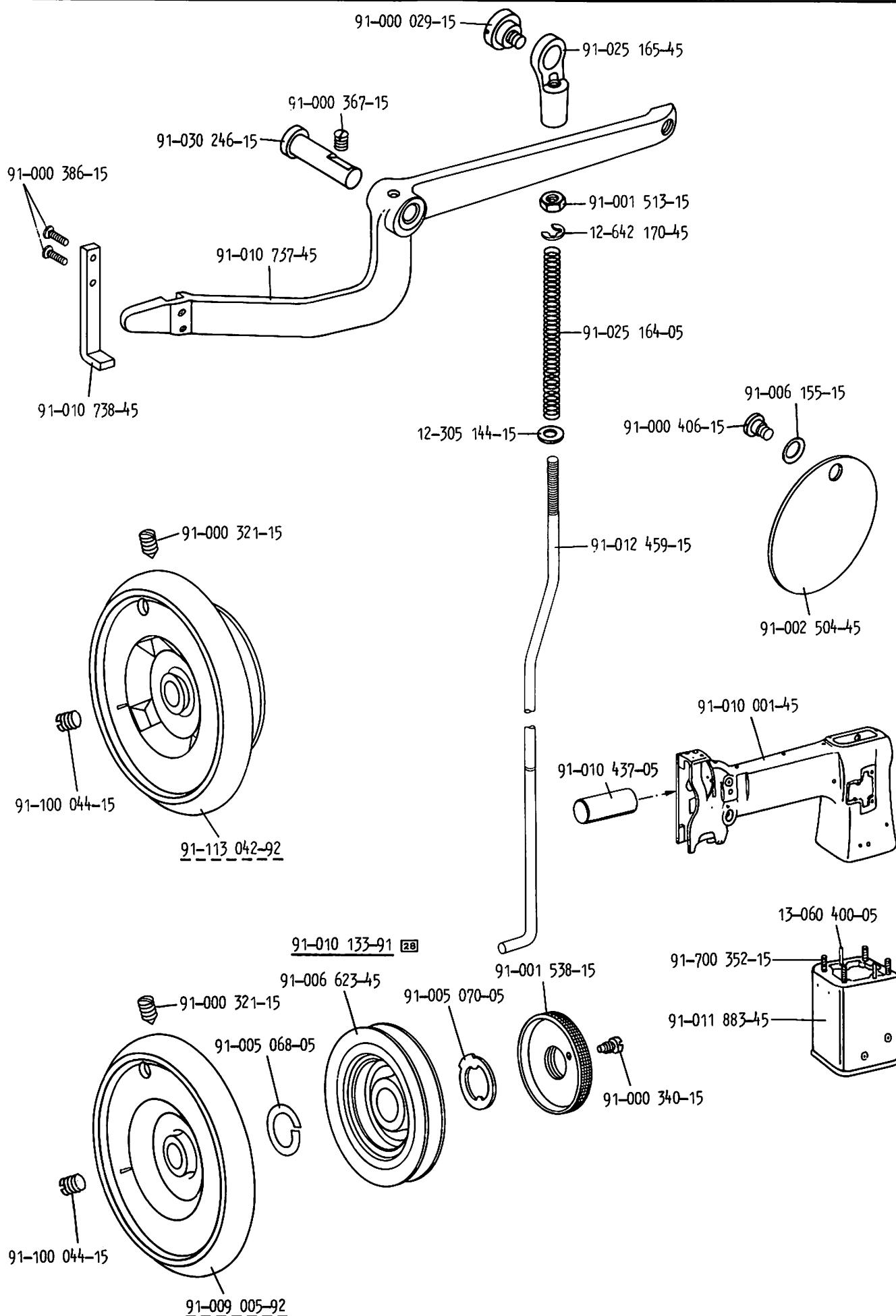
Kopfteile
Front parts
Pièces de tête
Piezas de la cabeza



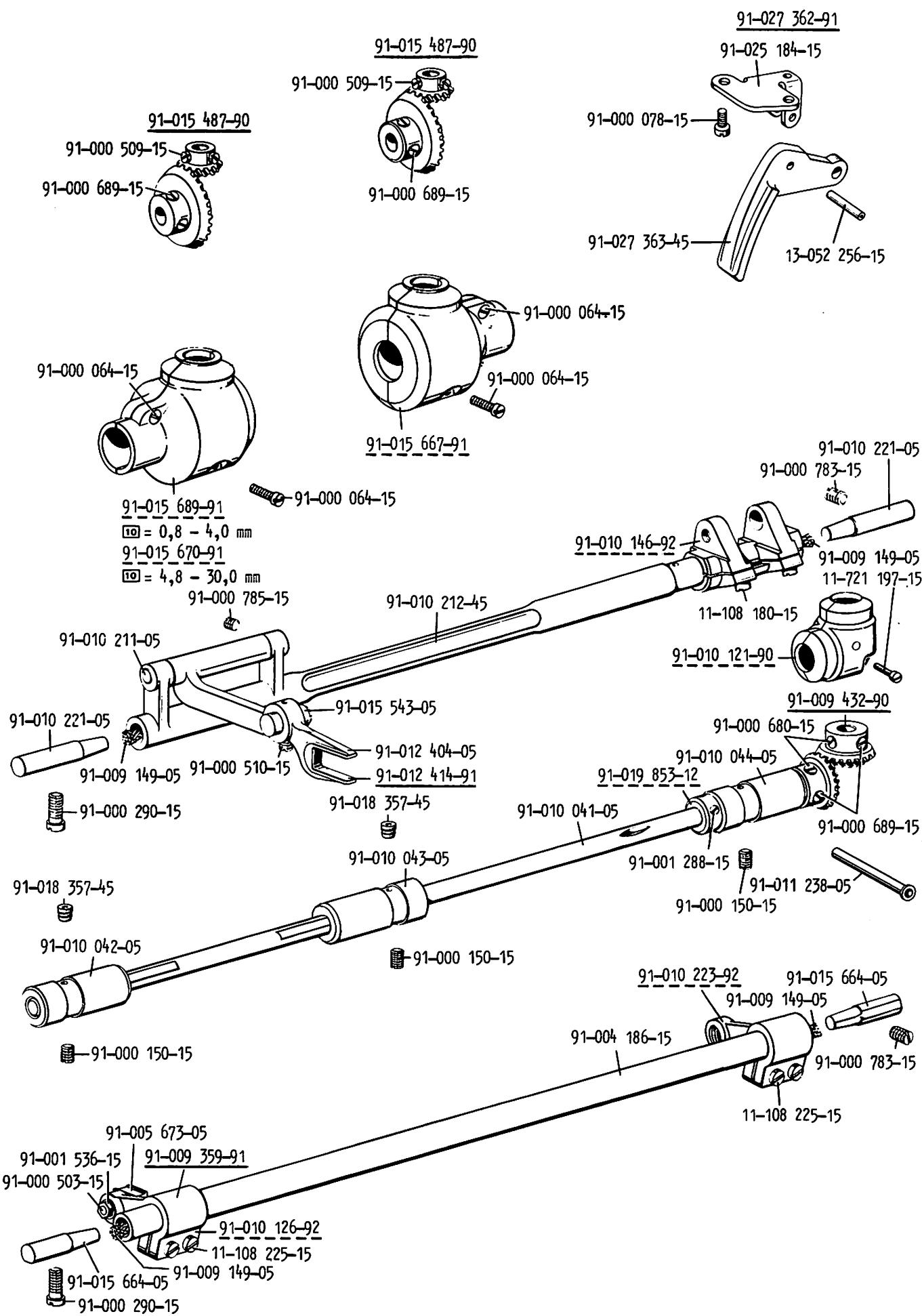


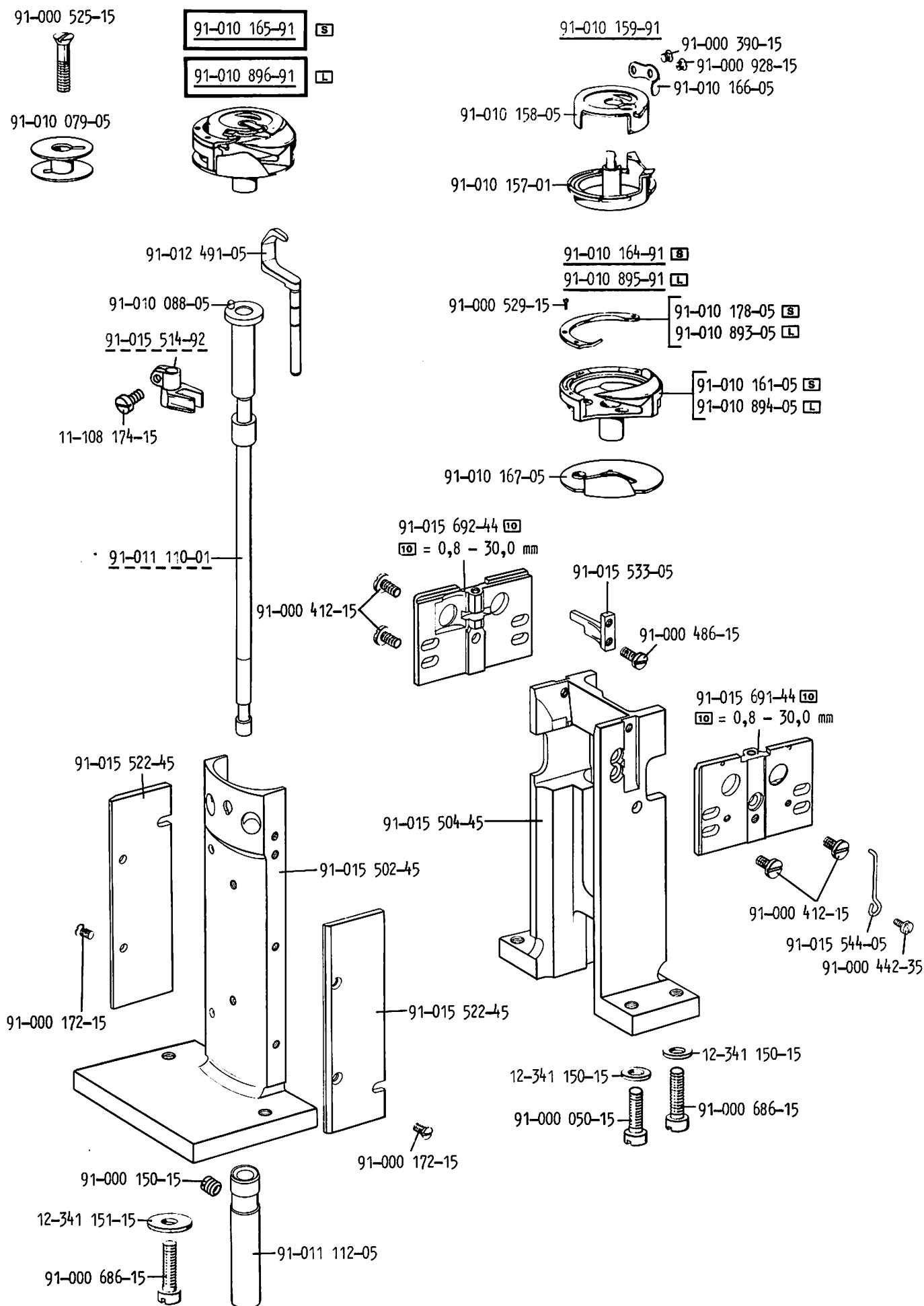
Armteile
Arm parts
Pièces de bras
Piezas del brazo

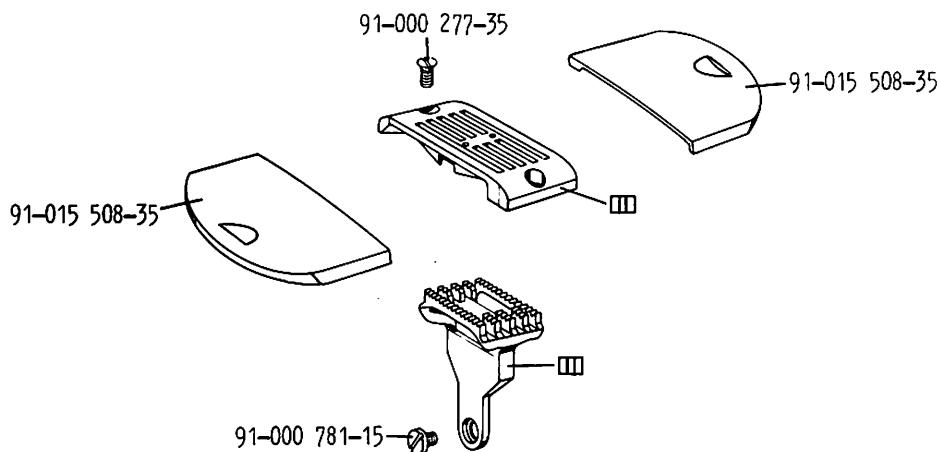
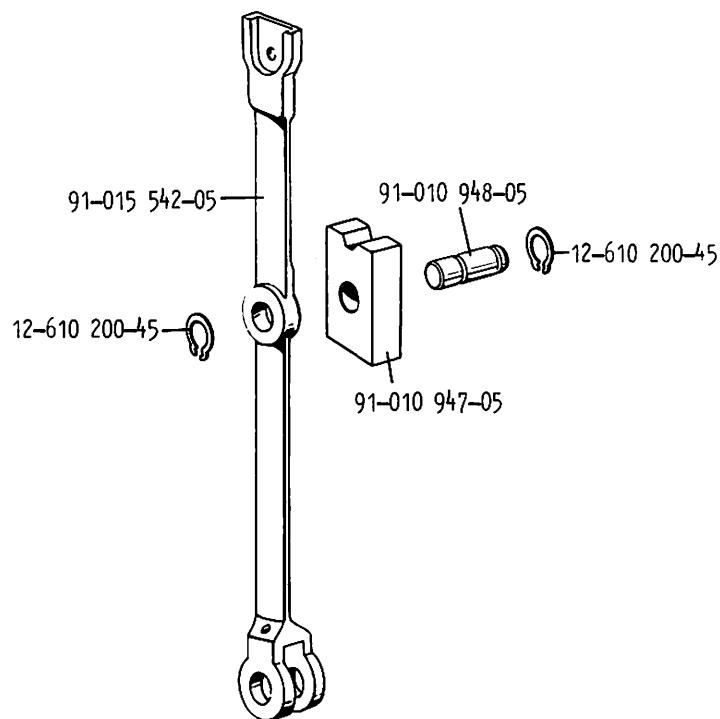
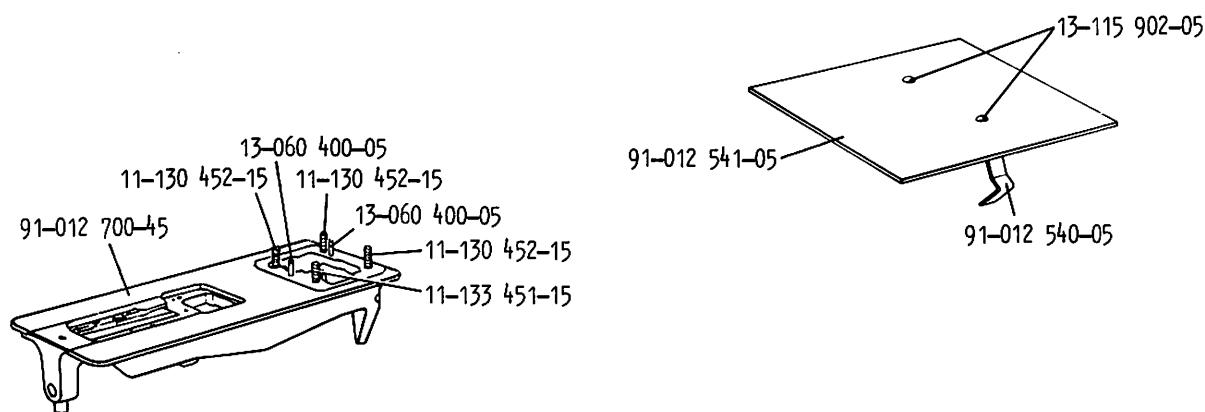




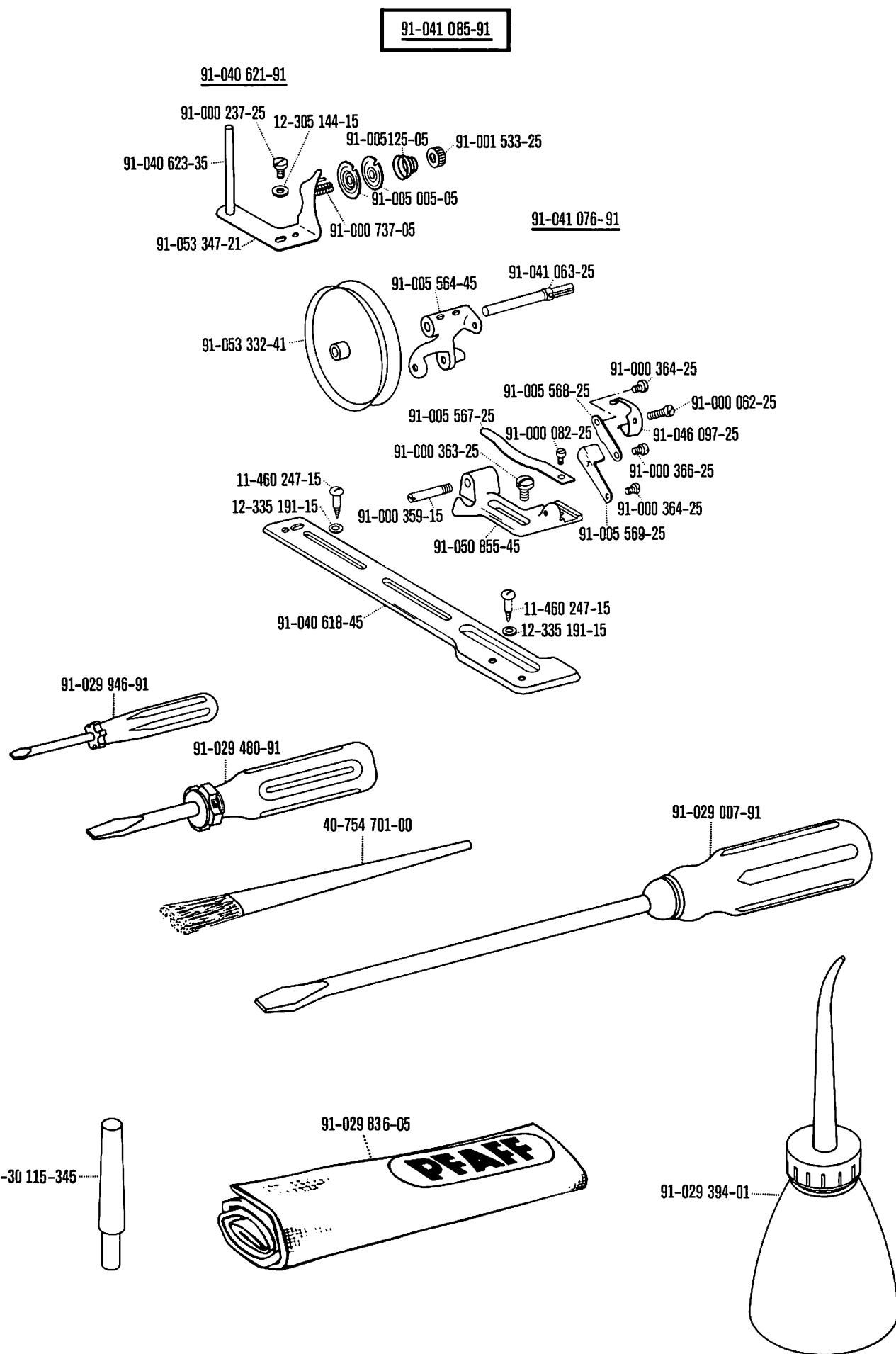
**Grundplattenteile
Bedplate parts
Pièces du plateau fondamental
Piezas de la placa-base**

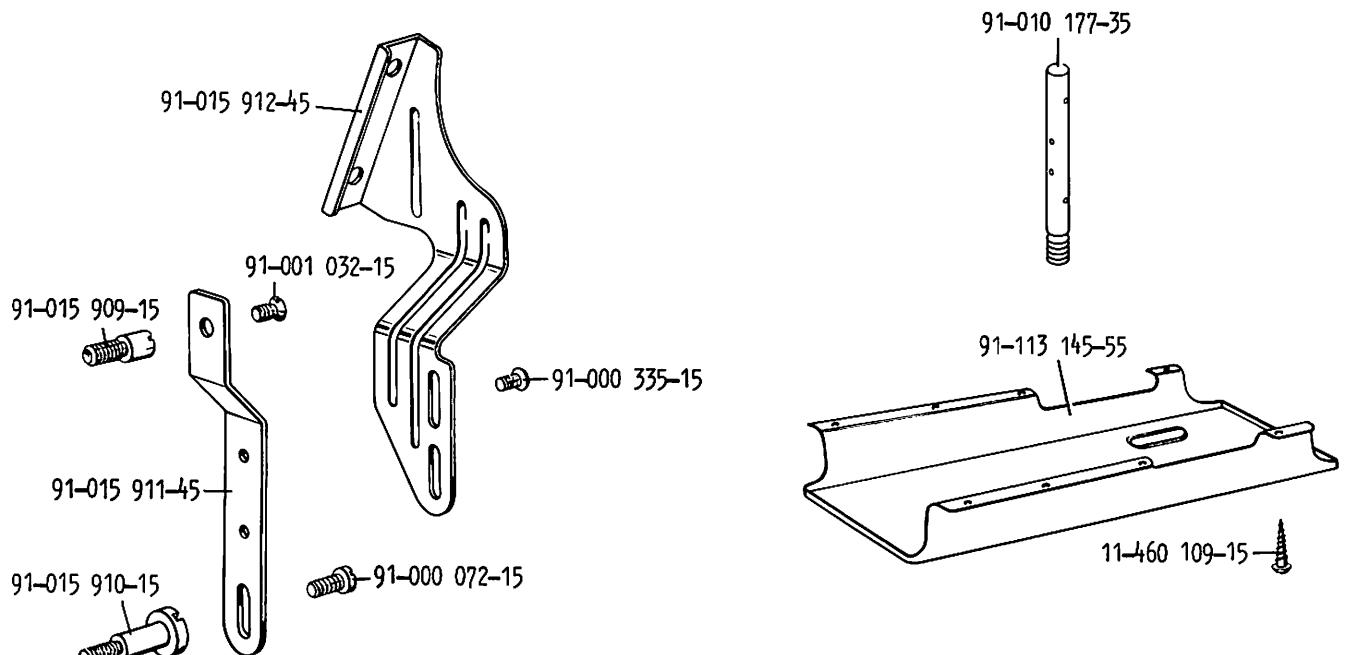
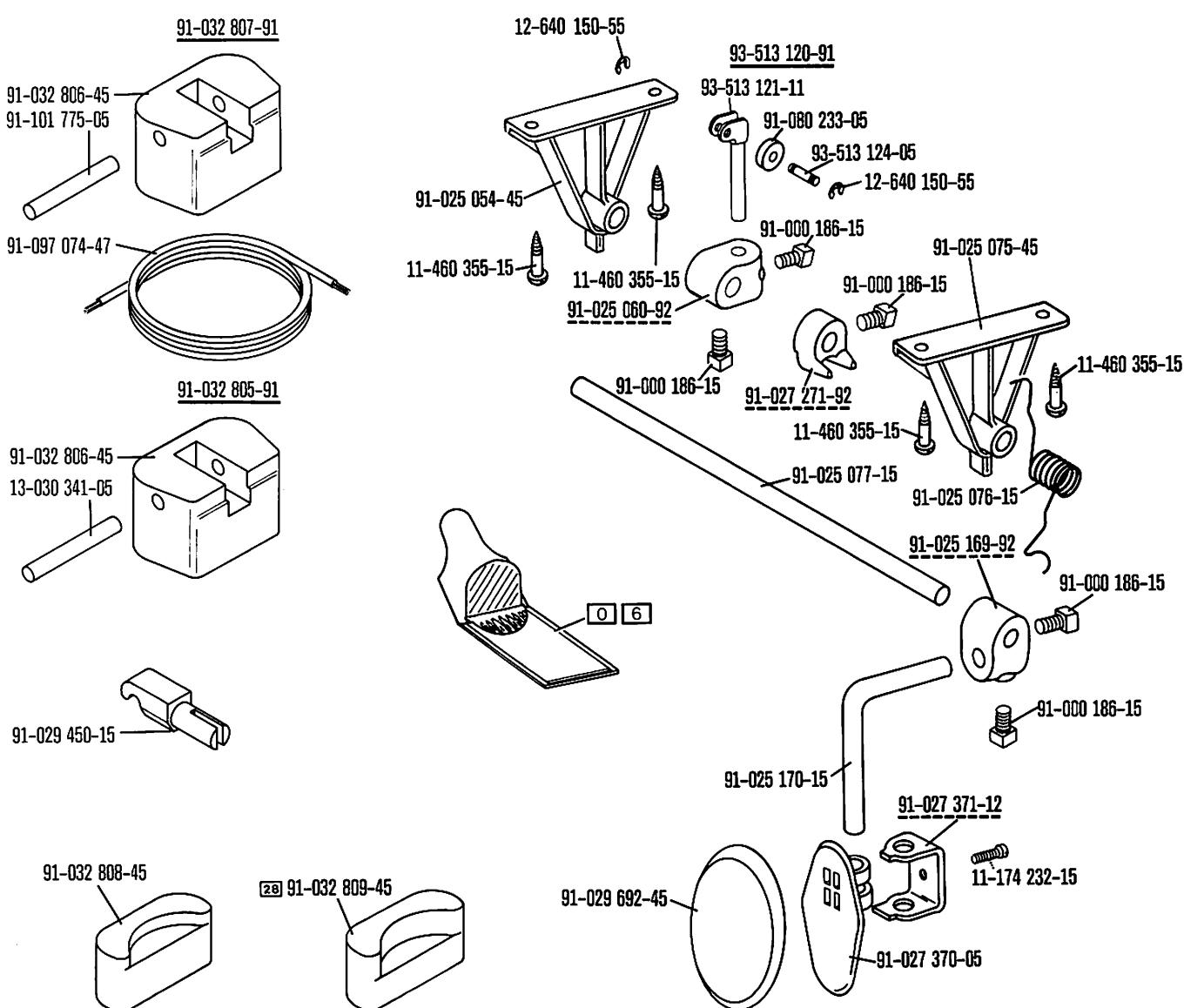


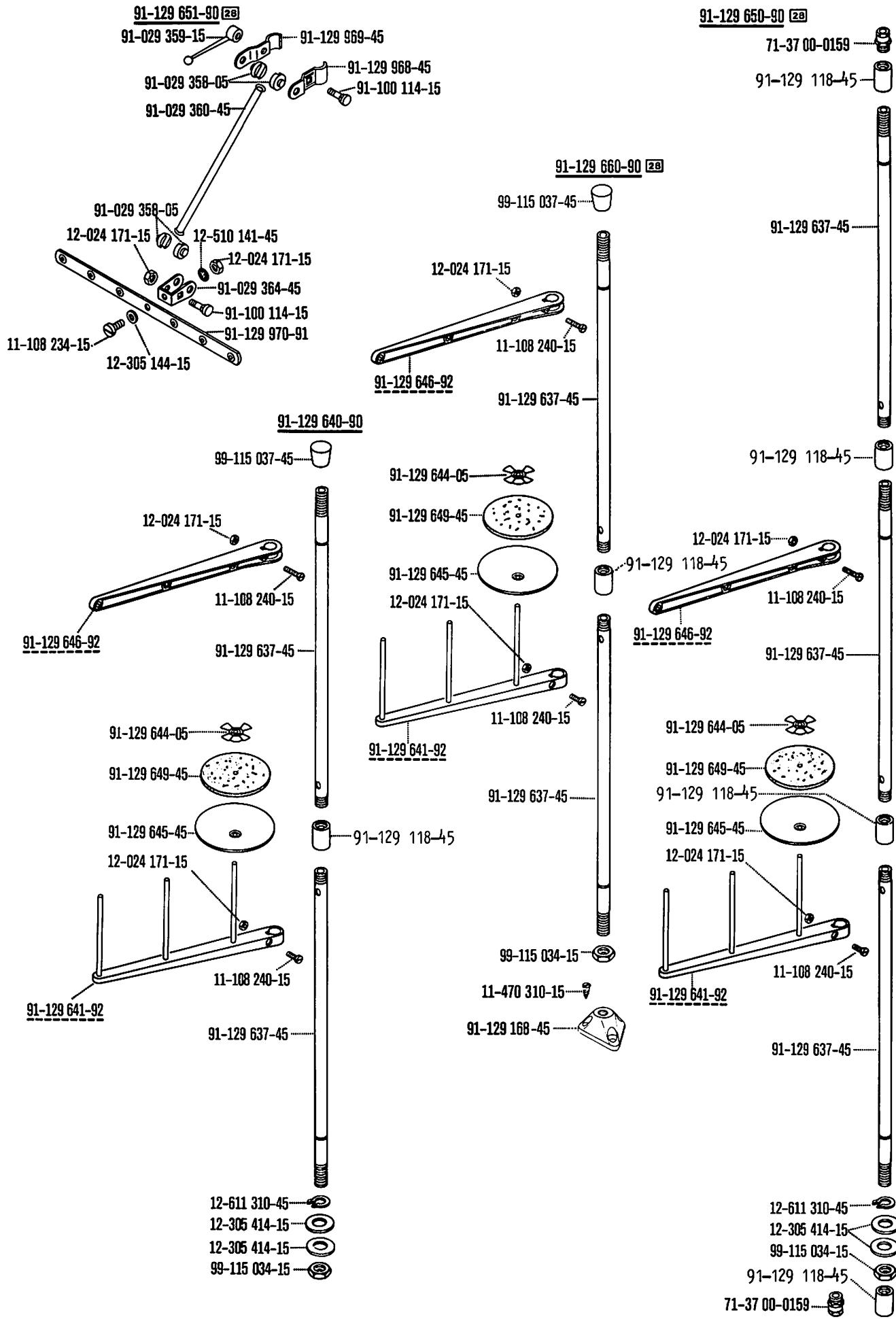


91-010 950-9191-012 539-41

**Zubehörteile
Accessory parts
Accessoires
Accesorios**



91-031 568-91



Ergänzungsteile der Pfaff 194 C

(die sonstigen Teile wie Pfaff 194 A; B)

Complementary parts for the Pfaff 194 C

(for standard parts, please refer to the Pfaff 194 A; B)

Pièces complémentaires de la Pfaff 194 C

(les autres pièces sont les mêmes
que celles de la Pfaff 194 A; B)

Piezas especiales de la Pfaff 194 C

(las demás piezas iguales que las
de la Pfaff 194 A; B)

91-010 899-91 **S**

D = 2,0 - 12,0 mm

91-010 236-91 **S**

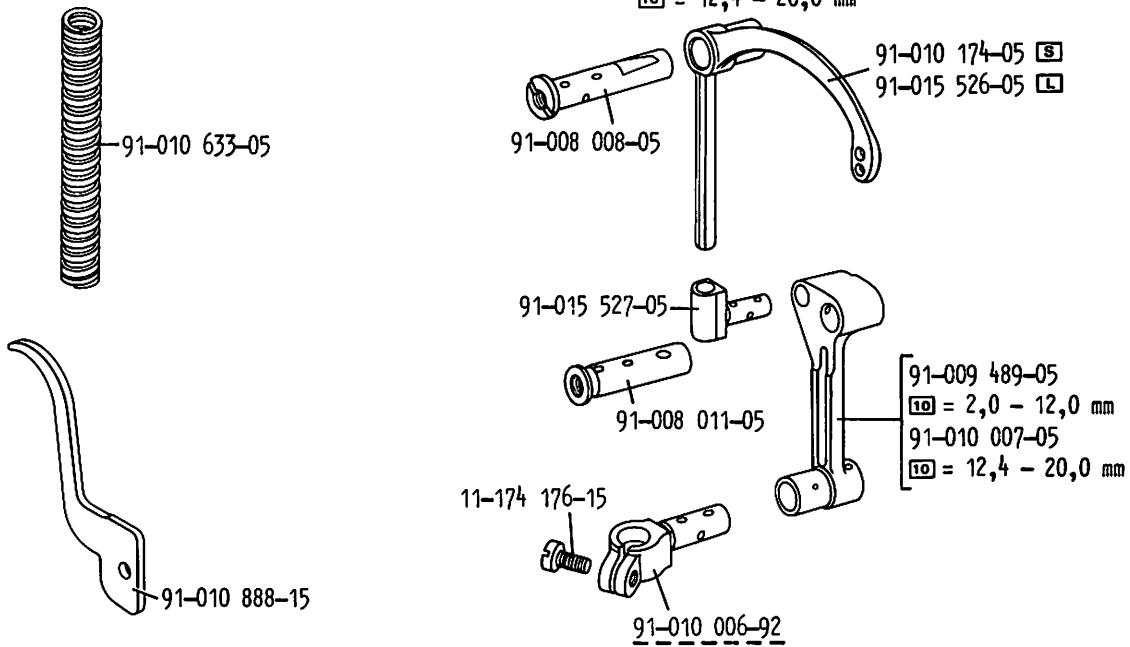
D = 12,4 - 20,0 mm

91-010 897-91 **L**

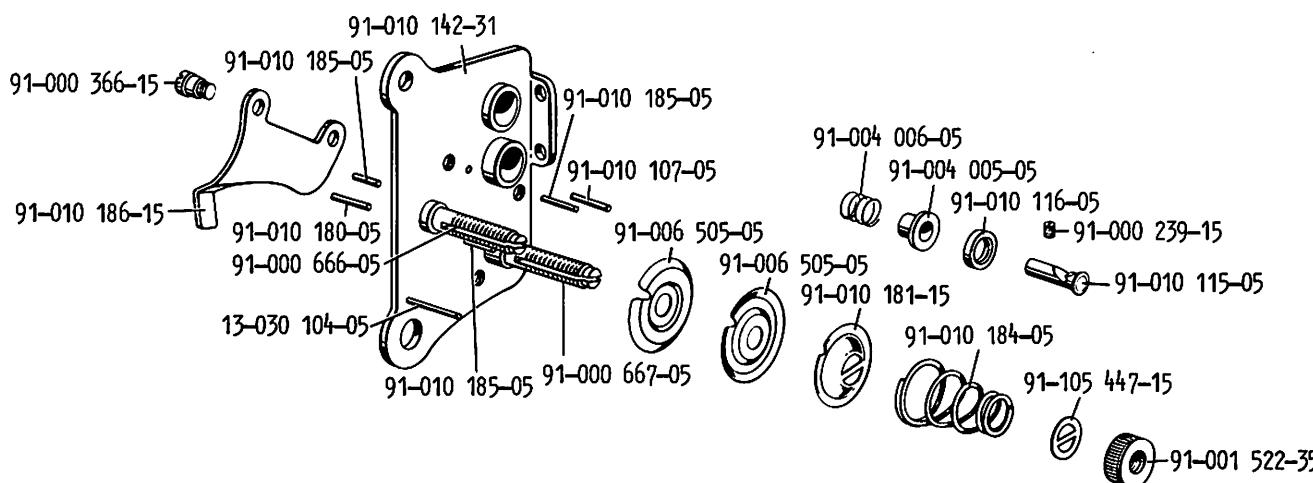
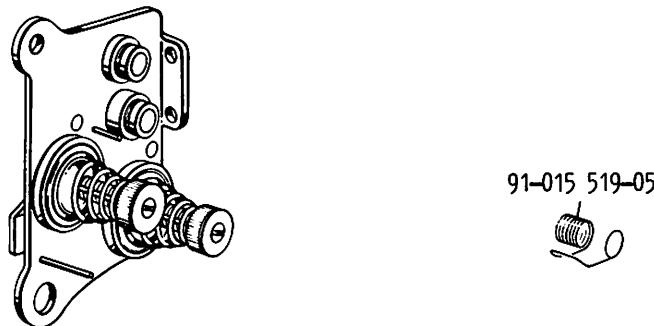
D = 2,0 - 12,0 mm

91-009 651-91 **L**

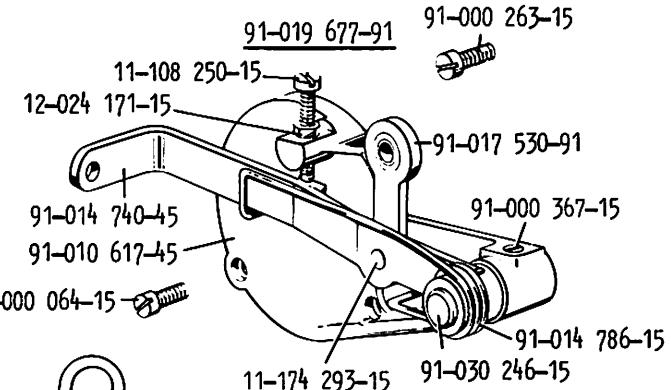
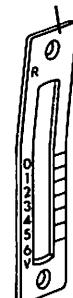
D = 12,4 - 20,0 mm



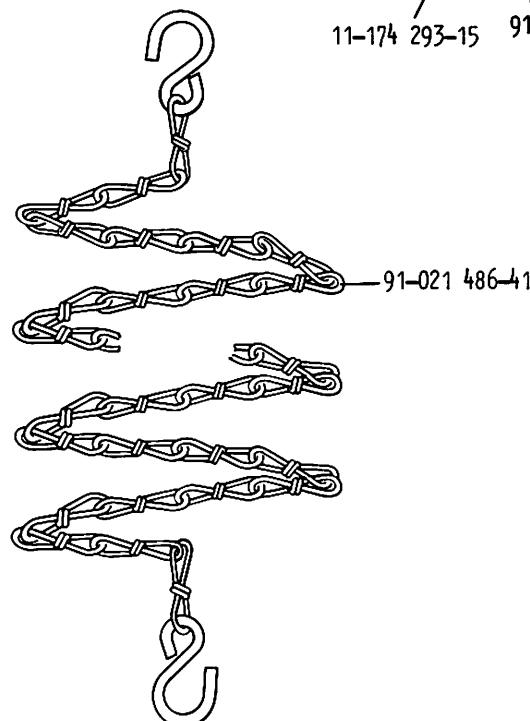
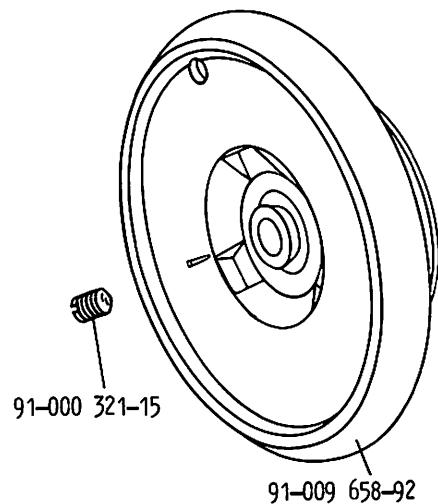
91-010 189-91



91-012 492-35

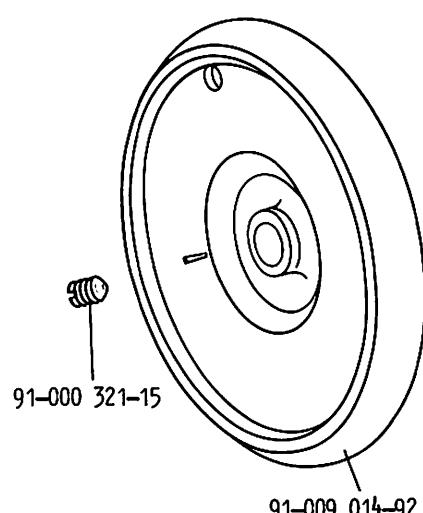


91-100 044-15



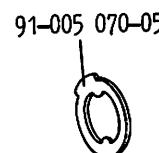
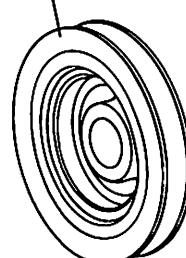
91-010 172-91 [28]

91-100 044-15



91-005 068-05

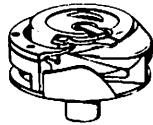
91-006 623-45



91-001 538-15

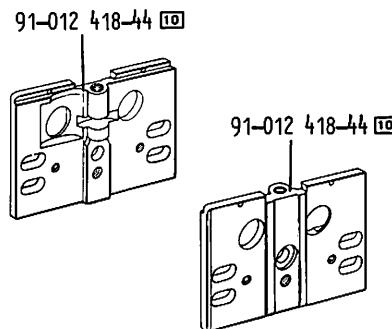


91-010 896-91 [S]
91-010 850-91 [L]



91-010 159-91 [S]
91-011 498-91 [L]

91-010 158-05
91-010 157-01
91-000 390-15
91-000 928-15
91-010 166-05 [S]
91-010 780-05 [L]

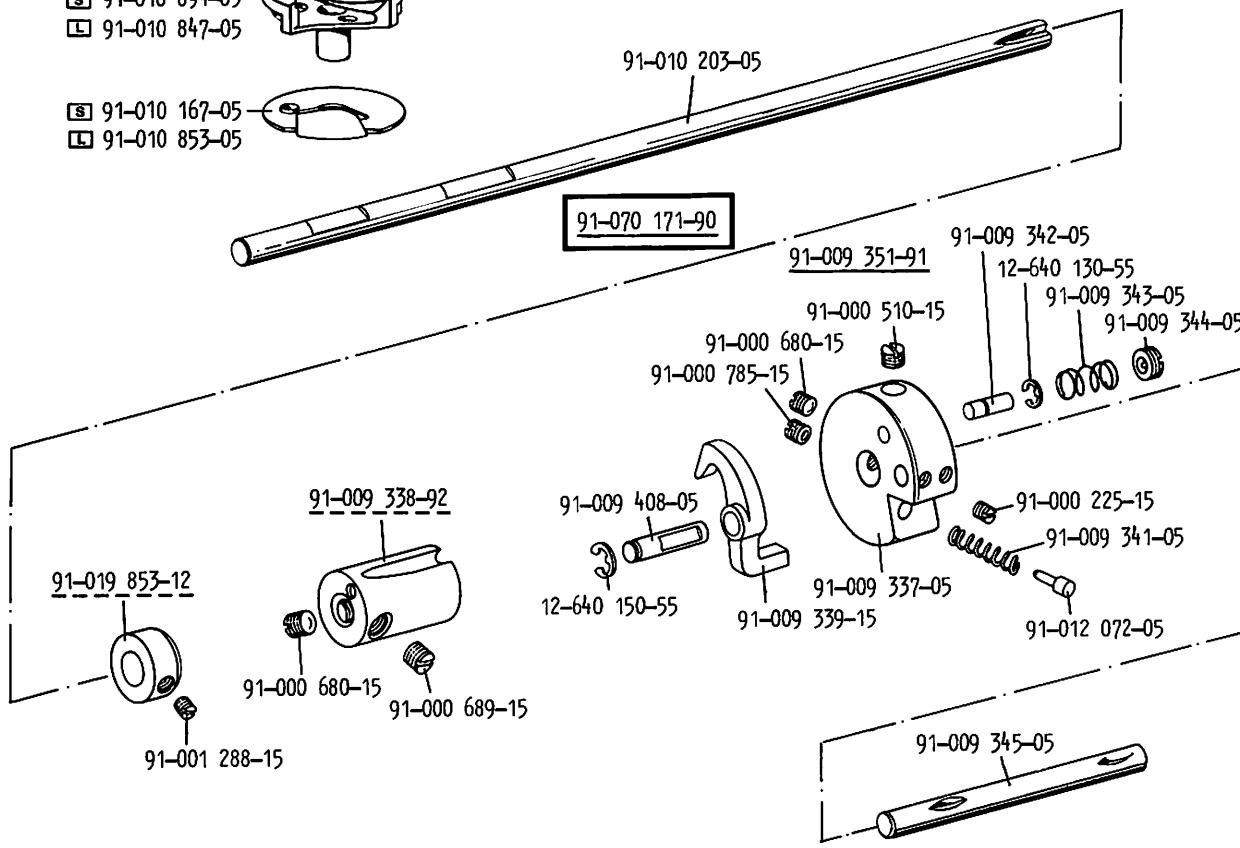
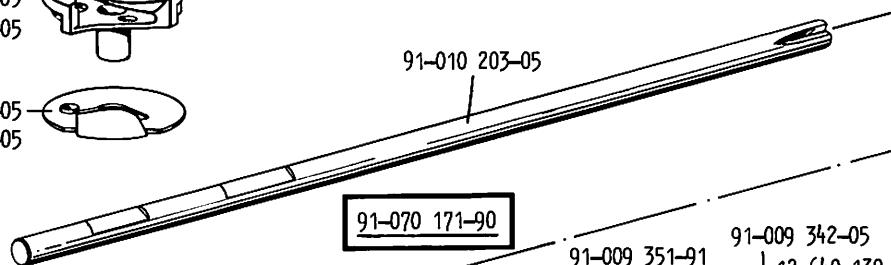


91-010 895-91 [S]
91-010 849-91 [L]

91-000 529-15-1
91-010 893-05 [S]
91-010 848-05 [L]

[S] 91-010 894-05
[L] 91-010 847-05

[S] 91-010 167-05
[L] 91-010 853-05

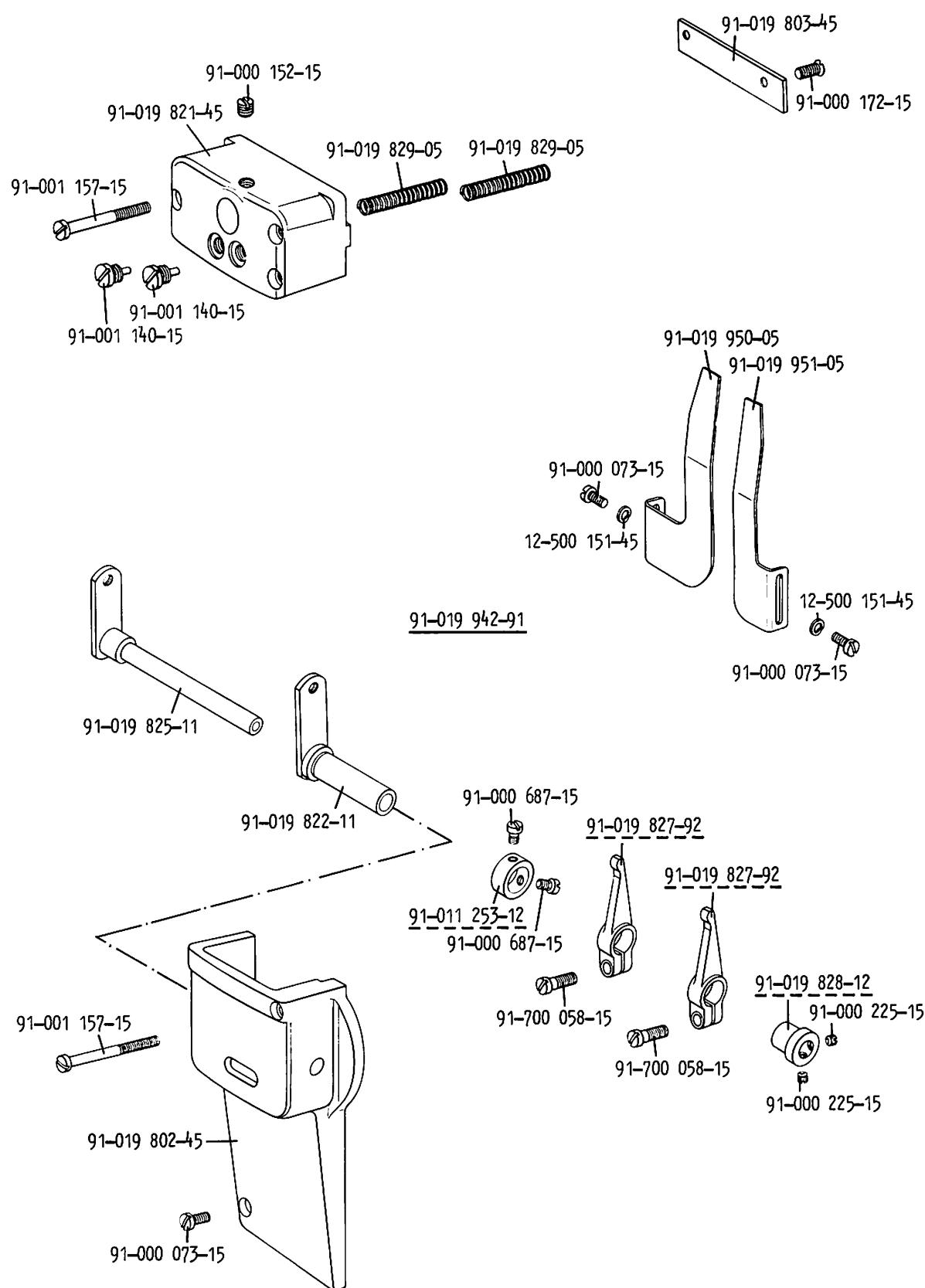


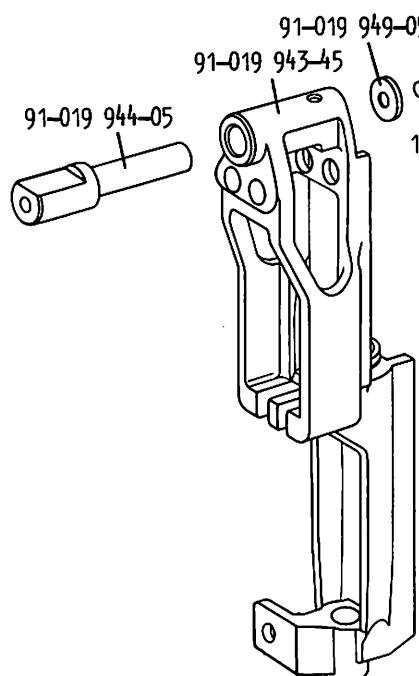
**Ergänzungsteile der Pfaff
194-720/01-725/02-944/01 A; B**
(die sonstigen Teile wie Pfaff 194 A; B)

**Complementary parts for the Pfaff
194-720/01-725/02-944/01 A; B**
(for standard parts, please refer to the Pfaff 194 A; B)

**Pièces complémentaires de la Pfaff
194-720/01-725/02-944/01 A; B**
(les autres pièces sont les mêmes
que celles de la Pfaff 194 A; B)

**Piezas especiales de la Pfaff
194-720/01-725/02-944/01 A; B**
(las demás piezas iguales que las
de la Pfaff 194 A; B)





91-019 878-93 [10]

[10] = 1,2 - 2,8 mm

91-019 864-93 [10]

[10] = 3,2 - 5,2 mm

91-019 879-93 [10]

[10] = 1,2 - 2,8 mm

91-019 865-93 [10]

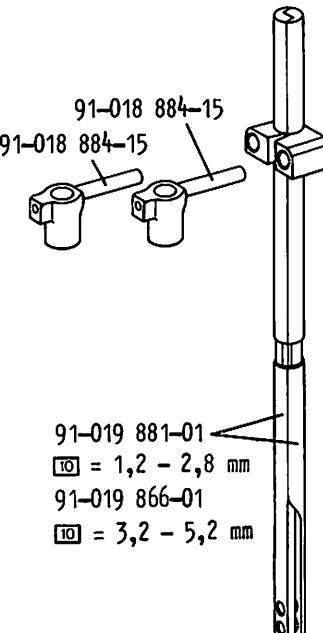
[10] = 3,2 - 5,2 mm

91-019 880-91

[10] = 1,2 - 2,8 mm

91-019 872-91

[10] = 3,2 - 5,2 mm

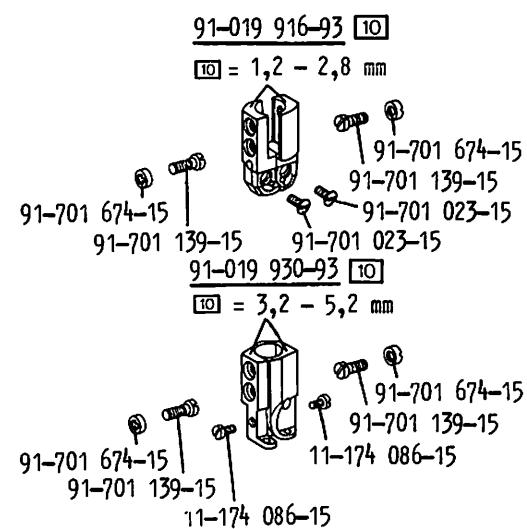
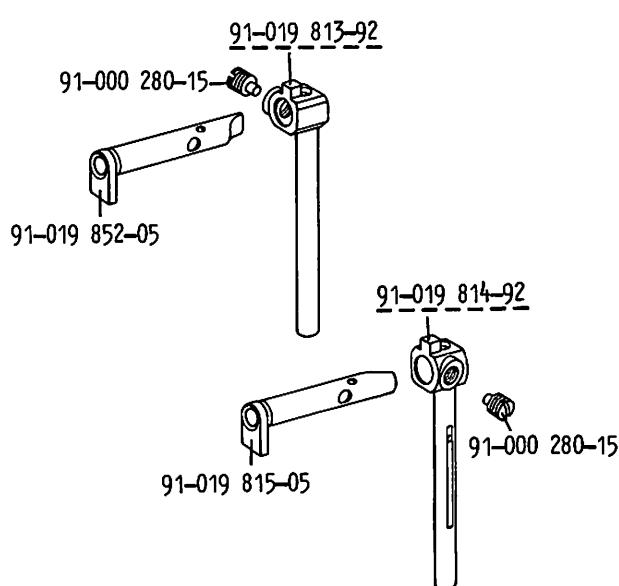
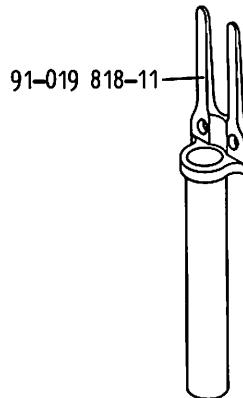


91-019 881-01

[10] = 1,2 - 2,8 mm

91-019 866-01

[10] = 3,2 - 5,2 mm

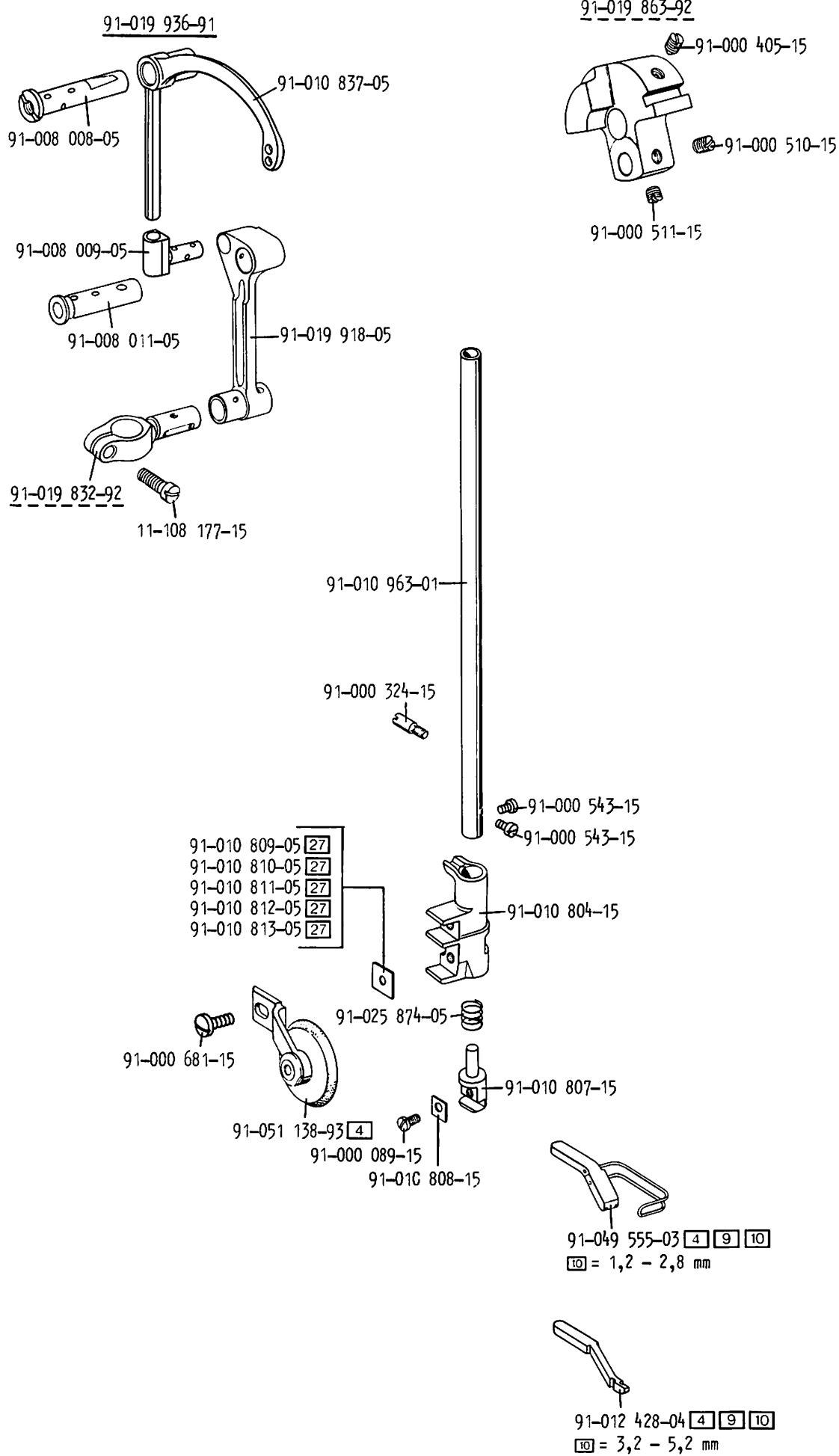


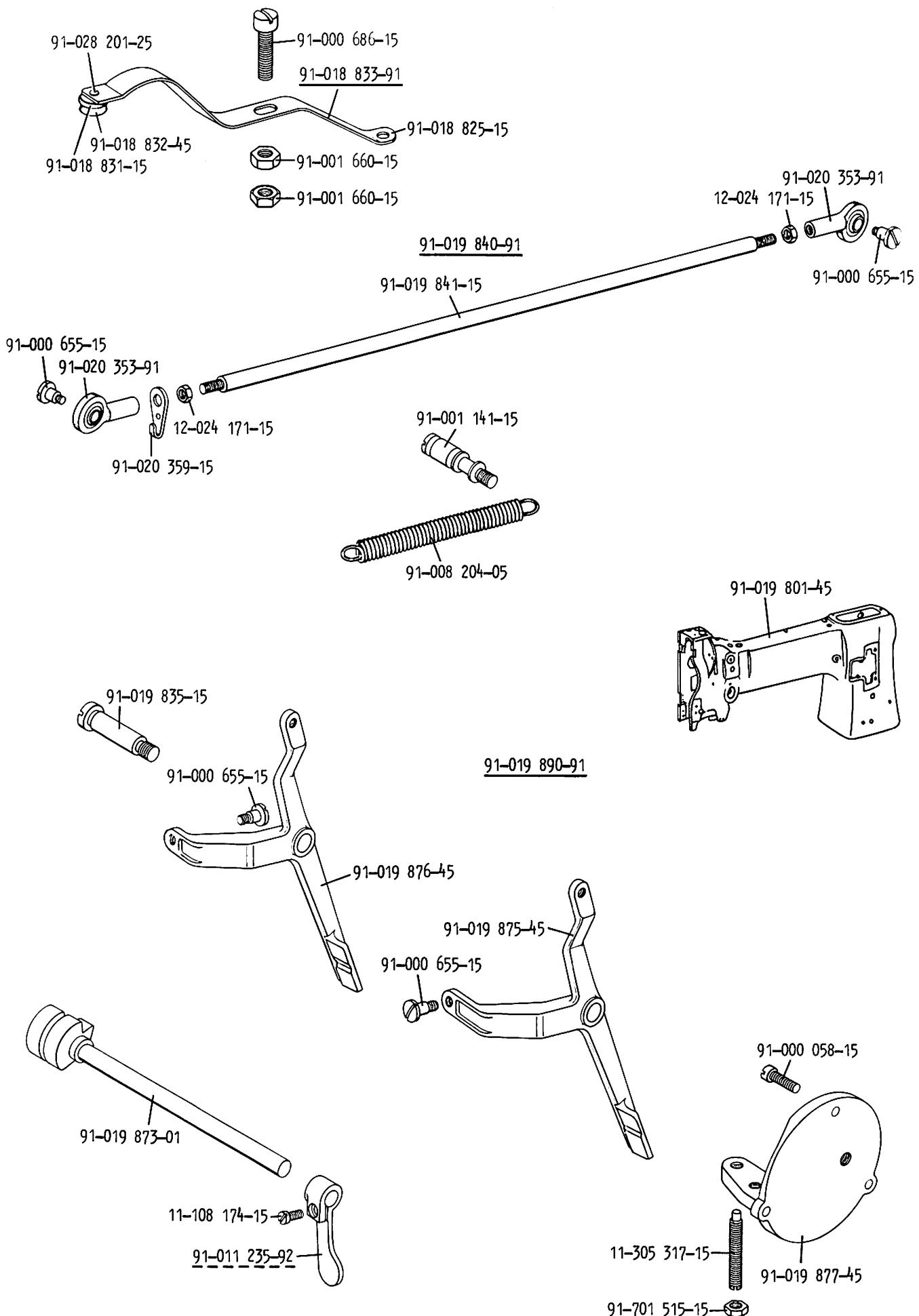
91-019 916-93 [10]

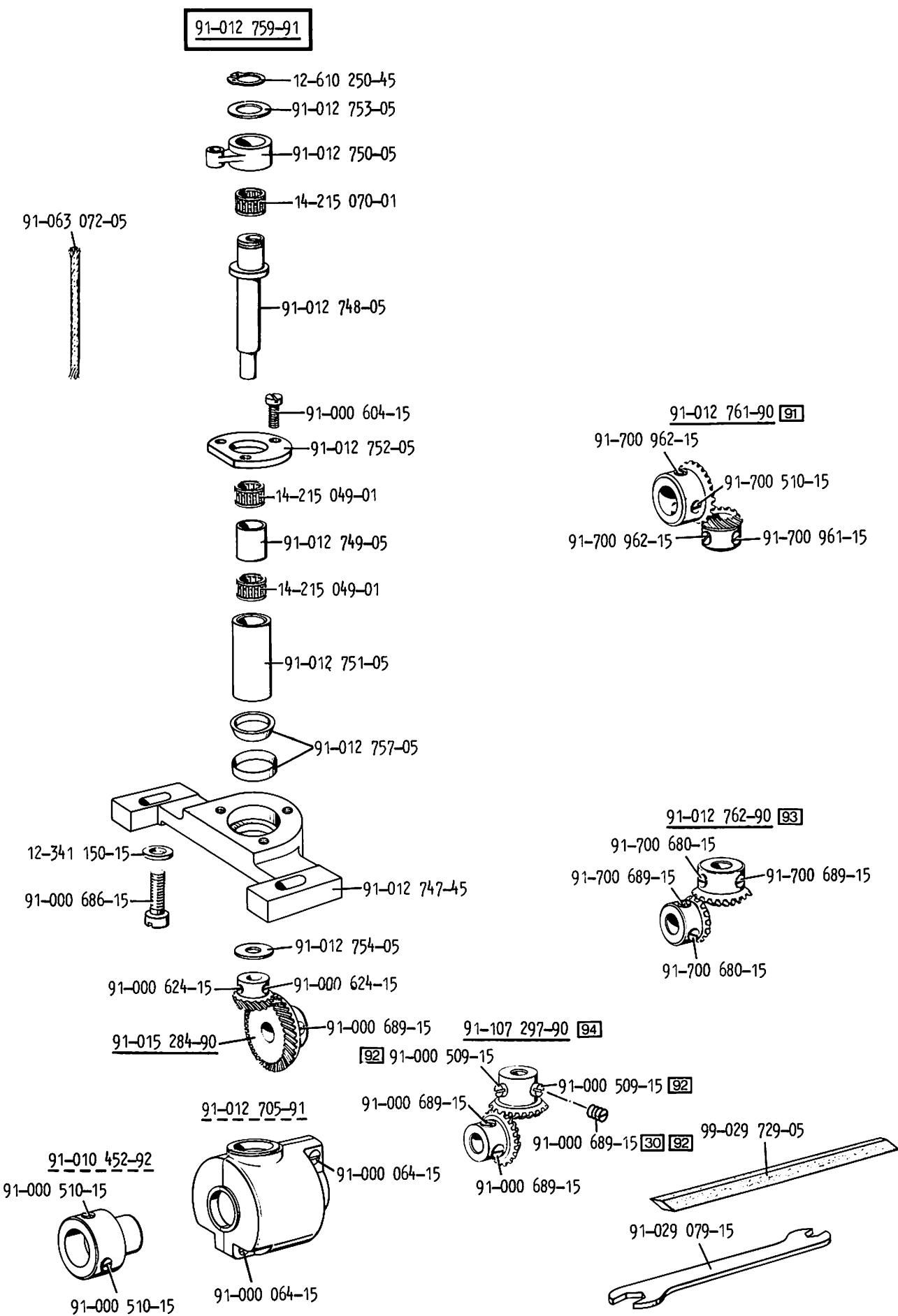
[10] = 1,2 - 2,8 mm

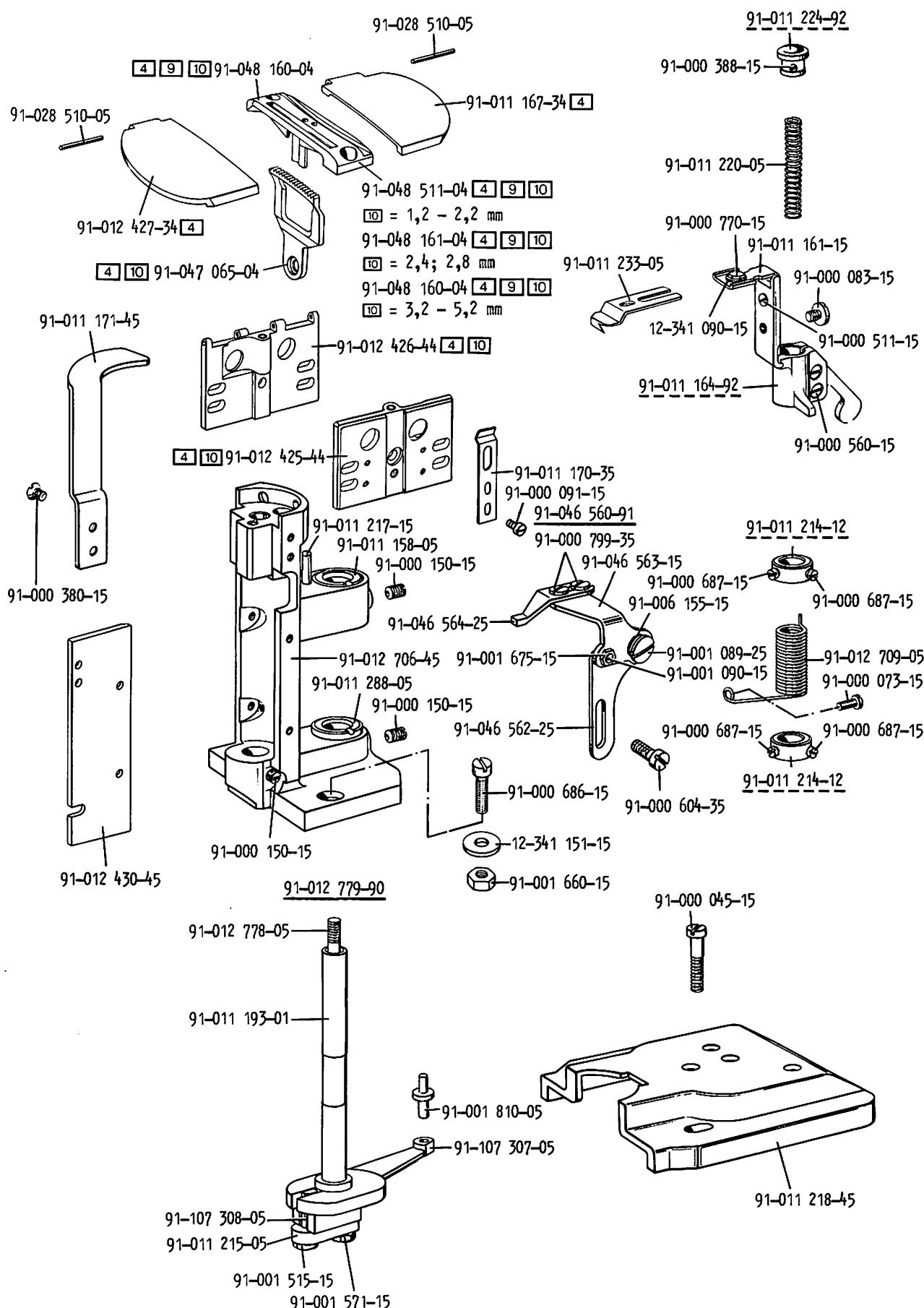
91-701 674-15
91-701 139-15
91-701 023-15
91-019 930-93 [10]
[10] = 3,2 - 5,2 mm

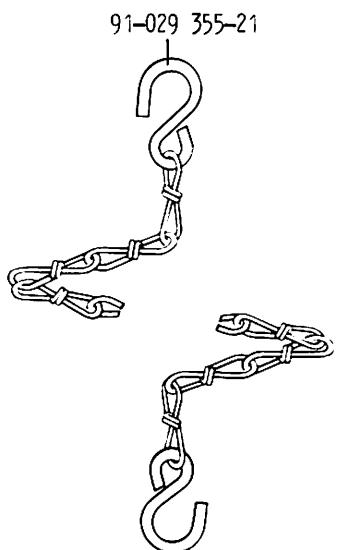
91-701 674-15
91-701 139-15
11-174 086-15
11-174 086-15



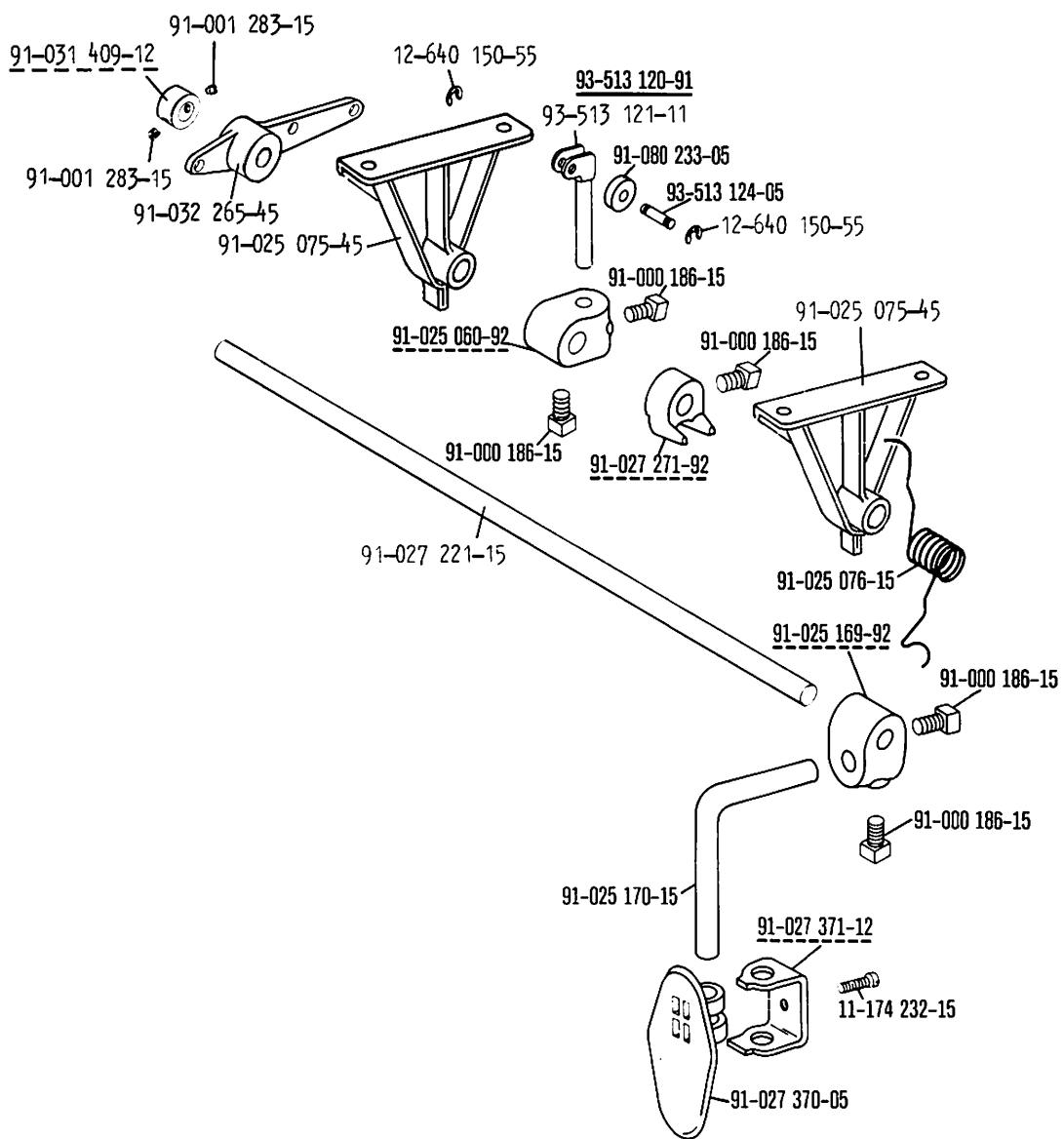








91-032 350-91



**Ergänzungsteile der Pfaff
194-720/01-944/01 A; B**

(die sonstigen Teile wie Pfaff 194 A; B)

**Complementary parts for the Pfaff
194-720/01-944/01 A; B**

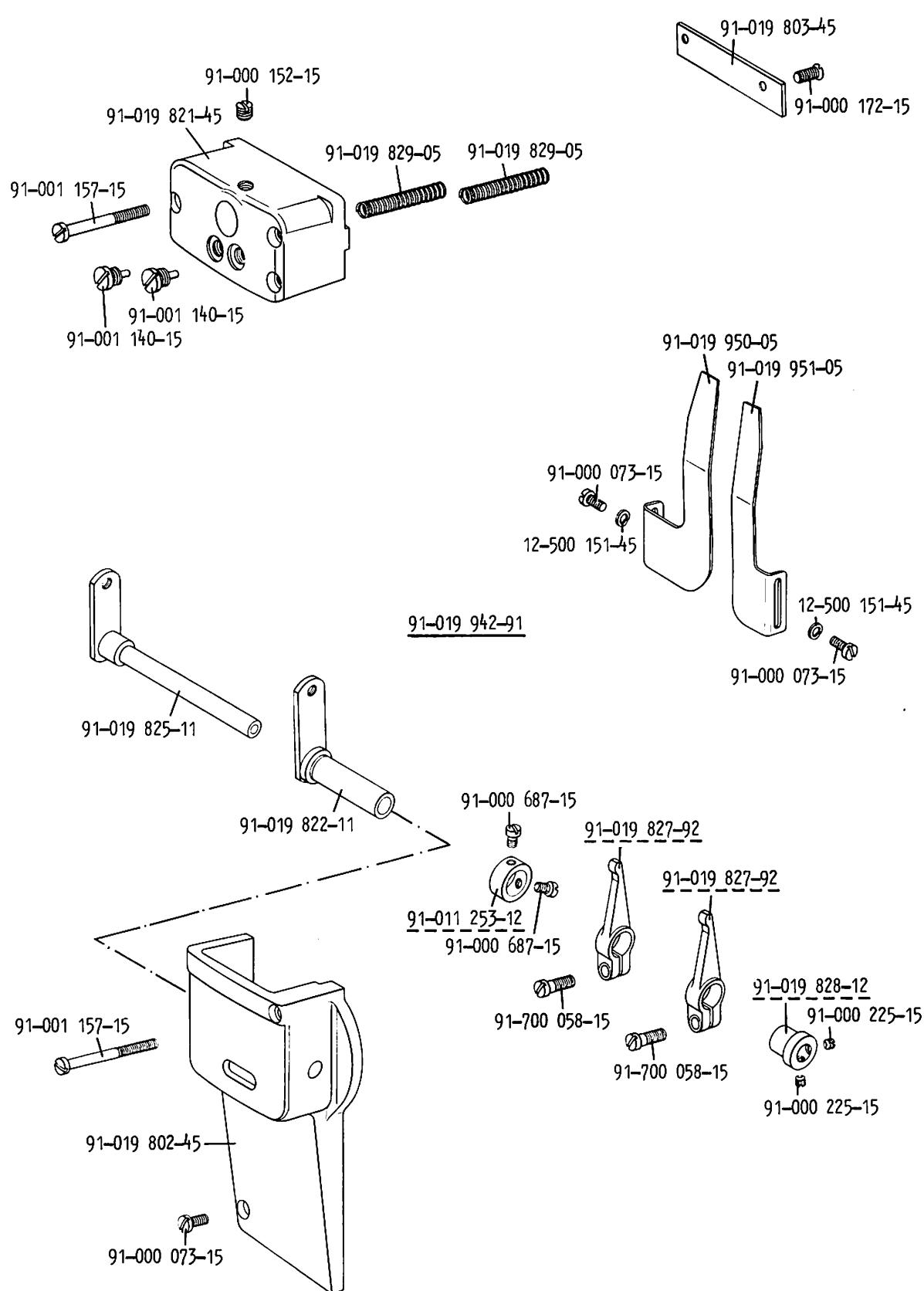
(for standard parts, please refer to the Pfaff 194 A; B)

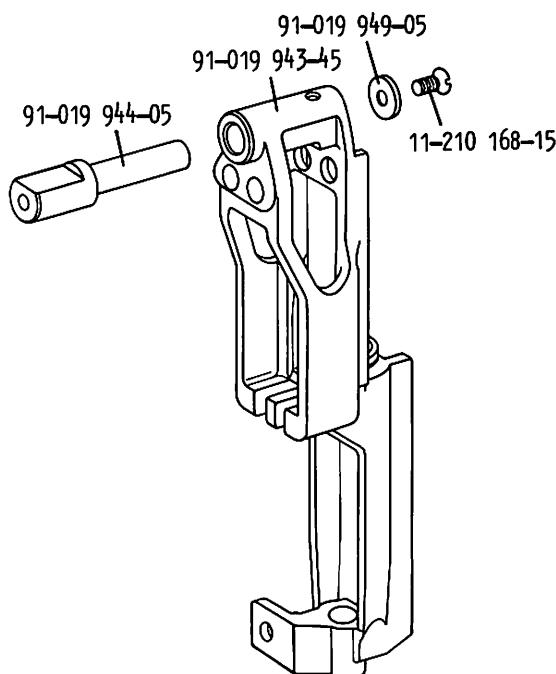
**Pièces complémentaires de la Pfaff
194-720/01-944/01 A; B**

(les autres pièces sont les mêmes que
celles de la Pfaff 194 A; B)

**Piezas especiales de la Pfaff
194-720/01-944/01 A; B**

(las demás piezas iguales que las
de la Pfaff 194 A; B)

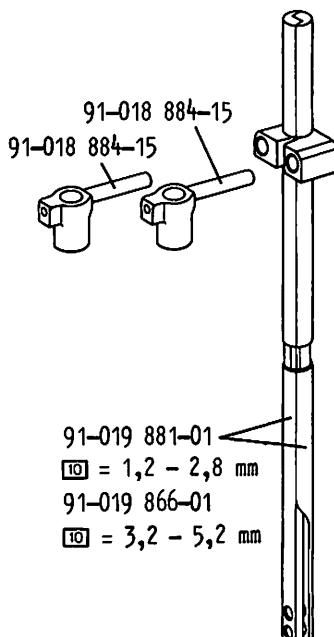




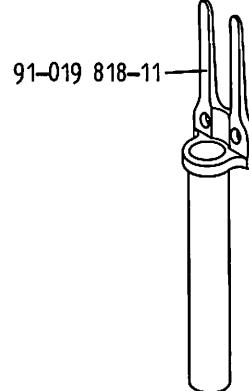
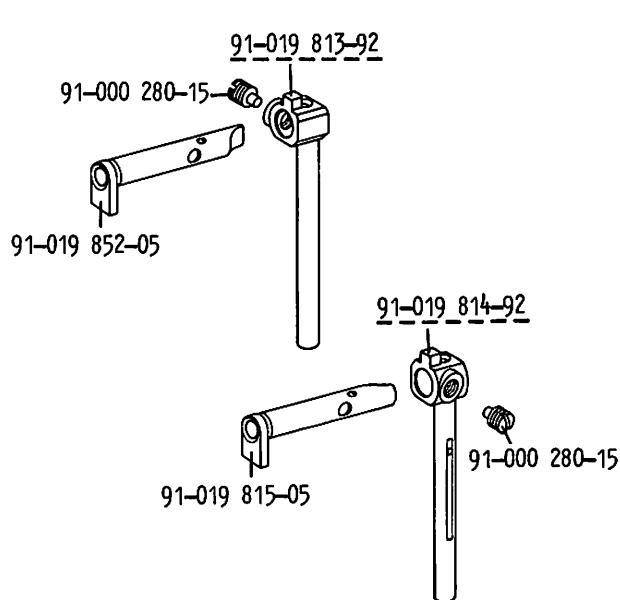
91-019 878-93 [10]
[10] = 1,2 – 2,8 mm
91-019 864-93 [10]
[10] = 3,2 – 6,0 mm

91-019 879-93 [10]
[10] = 1,2 – 2,8 mm
91-019 865-93 [10]
[10] = 3,2 – 6,0 mm

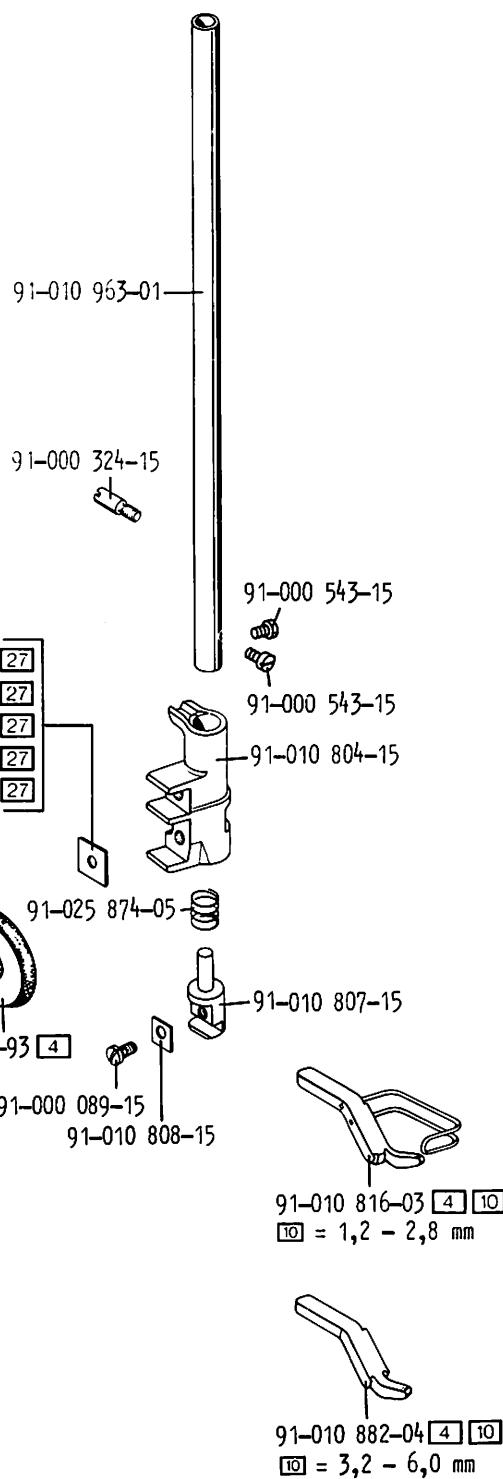
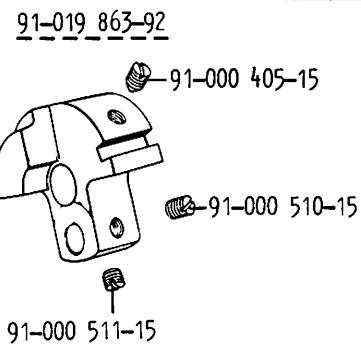
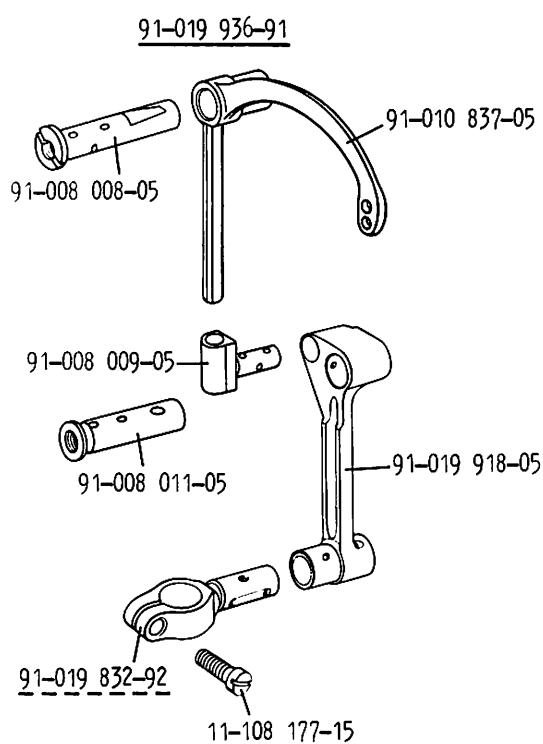
91-019 880-91
[10] = 1,2 – 2,8 mm
91-019 872-91
[10] = 3,2 – 6,0 mm

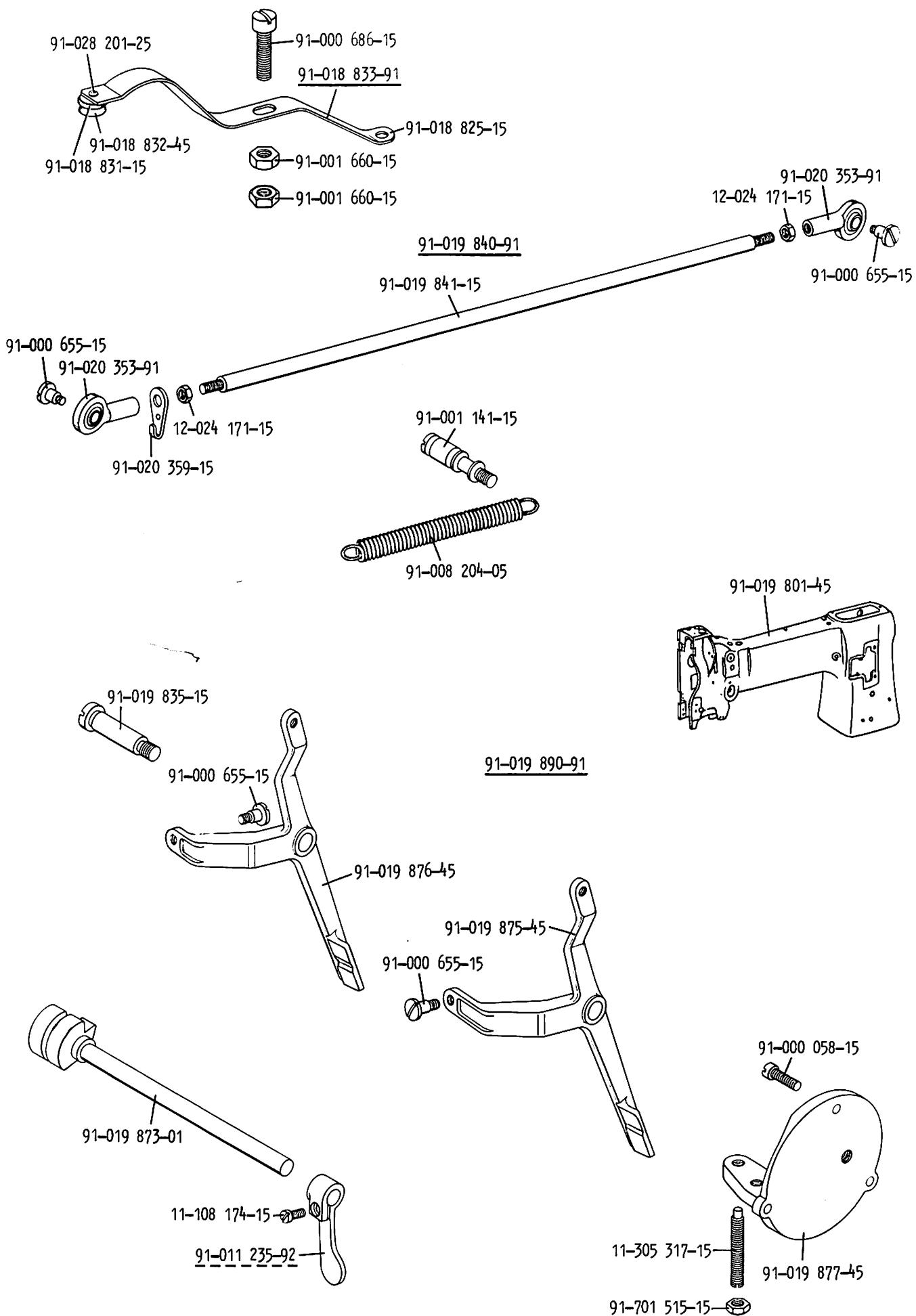


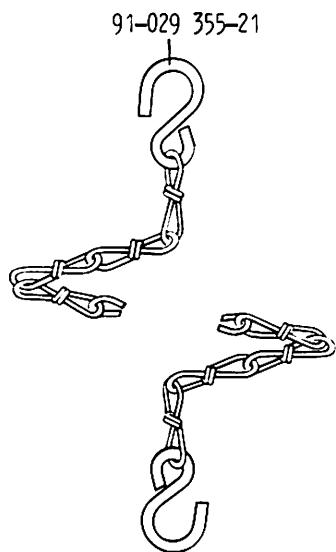
91-019 881-01
[10] = 1,2 – 2,8 mm
91-019 866-01
[10] = 3,2 – 5,2 mm



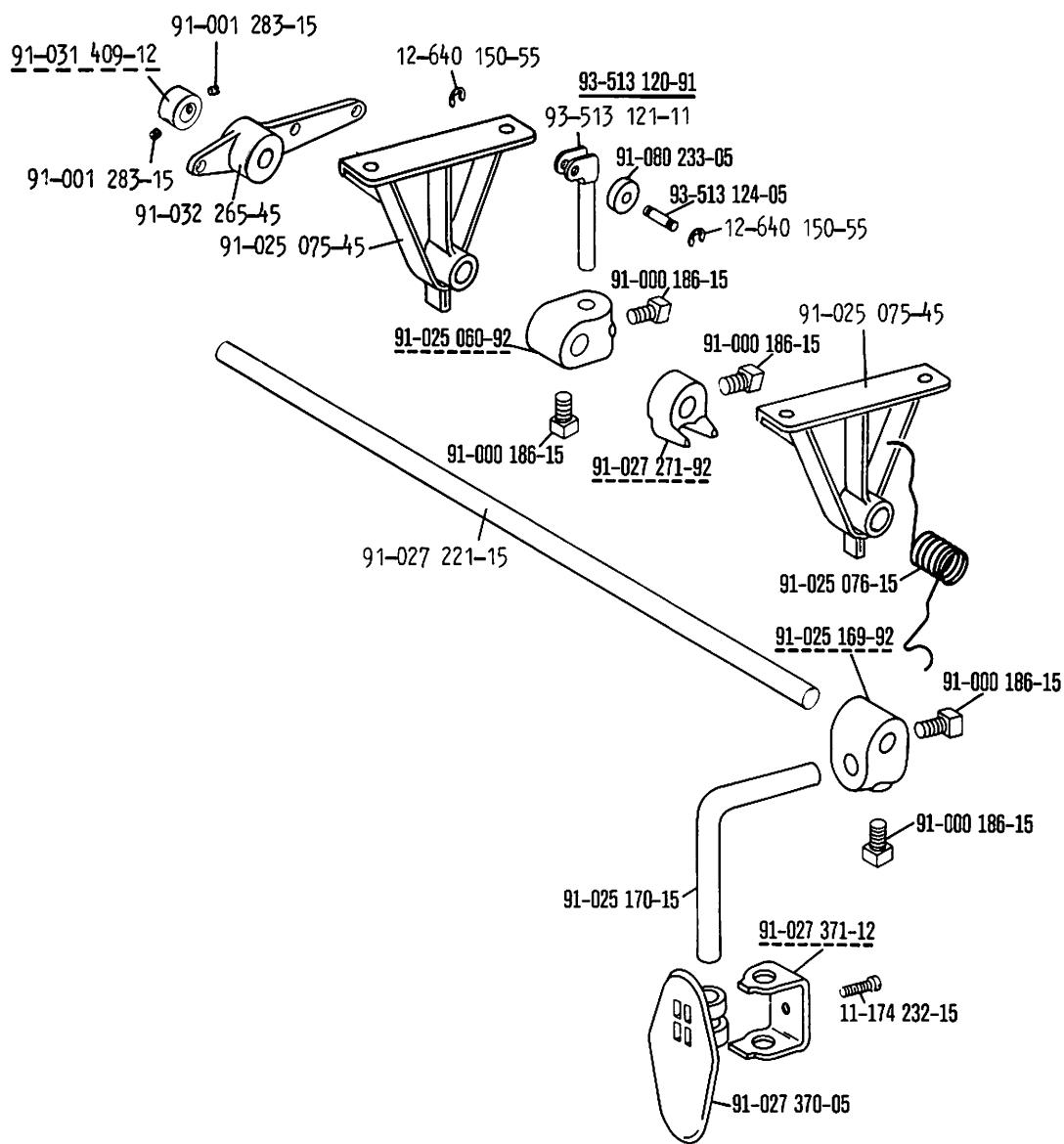
91-019 916-93 [10]
[10] = 1,2 – 2,8 mm
91-701 674-15
91-701 139-15
91-701 023-15
91-019 930-93 [10]
[10] = 3,2 – 6,0 mm
91-701 674-15
91-701 139-15
11-174 086-15
91-701 674-15
91-701 139-15
11-174 086-15







91-032 350-91

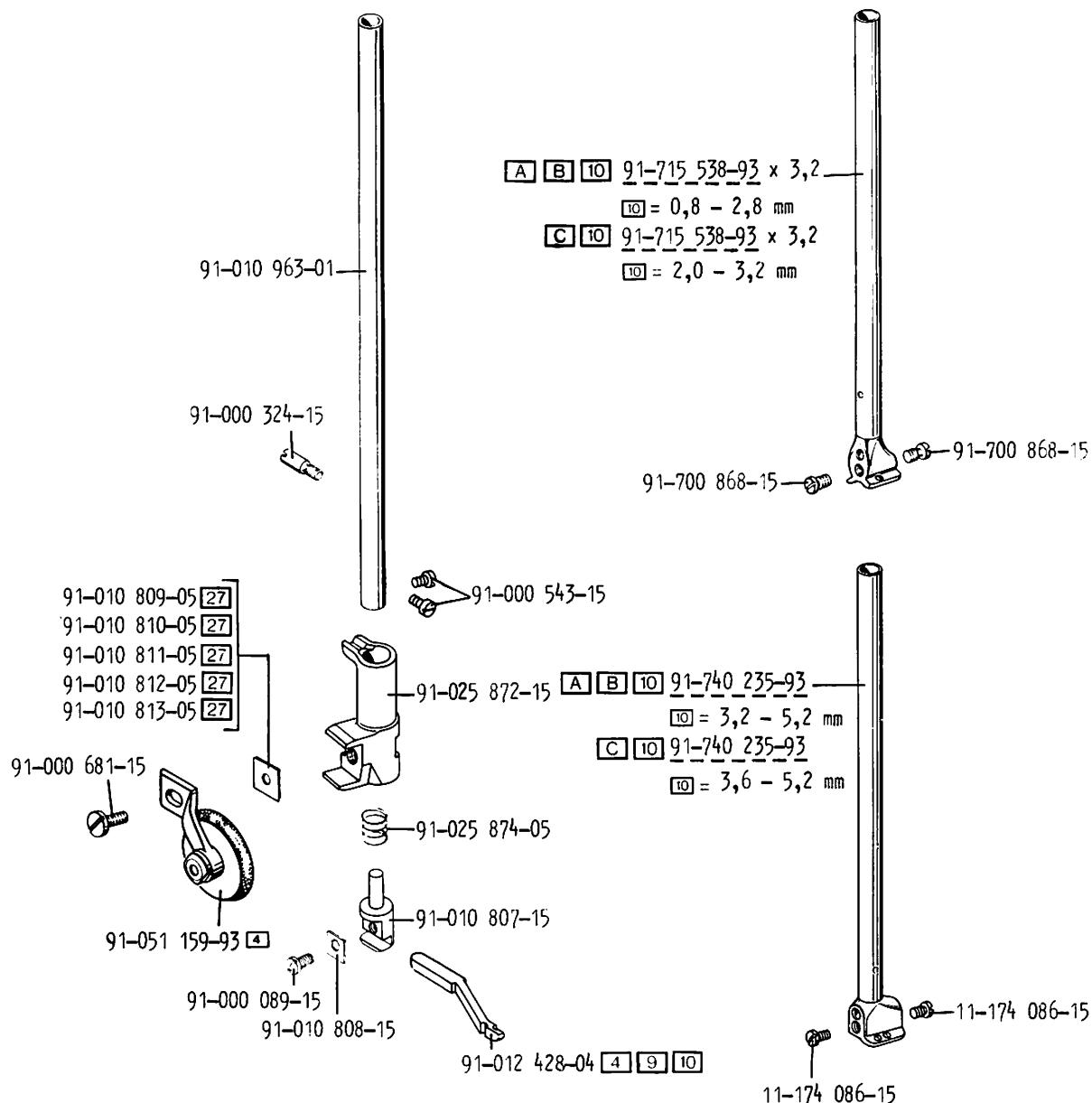


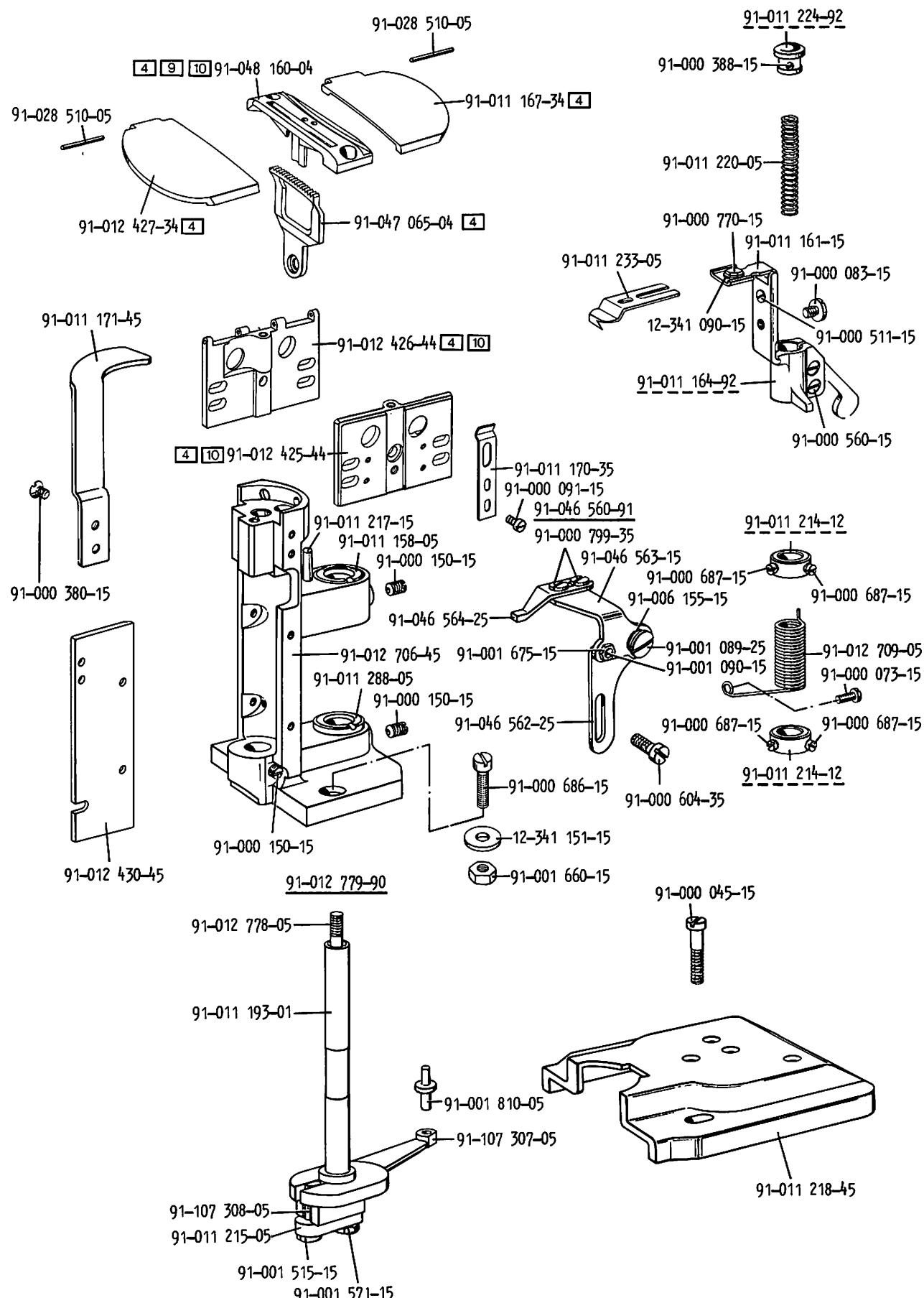
**Ergänzungsteile der Pfaff
194-725/02-944/01 A; B; C**
(die sonstigen Teile wie Pfaff 194 A; B; C)

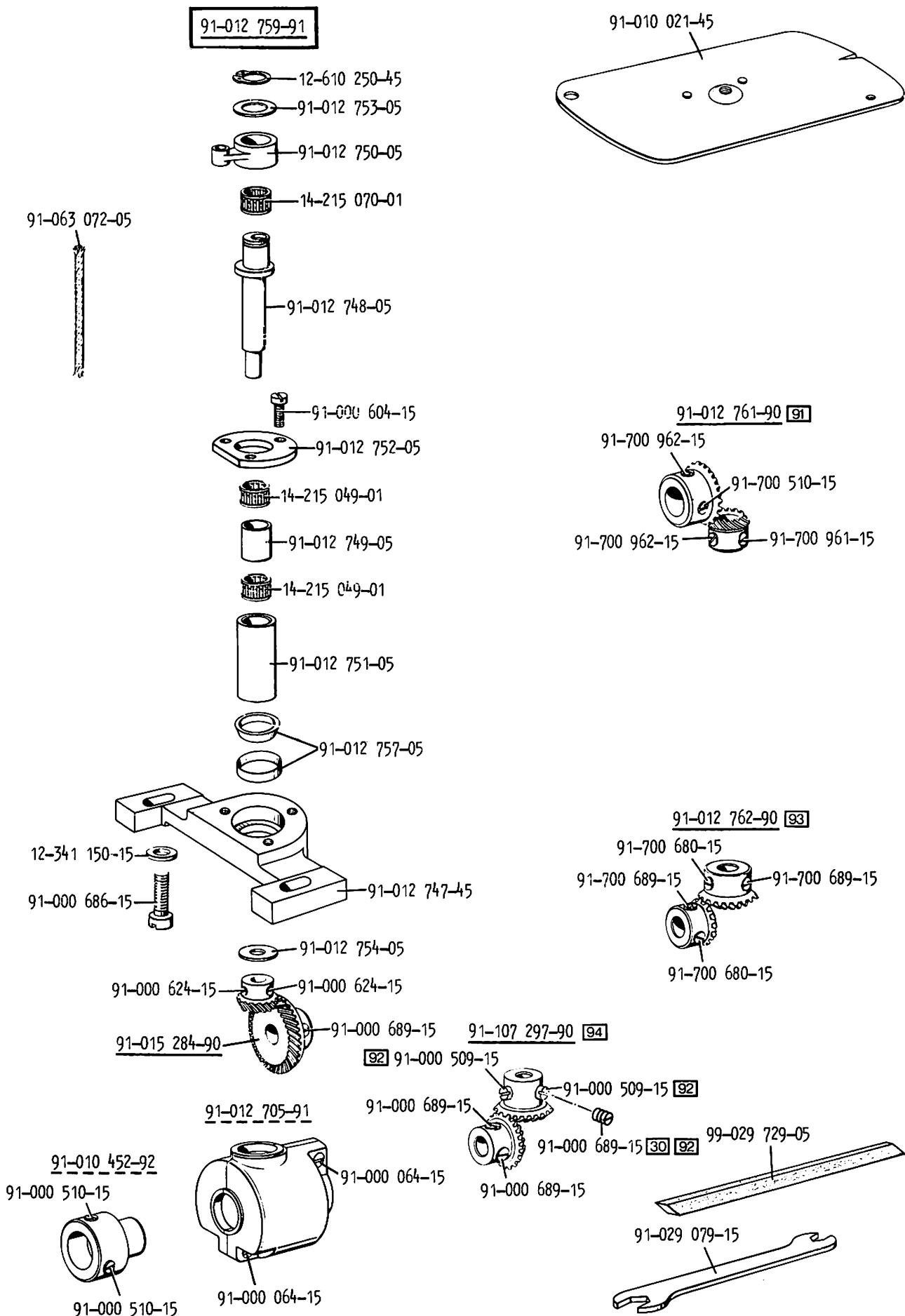
**Complementary parts for the Pfaff
194-725/02-944/01 A; B; C**
(for standard parts, please refer to the Pfaff 194 A; B; C)

**Pièces complémentaires de la Pfaff
194-725/02-944/01 A; B; C**
(les autres pièces sont les mêmes
que celles de la Pfaff 194 A; B; C)

**Piezas especiales de la Pfaff
194-725/02-944/01 A; B; C**
(las demás piezas iguales que las
de la Pfaff 194 A; B; C)







**Ergänzungsteile
der Pfaff 194-944/01 A; B**

(die sonstigen Teile wie Pfaff 194 A; B)

**Complementary parts
for the Pfaff 194-944/01 A; B**

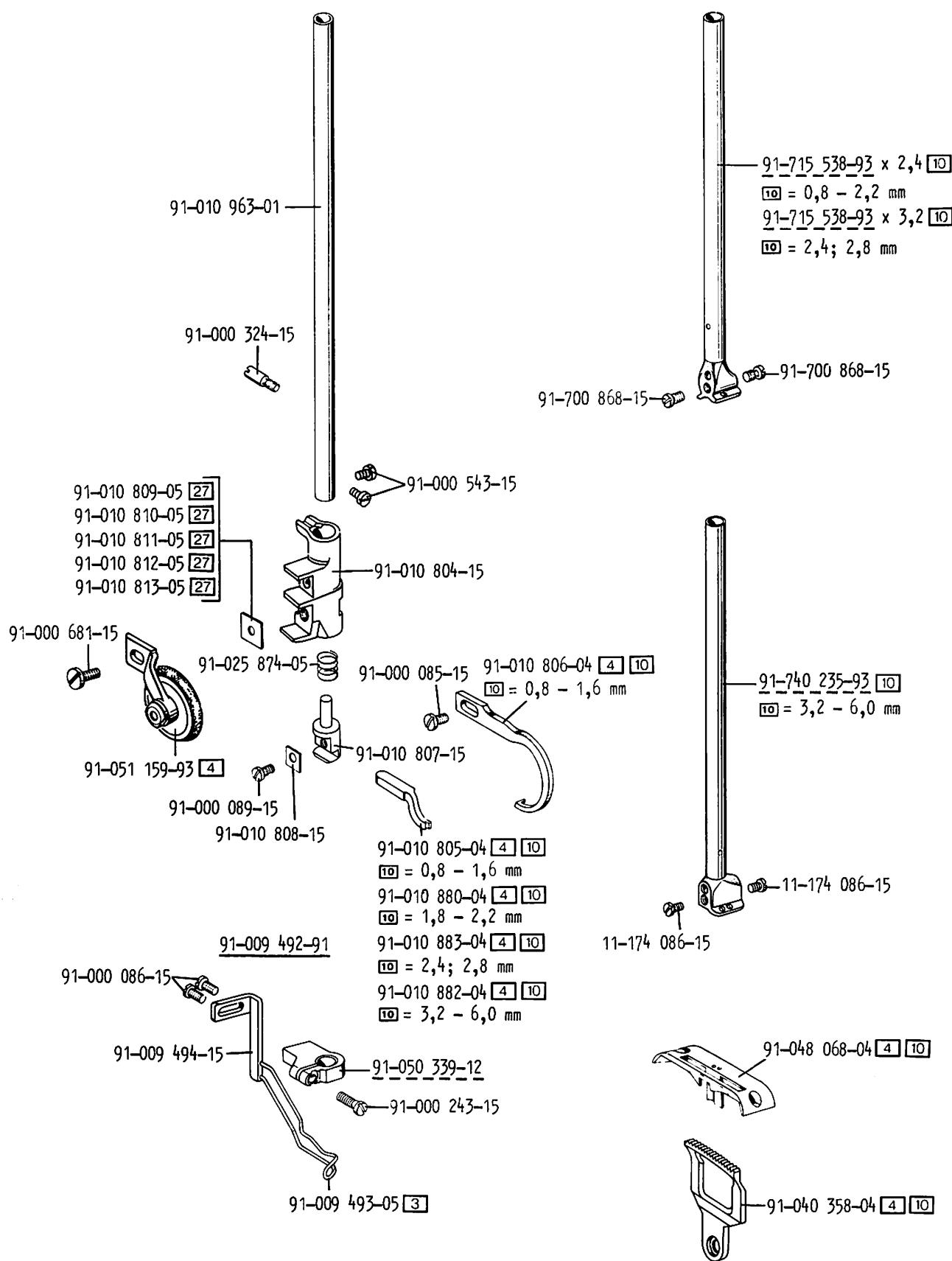
(for standard parts, please refer to the Pfaff 194 A; B)

**Pièces complémentaires
de la Pfaff 194-944/01 A; B**

(les autres pièces sont les mêmes
que celles de la Pfaff 194 A; B)

**Piezas especiales
de la Pfaff 194-944/01 A; B**

(las demás piezas iguales que las
de la Pfaff 194 A; B)



**Ergänzungsteile
der Pfaff 594-944/01 C; D**

(die sonstigen Teile wie Pfaff 194 A; B)

**Complementary parts
for the Pfaff 594-944/01 C; D**

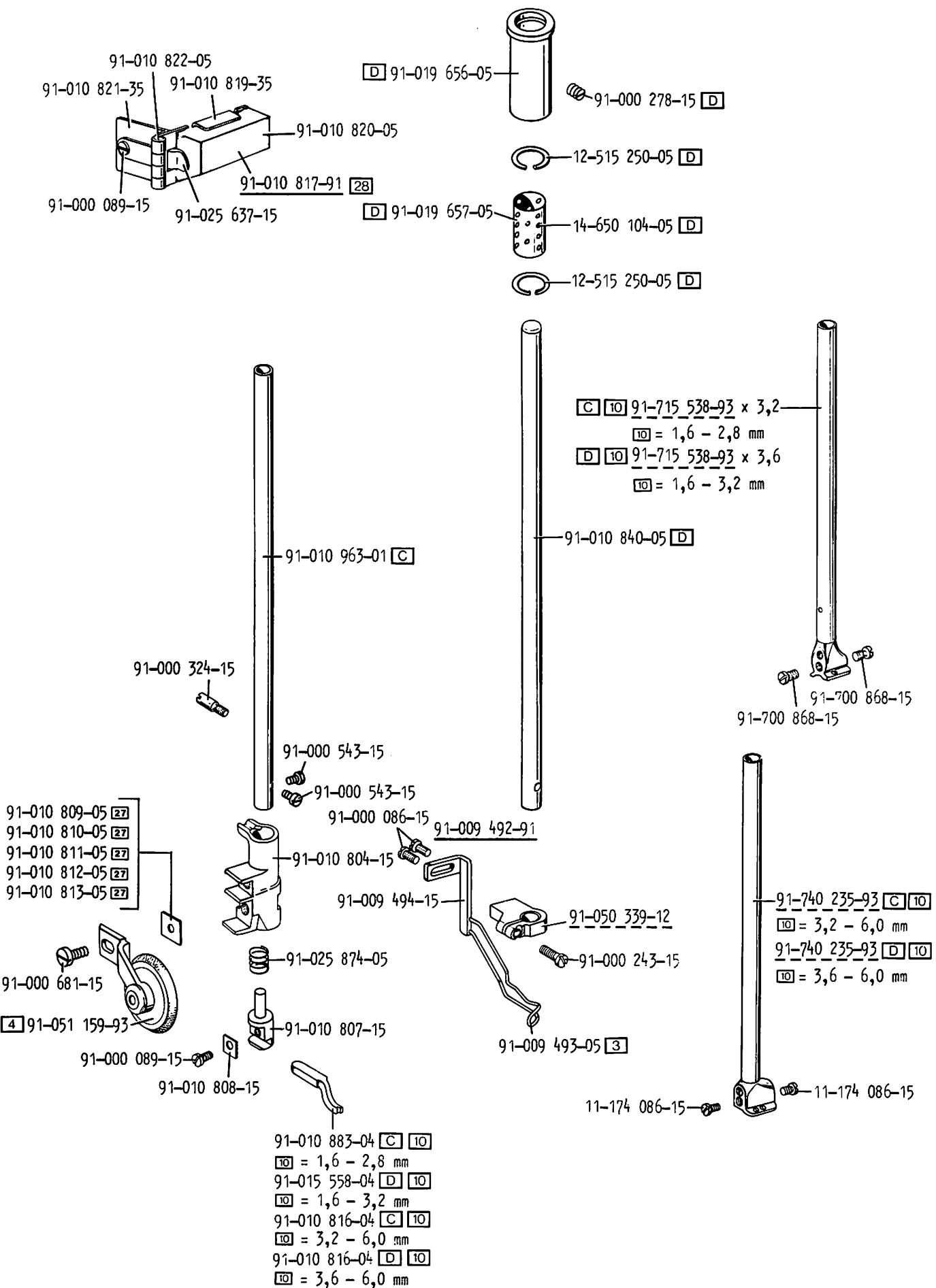
(for standard parts, please refer to the Pfaff 194 A; B)

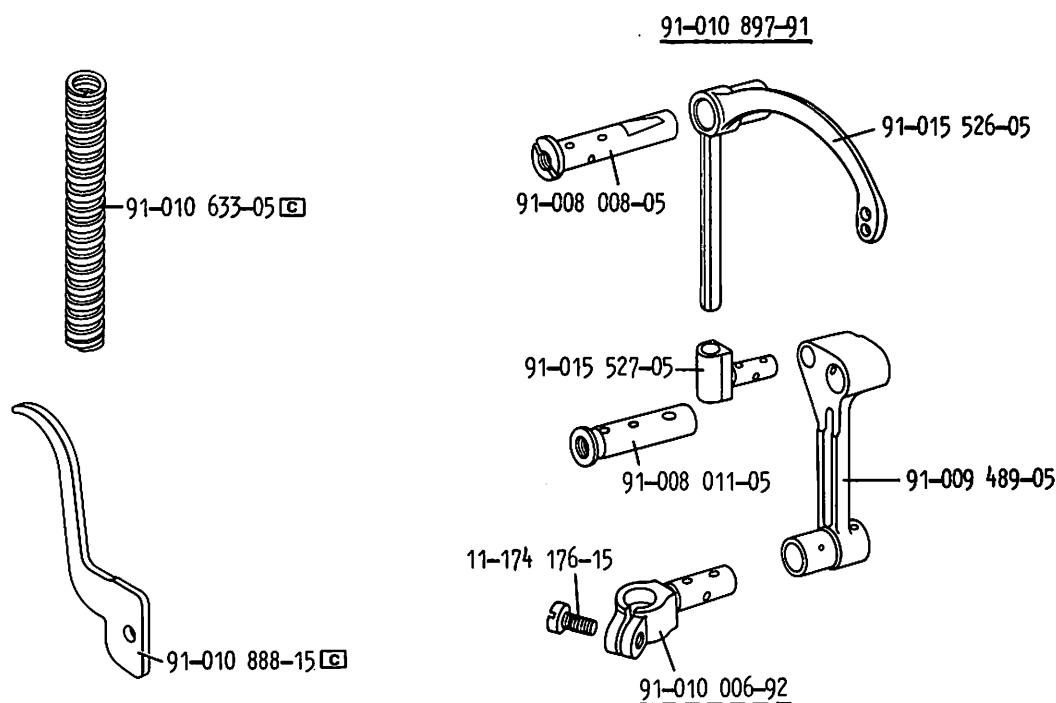
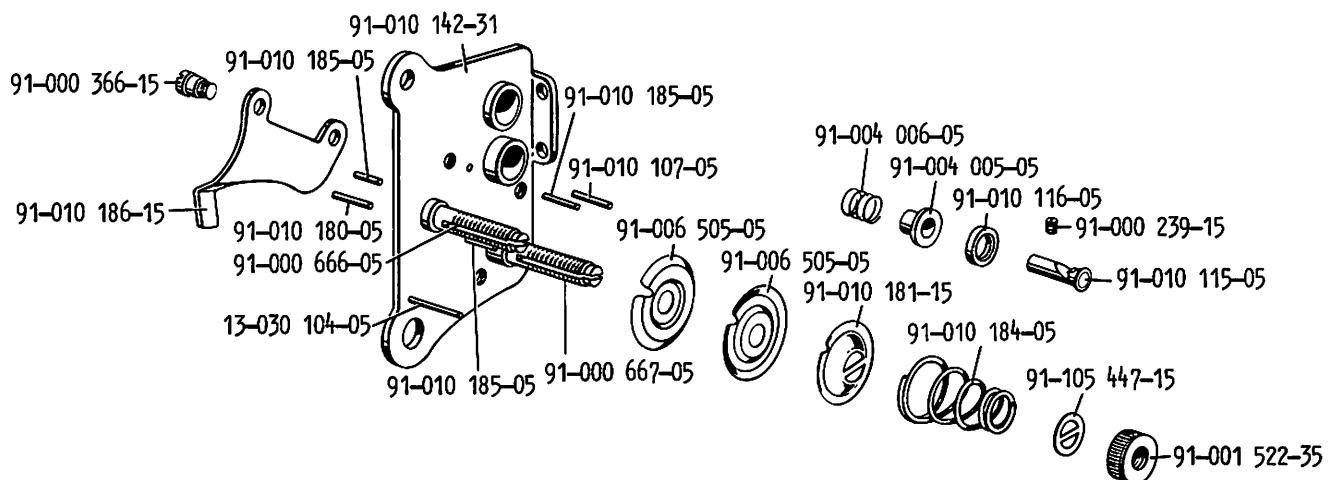
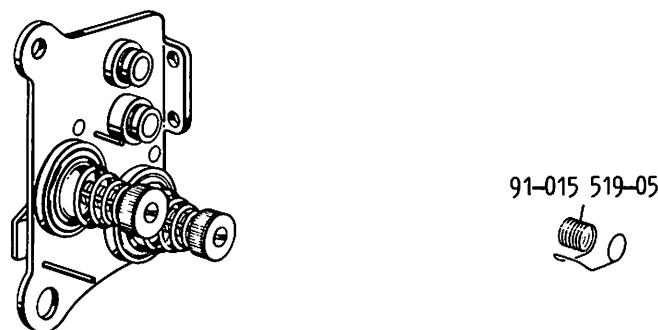
**Pièces complémentaires
de la Pfaff 594-944/01 C; D**

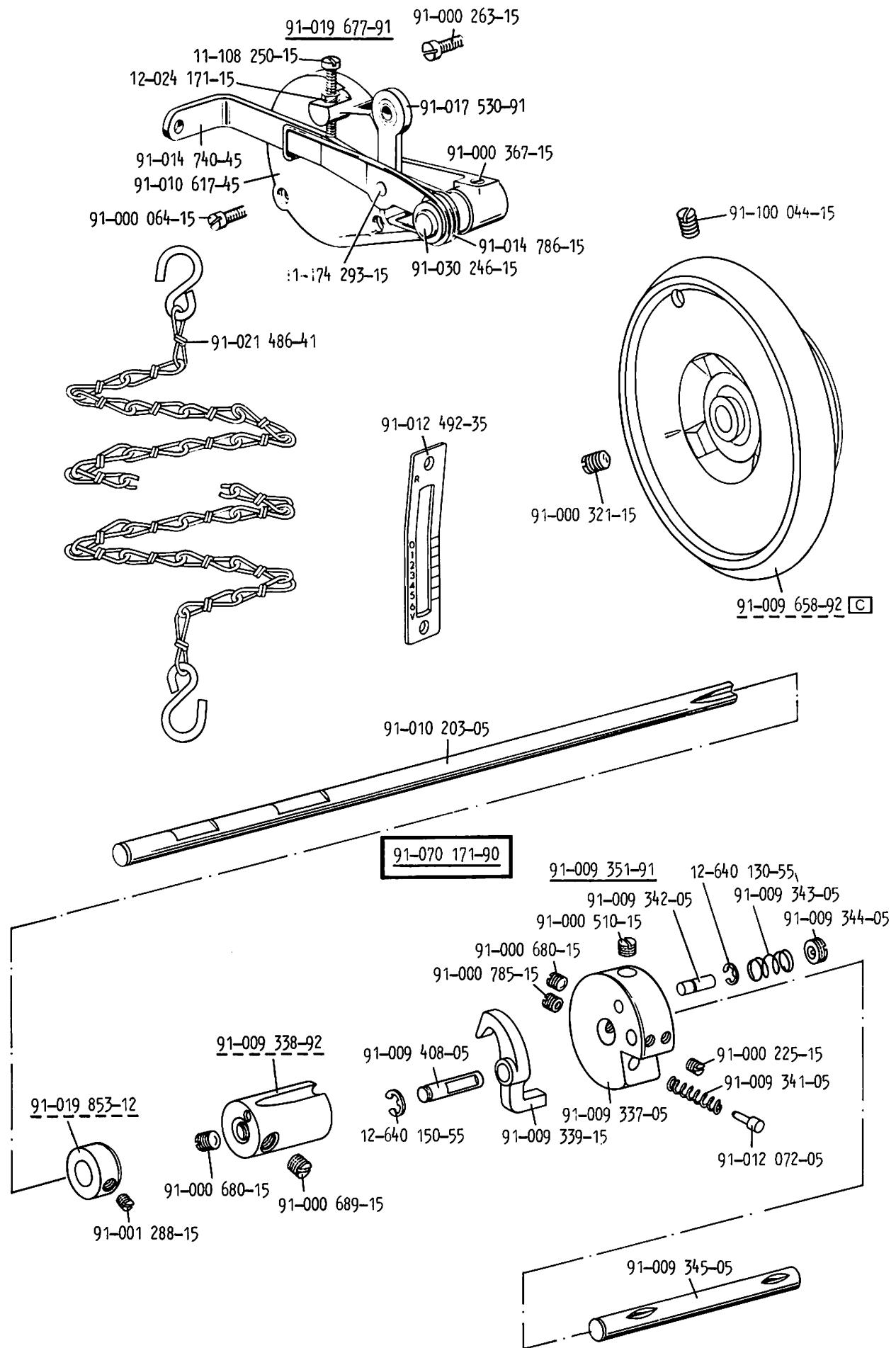
(les autres pièces sont les mêmes
que celles de la Pfaff 194 A; B)

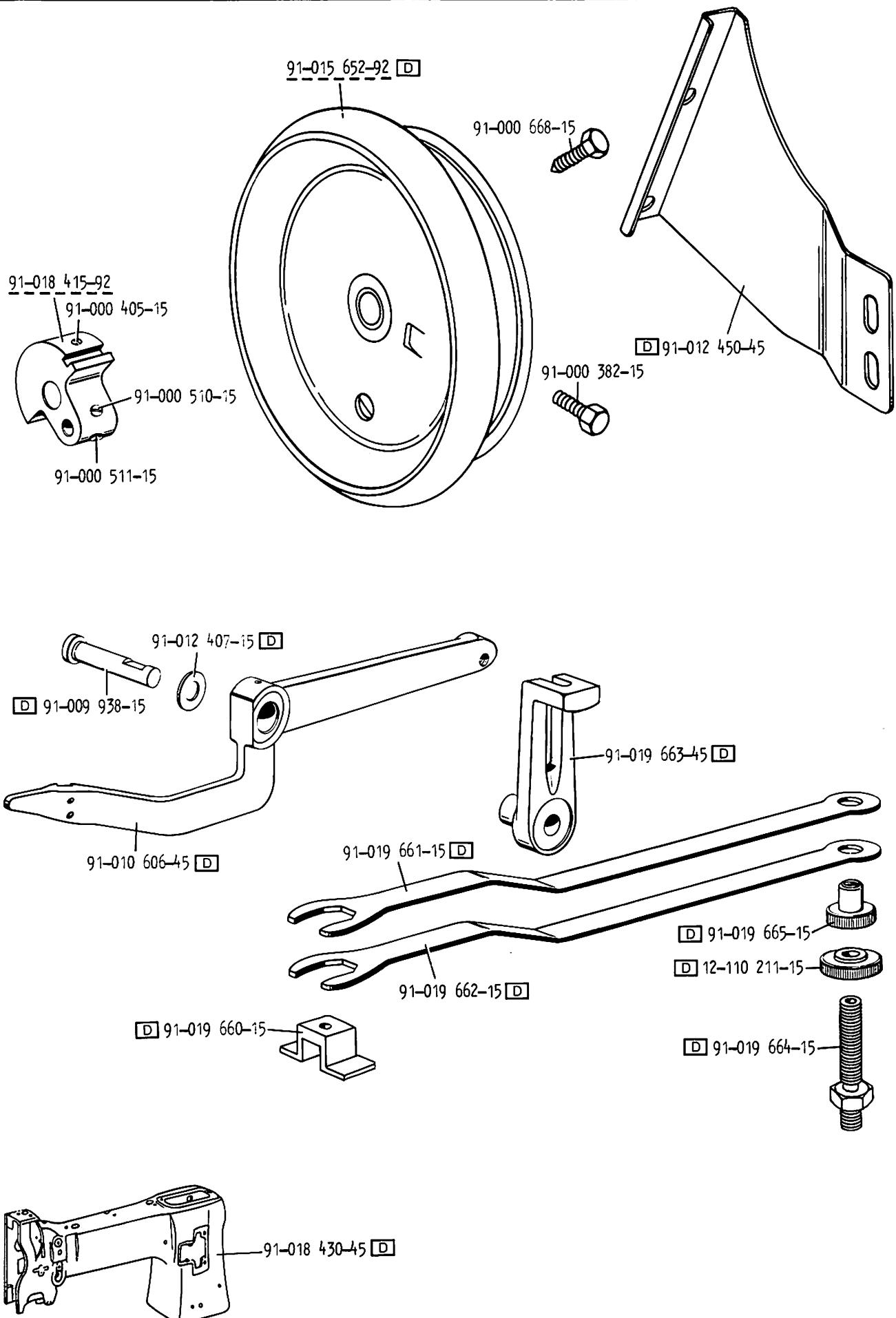
**Piezas especiales
de la Pfaff 594-944/01 C; D**

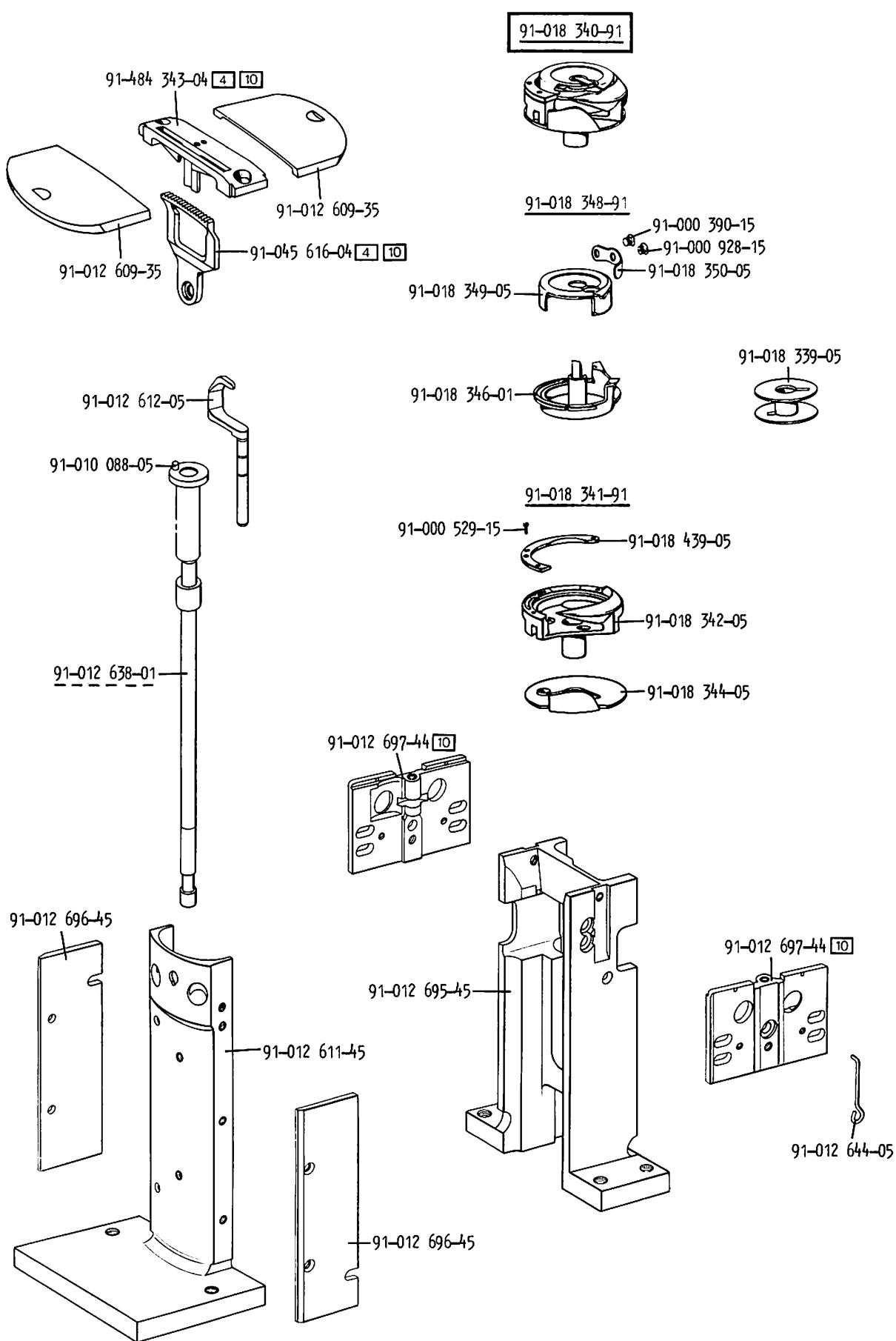
(las demás piezas iguales que las
de la Pfaff 194 A; B)



91-010 189-91







**Unterklassen-Ausstattung
Subclass organizations
Equipement des sous-classes
Dotación de las subclases**

Unterklassen-Ausstattung
Pfaff 194

Subclass organizations

Equipement des sous-classes

Dotación de las subclases

Subclass Subclase	Ausführung Model Version Tgo	Nadelabstand in mm Needle gauge in mm Ecartement des aiguilles en mm Distancia entre agujas en mm	Nadelhalter [I] Needle bar Barre à aiguille Barra de aguja	Stoffschieber [I] Feed dog Grips Transportador	Siebplatte [I] Needle plate Paquée à égoutte Placa de aguja	Nahfuß [I] Presser foot Pied presseur Pie prensatela	Polfuß [I] Füller presseur Pied à roulette Pie rodante	Niederhalter [I] Work retainer Pied de maintien Pie de retención	Linear Edge guide Guide droit Guia recta	Apparat [I] Attachment Appareil Apoyo	Träger Bracket Soporte	
3/01	B	12-30.0	91-715538-93x2.4 [I] [I]=12-2.2 mm 91-170005-93 [I]=2.4-30.0 mm	91-491645-04	91-491646-04	91-042982-03 [I]=1.2-2.2 mm 91-026784-03 [I]=2.4-30.0 mm	91-026784-03	91-040275-93 [I]=4.0-10.0 mm 91-040270-24 [I]=10.4-20.0 mm	91-040166-2			
37/01	B	4.0-20.0	91-710005-93	91-491645-04	91-491646-04	91-026784-03						
38/01	B	4.0-20.0	91-710005-93	91-491645-04	91-491646-04	91-026784-03						
31/01	B	3.2-20.0	91-710005-93	91-491645-04	91-491646-04	91-026836-03 [I]						
31/02	B	3.2-30.0	91-710005-93	91-491645-04	91-491646-04	91-026784-03				91-043408-23	91-040862-2 91-053234-2	
31/09	B	3.2-20.0	91-710005-93	91-491645-04	91-491646-04	91-040586-03 [I]						
33/03	B; CN	B=3.2-20.0 C=4.0-20.0	91-710005-93	91-041180-04	91-048069-04	91-040846-03				91-041182-91		
12/01-944/01	B	1.2-4.8	91-715538-93x3.2 [I] [I]=1.2-2.8 mm 91-740235-93 [I]=3.2-4.8 mm	91-047025-04	91-048212-03 [I]		91-051159-93	91-010883-04 [I]=1.2-2.8 mm 91-010882-04 [I]=3.2-4.8 mm				
12/03	B; CN	B=3.2-20.0 C=4.0-20.0	91-710005-93	91-041180-04	91-048069-04	91-026784-03				91-041182-91		
120/01-725/02 -944/01A; B] = 1,0-2,5 mm	A=1.2-1.6 B=2.0-5.2	91-019879-93 [I]=1.2-2.8 mm 91-019865-93 [I]=3.2-5.2 mm	91-019916-93 [I]=1.2-2.8 mm 91-019930-93 [I]=3.2-5.2 mm	91-047065-04	91-048511-04 [I]=1.2-2.2 mm 91-048161-04 [I]=2.4-2.8 mm 91-048160-04 [I]=3.2-5.2 mm		91-051138-93	91-049555-04 [I]=1.2-2.8 mm 91-012428-04 [I]=3.2-5.2 mm	91-046560-91			
120/01-944/01A; B	A=1.2-1.6 B=2.0-6.0	91-019879-93 [I]=1.2-2.8 mm 91-019865-93 [I]=3.2-6.0 mm	91-019916-93 [I]=1.2-2.8 mm 91-019930-93 [I]=3.2-6.0 mm	91-047065-04	91-048508-04 [I]=1.2-2.8 mm 91-048068-04 [I]=3.2-6.0 mm		91-051138-93	91-010816-03 [I]=1.2-2.8 mm 91-010882-04 [I]=3.2-6.0 mm	91-046560-91			
125/02-944/01A; B] = 1,0-2,5 mm	A=0.8-1.0 B=1.2-5.2	91-715538-93x3.2 [I] [I]=0.8-2.8 mm 91-740235-93 [I]=3.2-5.2 mm	91-715538-93x3.2 [I] [I]=0.8-2.8 mm 91-740235-93 [I]=3.2-5.2 mm	91-047065-04	91-048160-04 [I]		91-051159-93	91-012428-04 [I]	91-046560-91			
125/02-944/01CN] = 2,0-2,5 mm	2.0-5.2	91-715538-93x3.2 [I] [I]=2.0-3.2 mm 91-740235-93 [I]=3.6-5.2 mm	91-047065-04	91-048160-04 [I]		91-051159-93	91-012428-04 [I]	91-046560-91				
144/01	A; B	A=0.8-2.2 B=1.2-6.0	91-715538-93x2.4 [I] [I]=0.8-2.2 mm 91-715538-93x3.2 [I]=2.4-2.8 mm 91-740235-93 [I]=3.2-6.0 mm	91-040358-04	91-048068-04		91-051159-93	91-010805-04 [I]=0.8-1.6 mm 91-010880-04 [I]=1.8-2.2 mm 91-010883-04 [I]=2.4-2.8 mm 91-010882-04 [I]=3.2-6.0 mm				

[I] = Ausführung angeben
State model
Prestar la versión
Indique el tipo de máquina

[B] = Nähmuster einsenden
Send in sewing sample
Nous envoyer des échantillons de couture
Envíese muestra de costura

[I] = Schneidabstand angeben
Indicate trimming margin
Prestar la distancia de corte
Indiquez le marge de coupe

[I] = Nadelabstand angeben
Indicate needle gauge
Indiquer l'écartement des aiguilles
Indiquez la distancia entre agujas

[I] = Bandbreite angeben
Indicate tape width
Indiquer la largeur du ruban
Indiquez la anchura de la cinta

[I] = Nadel Diagonalabstand in mm
Diagonal needle distance in mm
Ecartement diagonal des aiguilles en mm
Distancia diagonal entre agujas en mm

**Unterklassen-Ausstattung
Pfaff 194**

Unterkasse Sous-classe	Ausführung Modell Version Tee	Ruddelabstand in mm Nordleiste gültig in mm Ecartement des aiguilles en mm Distancia entre agujas en mm	Kopfplatte Face plate Plaque frontale Placa frontal	Bandführung Face guida Guide-ruban Guía-cinta	Bandrommel Tee rei Tambour dérouleur Tambor para cinta	Messer Kufe Couteau Cuchilla	Nadelführungsbügel (I) (II) Needle guard, front Arret de guidage Guía de aguja	Fingerschutz Finger guard Garde-doigts Salvador de dedos
-6/01	B	1.2 30.0					91-046 864-25 (I)= 1.2-6.8 mm 91-046 866-25 (I)= 7.2-12.8 mm 91-046 868-25 (I)= 13.2-30.0 mm	
-57/01	B	4.0 20.0					91-046 864-25 (I)= 4.0-6.8 mm 91-046 866-25 (I)= 7.2-12.8 mm 91-046 868-25 (I)= 13.2-20.0 mm	
-58/01	B	4.0 20.0					91-046 864-25 (I)= 4.0-6.8 mm 91-045 866-25 (I)= 7.2-12.8 mm 91-046 868-25 (I)= 13.2-20.0 mm	
-61/01	B	3.2 20.0		91-040 207-91			91-055 261-91 (I)= 3.2-8.0 mm 91-055 259-91 (I)= 8.4-20.0 mm	
-61/02	B	3.2 30.0	91-040 762-45	91-040 207-91			91-055 261-91 (I)= 3.2-8.0 mm 91-055 259-91 (I)= 8.4-30.0 mm	
-61/09	B	3.2 20.0					91-055 261-91 (I)= 3.2-8.0 mm 91-055 259-91 (I)= 8.4-20.0 mm	
-63/03	B: CN	B=32.20.0 C=4.0.20.0		91-053 228-21 ■= 3.2-6.0 mm 91-042 211-21 ■= 6.4-20.0 mm	91-041 644-91		91-046 864-25 (I)= 3.2-6.8 mm 91-046 866-25 (I)= 7.2-12.8 mm 91-046 868-25 (I)= 13.2-20.0 mm	
-72/01-944/01	B	1.2 4.8		91-053 228-21 91-042 036-91	91-041 644-91		91-009 492-91	
-72/03	B: CN	B=32.20.0 C=4.0.20.0		91-053 228-21 ■= 3.2-6.0 mm 91-042 211-21 ■= 6.4-20.0 mm	91-041 644-91		91-046 864-25 (I)= 3.2-6.8 mm 91-046 866-25 (I)= 7.2-12.8 mm 91-046 868-25 (I)= 13.2-20.0 mm	
-720/01-725/02	A=1.2 1.6 B=2.0 5.2					91-011 233-05		
-720/01-944/01A; B	A=1.2 1.6 B=2.0 5.2							
-725/02-944/01A; B	A=0.8 1.0 B=1.2 5.2							
-725/02-944/01CN	2.0 5.2							
-944/01	A: B	A=0.8-2.2 B=1.2-6.0					91-010 806-04 ■= 0.8-1.6 mm	91-009 492-91

66 (I) = Ausführung angeben
State model
Préciser la version
Indiquez el tipo de máquina

Unterklassen-Ausstattung
Pfaff 594

Subclass organizations

Equipement des sous-classes

Dotación de las subcl

Unterklassen Subclass Sous-classes Subclase	Ausführung Model Version Tipo	Nadelabstand in mm Needle gauge in mm Ecartement des aiguilles en mm Distancia entre agujas en mm	Nadelstange  Needle bar Barre à aiguille Barra de aguja	Sitzscheaber  Feed dog Griffe Transportador	Stichplatte  Needle plate Plaque à aiguille Placa de aguja	Radfuß  Rocker presser Pedal à roulette Pie de rodante	Nadelhalter  Work retainer Pied de maintien Pie de retención	Fingerschutz Finger guard Garcia-diguis Sobredores
-944/01	CN	1.6-2.8	91-715 538-93x3.2 	91-045 616-04	91-484 343-04	91-051 159-93	91-010 883-04	91-009 492 91
-944/01	CN	3.2-6.0	91-740 235-93	91-045 616-04	91-484 343-04	91-051 159-93	91-010 816-04	91-009 492 91
-944/01	DN	1.6-3.2	91-715 538-93x3.6 	91-045 616-04	91-484 343-04	91-051 159-93	91-015 558-04	91-009 492 91
-944/01	DN	3.6-6.0	91-740 235-93	91-045 616-04	91-484 343-04	91-051 159-93	91-010 816-04	91-009 492 91

 - Ausführung angeben
Indicate version
Préciser la version
Indiquez el tipo de máquina

 - Nadelabstand angeben
Indicate needle gauge
Indiquer l'écartement des aiguilles
Indiquez la distancia entre agujas

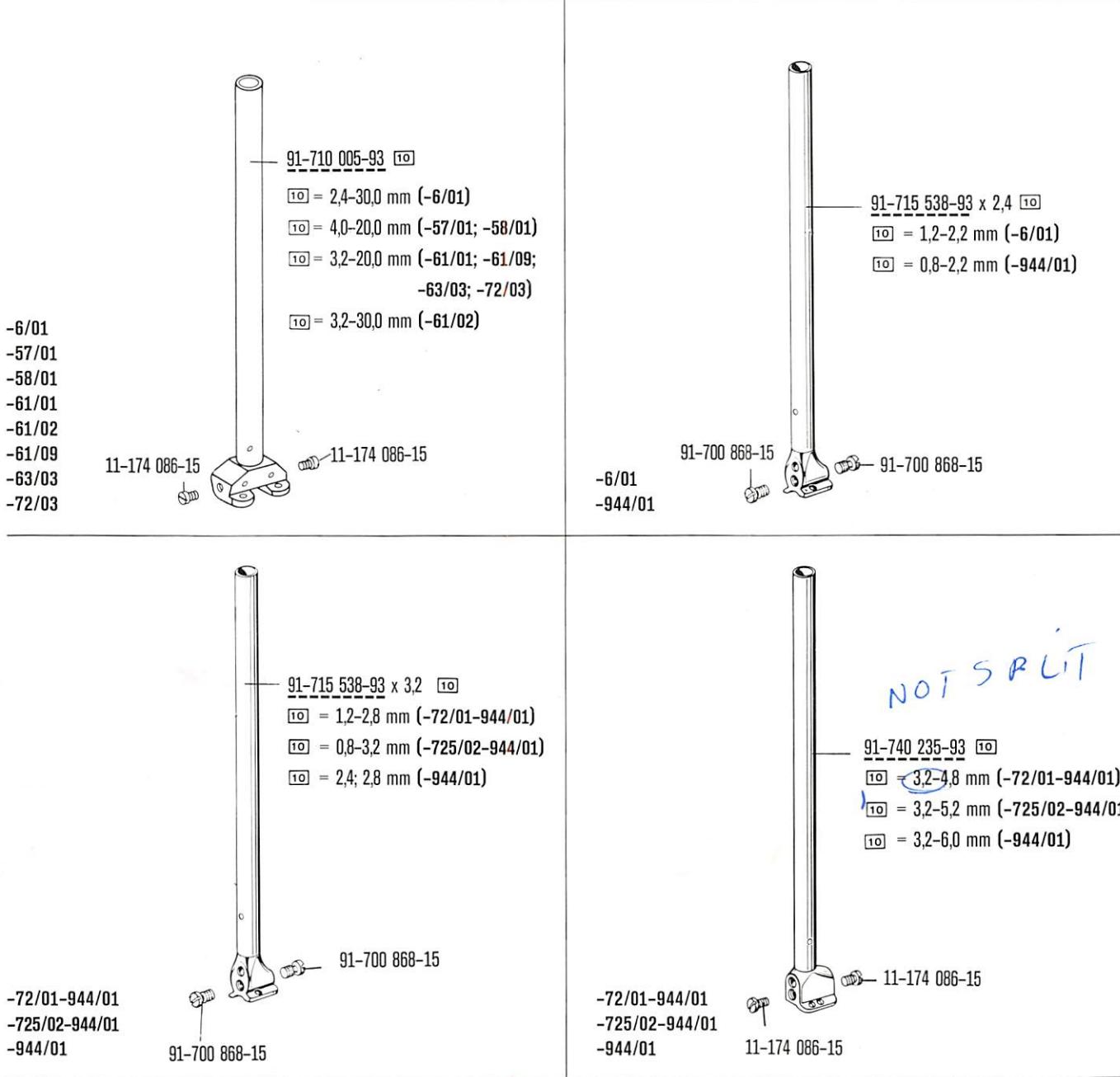
 - Nadel-Distanz angeben
Indicate needle distance in mm
Indiquer l'écartement des aiguilles en mm
Indiquez la distancia entre agujas en mm

**Nähwerkzeuge und Apparate
der Pfaff 194**

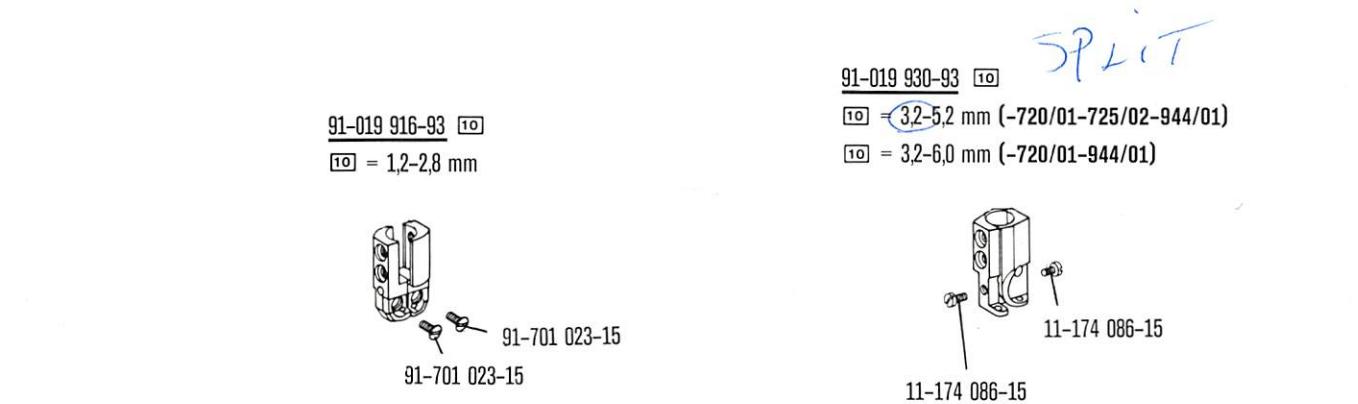
**Organization parts and attachments
for the Pfaff 194**

**Organes de couture et appareils
de la Pfaff 194**

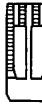
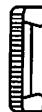
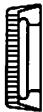
**Elementos de costura y aparatos
de la Pfaff 194**



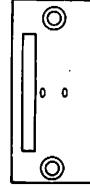
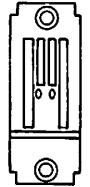
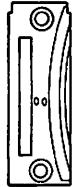
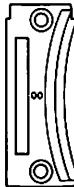
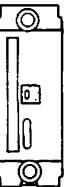
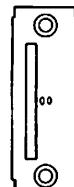
Nadelhalter · Needle holder · Pince-aiguille · Portagujas



-720/01-725/02-944/01
-720/01-944/01

91-040 358-04 [4] [10]	91-041 180-04 [4] [10]	91-047 025-04 [4] [10]
		
-720/01-944/01 -944/01	-63/03 -72/03	-72/01-944/01 -720/01-944/01
91-047 055-04 [4] [10]	91-491 645-04 [4] [10]	
		
-720/01-725/02-944/01 -725/02-944/01	-6/01 -57/01 -58/01 -61/01 -61/02 -61/09	

Stichplatte · Needle plate · Plaque à aiguille · Placa de aguja

91-048 068-04 [4] [10] [10] = 0,8-2,8 mm [10] = 3,2-6,0 mm  	91-048 069-04 [4] [10] 	91-048 160-04 [4] [9] [10] [10] = 0,8-3,2 mm [10] = 3,2-5,2 mm  
-720/01-944/01 -944/01	-63/03 -72/03	-720/01-725/02-944/01 -725/02-944/01
91-048 161-04 [4] [9] [10] [10] = 2,4; 2,8 mm 	91-048 212-03 [4] [10] [15] [10] = 1,2-2,8 mm [10] = 3,2-4,8 mm  	91-048 508-04 [4] [10] [10] = 1,2-2,8 mm 
-720/01-725/02-944/01	-72/01-944/01	-720/01-944/01

91-048 511-04 4 9 10

10 = 1.2-2.2 mm



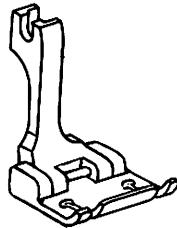
91-491 646-04 4 10



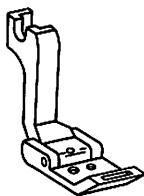
- 6/01
- 57/01
- 58/01
- 61/01
- 61/02
- 61/09

-720/01-725/02-944/01

91-026 784-03 4 10



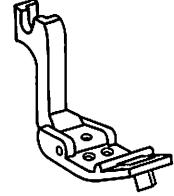
91-026 836-03 4 10 15



- 6/01
- 57/01
- 58/01
- 61/02
- 72/03

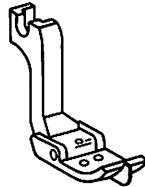
-61/01

91-040 586-03 4 10 15



-61/09

91-040 846-03 4 10



91-042 982-03 4 10



-63/03

-6/01

Rollfuß · Roller presser · Pied à roulette · Pie rodante

91-051 138-93 4

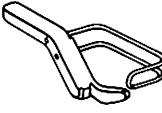
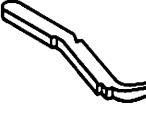
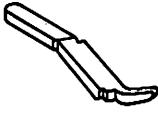
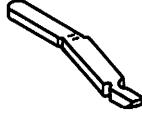
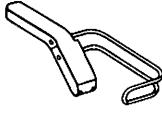


91-051 159-93 4

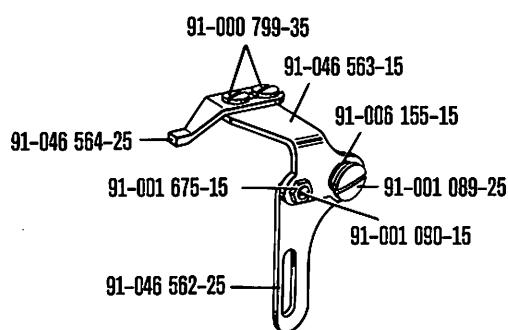


- 720/01-725/02-944/01
- 720/01-944/01

- 72/01-944/01
- 725/02-944/01
- 944/01

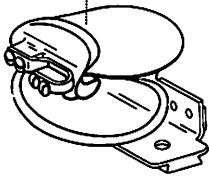
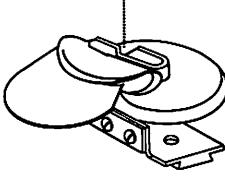
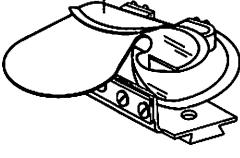
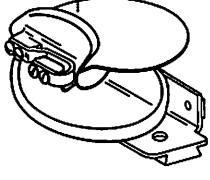
91-010 805-04 [4] [10]  -944/01	91-010 816-03 [4] [10]  -720/01-944/01	91-010 880-04 [4] [10]  -944/01	91-010 882-04 [4] [10]  -72/01-944/01 -720/01-944/01 -944/01
91-010 883-04 [4] [10]  -72/01-944/01 -944/01	91-012 428-04 [4] [9] [10]  -720/01-725/02-944/01 -725/02-944/01	91-049 555-03 [4] [9] [10]  -720/01-725/02-944/01	

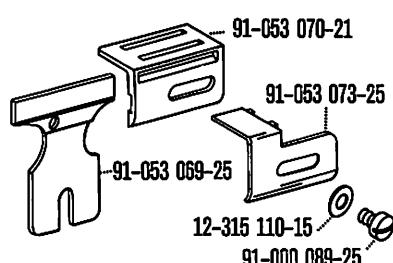
Lineal · Edge guide · Guide-droit · Guía recta

91-046 560-91

-720/01-725/02-944/01
-725/02-944/01

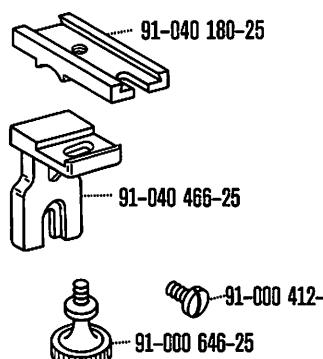
Apparat · Attachment · Appareil · Aparato

91-040 273-93 [5]  91-000 646-25 -58/01	91-040 275-93 [5]  91-000 646-25 -57/01	91-040 844-24 [5]  91-000 646-25 -58/01	91-042 070-24 [5]  91-000 646-25 -57/01
---	---	--	---

Apparat · Attachment**Appareil · Aparato**91-041 182-91 [5]

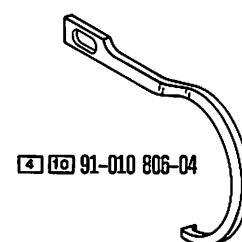
-63/03

-72/03

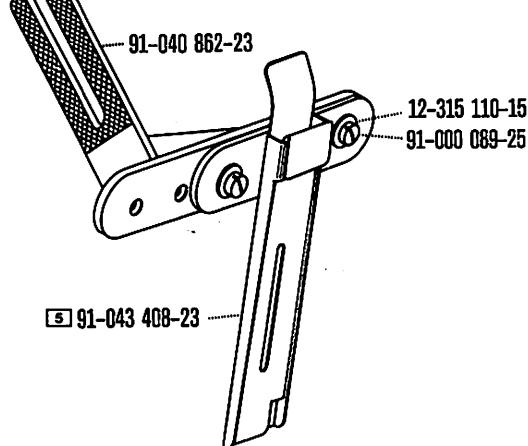
Träger · Bracket**Support · Soporte**91-040 166-21

-57/01

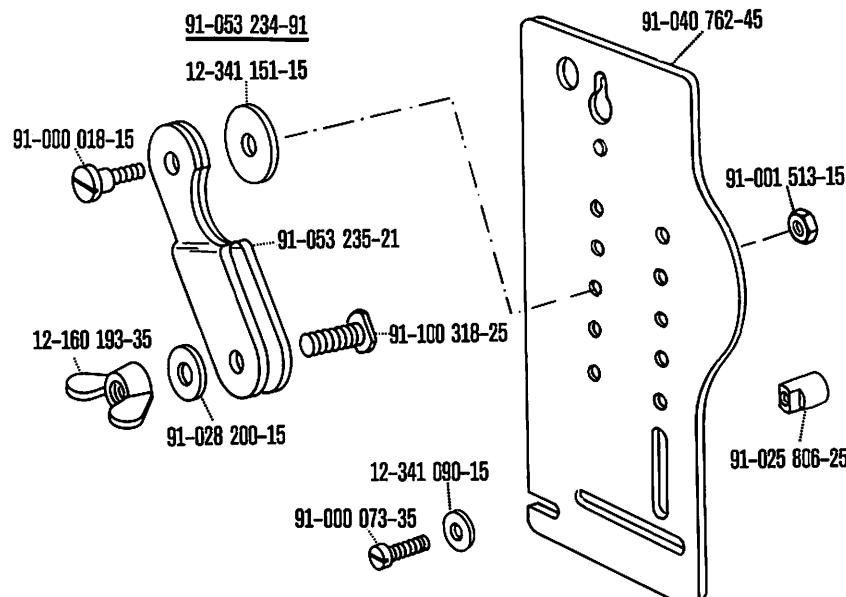
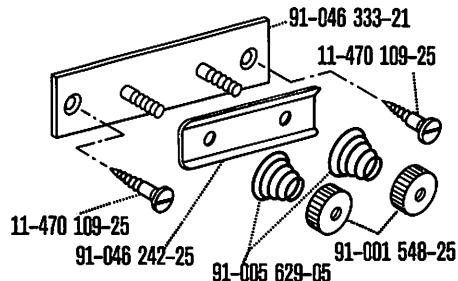
-58/01

Nadelführungsbügel**Needle guard, front****Archet de guidage p. l'aiguille**
Guía de aguja

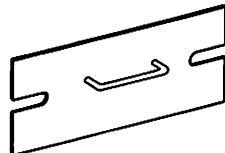
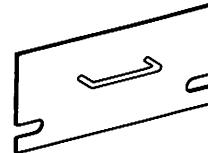
-944/01

Apparat mit Träger und Kopfplatte · Attachment with bracket and face plate**Appareil avec support et plaque frontale · Aparato con soporte y placa frontal**

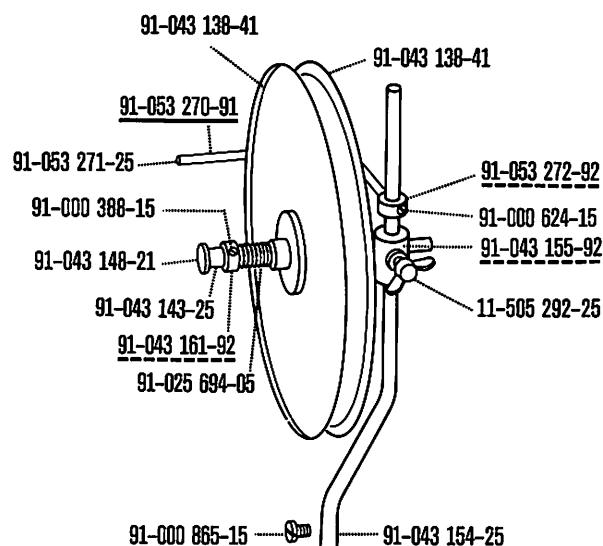
-61/02

**Bandführung · Tape guide · Guide-ruban · Guía-cinta**91-042 036-91

-72/01-944/01

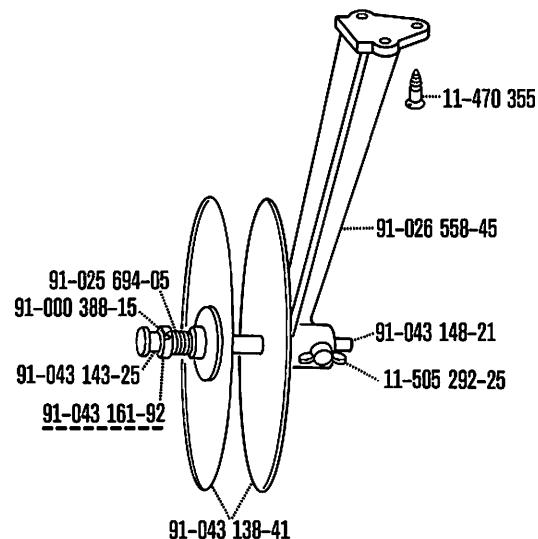
91-042 211-21-63/03
-72/0391-053 228-21-63/03
-72/01-944/01
-72/03

91-040 207-91



-61/01
-61/02

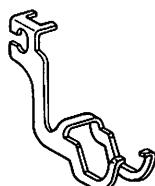
91-041 644-91



-63/03
-72/01-944/01
-72/03

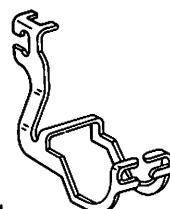
Fingerschutz · Finger guard · Garde-doigts · Salvaderos

91-046 864-25

 $\text{DIN} = 1,2-6,8 \text{ mm}$ 

-6/01
-57/01
-58/01
-63/03
-72/03

91-046 866-25

 $\text{DIN} = 7,2-12,8 \text{ mm}$ 

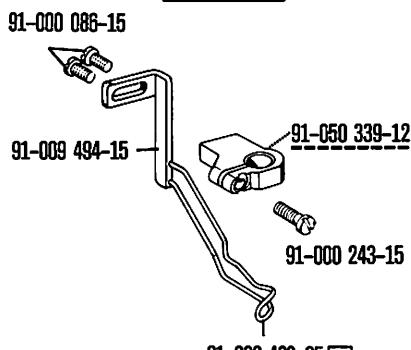
-6/01
-57/01
-58/01
-63/03
-72/03

91-046 868-25

 $\text{DIN} = 13,2-20,0 \text{ mm}$ 

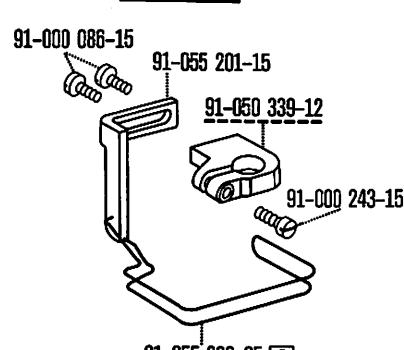
-6/01
-57/01
-58/01
-63/03
-72/03

91-009 492-91



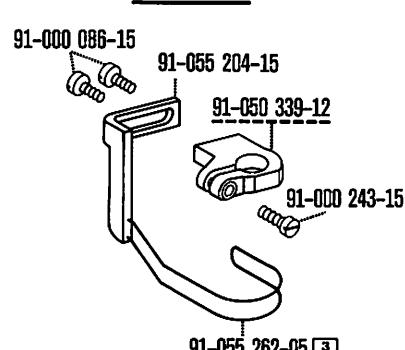
-72/01-944/01
-944/01

91-055 259-91



-61/01
-6/02
-61/09

91-055 261-91



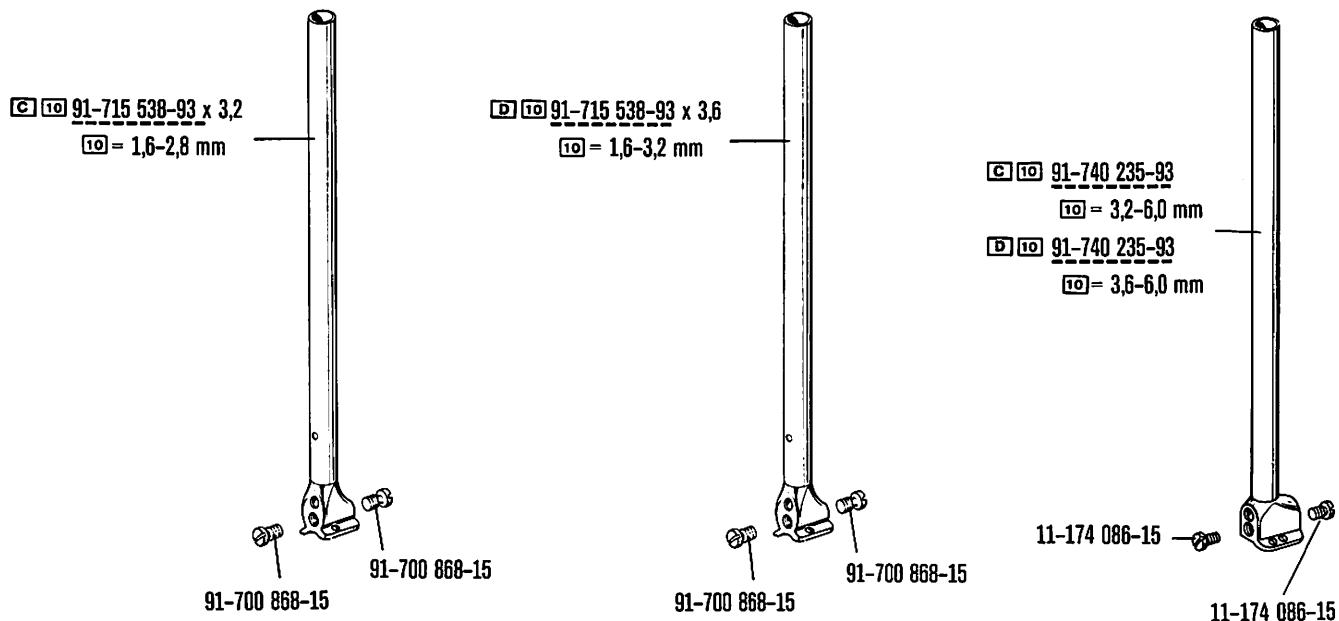
-61/01
-61/02
-61/09

**Nähwerkzeuge
der Pfaff 594**

**Organization parts
for the Pfaff 594**

**Organes de couture
de la Pfaff 594**

**Elementos de costura
de la Pfaff 594**



-944/01

Stoffschieber · Feed dog**Griffe · Transportador**

91-045 616-04 4 10

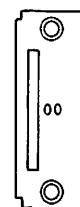
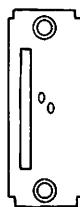


-944/01

Stichplatte · Needle plate**Plaque à aiguille · Placa de aguja**

91-484 343-04 4 10

10 = 1,6-3,2 mm 10 = 3,2-6,0 mm



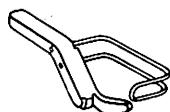
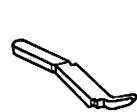
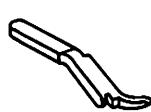
-944/01

Rollfuß · Roller presser**Pied à roulette · Pie rodante**

91-051 159-93 4



-944/01

Niederhalter · Work retainer · Pied de maintien · Pie de retención91-010 816-04 C 10
10 = 3,2-6,0 mm91-010 816-04 D 10
10 = 3,6-6,0 mm91-010 883-04 C 10
10 = 1,6-2,8 mm91-015 558-04 D 10
10 = 16,6-3,2 mm

-944/01

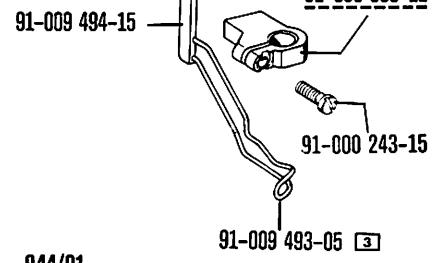
Fingerschutz · Finger guard
Garde-doigts · Salvaderos

91-000 086-15

91-009 492-91

91-009 494-15

91-050 339-12



-944/01

**Nummernverzeichnis
Numerical index
Tableau des numéros
Índice numérico**

No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página
11-108 174-15	29, 43, 51	12-341 090-15	21, 45, 55, 76	16-437 130-05	15, 16	91-000 237-25	20, 32
11-108 177-15	42, 50	12-341 150-15	29, 44, 56	40-754 701-00	32	91-000 239-15	21, 36, 61
11-108 180-15	28	12-341 151-15	29, 45, 55, 76	71-37 00-0159	34	91-000 240-15	24
11-108 219-15	24	12-500 151-45	40, 48	91-000 011-15	24	91-000 243-15	21, 58, 60, 77, 80
11-108 225-15	28	12-510 141-45	34	91-000 018-15	76	91-000 256-05	21
11-108 234-15	34	12-515 250-05	60	91-000 019-15	20	91-000 263-15	37, 62
11-108 240-15	34	12-610 200-45	30	91-000 029-15	25	91-000 277-35	30
11-108 250-15	37, 62	12-610 250-45	44, 56	91-000 045-15	45, 55	91-000 278-15	60
11-130 452-15	30	12-611 310-45	34	91-000 050-15	29	91-000 280-15	41, 49
11-133 451-15	30	12-640 130-55	38, 62	91-000 058-15	43, 51	91-000 290-15	28
11-174 086-15	41, 49, 54, 58, 60, 72, 80	12-640 150-55	33, 38, 46, 52, 62	91-000 059-35	24	91-000 321-15	25, 37, 62
11-174 176-15	21, 36, 61	12-642 170-45	25	91-000 062-25	32	91-000 323-15	24
11-174 232-15	33, 46, 52	13-030 104-05	21, 36, 61	91-000 064-15	24, 28, 37, 44, 56, 62	91-000 324-15	42, 50, 54, 58, 60
11-174 293-15	37, 62	13-030 341-05	33	91-000 072-15	33	91-000 335-15	20, 33
11-210 168-15	20, 41, 49	13-052 256-15	28	91-000 073-15	20, 40, 45, 48, 55	91-000 340-15	25, 37
11-305 317-15	43, 51	13-060 400-05	25, 30	91-000 073-35	20, 76	91-000 359-15	32
11-315 917-05	24	13-064 383-05	24	91-000 073-35	20, 76	91-000 363-15	24
11-460 109-15	33	13-115 902-05	30	91-000 078-15	28	91-000 363-25	32
11-460 247-15	32	14-215 049-01	44, 56	91-000 082-15	21	91-000 364-25	32
11-460 355-15	33	14-215 070-01	44, 56	91-000 082-25	32	91-000 366-15	21, 26, 61
11-470 109-25	76	14-650 104-05	60	91-000 082-35	21	91-000 366-25	32
11-470 310-15	34	16-437 010-05	17	91-000 083-15	45, 55	91-000 367-15	25, 37, 62
11-470 355-15	77	16-437 020-05	17	91-000 085-15	58	91-000 380-15	45, 55
11-505 292-25	77	16-437 030-05	17	91-000 086-15	58, 60, 77, 80	91-000 382-15	63
11-721 197-15	28	16-437 040-05	17	91-000 089-15	42, 50, 54, 58, 60	91-000 386-15	25
12-024 171-15	34, 37, 43, 51, 62	16-437 050-05	15	91-000 089-25	21, 24, 76	91-000 388-15	45, 55, 77
12-110 211-15	63	16-437 060-05	18	91-000 091-15	45, 55	91-000 390-15	29, 28, 64
12-160 193-35	76	16-437 070-05	18	91-000 150-15	21, 24, 28, 29, 45, 55	91-000 405-15	24, 42, 50, 63
12-305 144-15	25, 32, 34	16-437 080-05	15, 16, 18	91-000 152-15	24, 40, 48	91-000 406-15	25
12-305 414-15	34	16-437 090-05	15, 16, 18	91-000 172-15	29, 40, 48	91-000 412-15	20, 29
12-315 110-15	76	16-437 100-05	16, 18	91-000 172-35	20	91-000 412-25	76
12-335 191-15	32	16-437 110-05	16, 18	91-000 186-15	33, 46, 52	91-000 412-35	21
		16-437 120-05	16, 18	91-000 225-15	38, 40, 48, 62	91-000 442-35	29

No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página
91-000 456-15	24	91-000 781-15	30	91-004 005-05	21, 36, 61	<u>91-008 280-91</u>	24
91-000 469-15	20	91-000 783-15	28	91-004 006-05	21, 36, 61	91-000 687-15	
91-000 486-15	29	91-000 785-15	28, 38, 62	91-004 186-15	28	<u>91-009 633-92</u>	
91-000 503-15	28	91-000 799-35	45, 55, 75	91-005 005-05	32	<u>91-009 636-91</u>	
91-000 507-15	20	91-000 865-15	77	91-005 068-05	25, 37		
91-000 509-15	28, 44, 56	91-000 928-15	29, 38, 64	91-005 070-05	25, 37	91-008 317-05	20
91-000 510-15	20, 24, 28, 38, 42, 44, 50, 56, 62, 63	91-001 032-15	33	91-005 125-05	32	91-008 318-05	20
91-000 511-15	24, 42, 45, 50, 55, 63	91-001 089-25	45, 55, 75	91-005 564-45	32	91-008 711-05	21
91-000 522-15	24	91-001 090-15	45, 55, 75	91-005 567-25	32		
91-000 525-15	29	91-001 140-15	40, 48	91-005 568-25	32	<u>91-009 005-92</u>	25
91-000 529-15	29, 38, 64	91-001 141-15	43, 51	91-005 569-25	32	91-000 321-15	
91-000 543-15	42, 50, 54, 58, 60	91-001 283-15	46, 52	91-005 673-05	28		
91-000 560-15	45, 55	91-001 288-15	28, 38, 62	91-006 155-15	25, 45, 55, 75	<u>91-009 014-92</u>	37
91-000 568-15	20	91-001 512-15	24	91-006 505-05	21, 36, 61	91-000 321-15	
91-000 604-15	44, 56	91-001 513-15	25, 76	91-006 525-05	20	91-100 044-15	
91-000 604-35	45, 55	91-001 515-15	45, 55	91-006 526-05	20		
91-000 624-15	44, 56, 77	91-001 522-35	21, 36, 61	91-006 623-45	25, 37	91-009 118-01	20
91-000 646-25	75, 76	91-001 533-25	32	91-006 759-05	24	91-009 119-05	20
91-000 655-15	43, 51	91-001 536-15	28	91-006 783-05	21, 24	91-009 148-05	21
91-000 666-05	21, 36, 61	91-001 538-15	25, 37	91-007 687-05	20	91-009 149-05	28
91-000 667-05	21, 36, 61	91-001 548-25	76	91-008 003-05	24	91-009 302-45	24
91-000 668-15	63	91-001 571-15	45, 55	91-008 004-05	24	91-009 333-15	24
91-000 672-15	24	91-001 593-15	24	91-008 005-05	24	91-009 337-05	38, 62
91-000 680-15	24, 28, 38, 62	91-001 660-15	43, 45, 51, 55	91-008 008-05	21, 36, 42, 50, 61		
91-000 681-15	42, 50, 54, 58, 60	91-001 675-15	45, 55, 75	91-008 009-05	21, 42, 50	<u>91-009 338-92</u>	38, 62
91-000 686-15	29, 43, 44, 45, 51, 55, 56	91-001 810-05	45, 55	91-008 011-05	21, 36, 42, 50, 61 20	91-000 680-15	
91-000 687-15	24, 40, 45, 48, 55			91-008 021-11	20	91-000 689-15	
91-000 689-15	24, 28, 38, 44, 56, 62			91-008 064-05	21		
91-000 715-35	24	<u>91-003 100-00</u>	20	91-008 204-05	24, 43, 51	91-009 339-15	38, 62
91-000 737-05	32					91-009 341-05	38, 62
91-000 770-15	45, 55					91-009 342-05	38, 62
						91-009 343-05	38, 62

No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página
91-009 344-05	38, 62	91-009 489-05	21, 36, 61	<u>91-009 651-91</u>	36	91-010 018-05	24
91-009 345-05	38, 62	91-009 492-91	68, 70	91-008 008-05		91-010 021-45	56
				91-008 011-05		91-010 026-31	21
<u>91-009 351-91</u>	38, 62	<u>91-009 492-91</u>	58, 60, 58, 77, 80	<u>91-010 006-92</u>		91-010 041-05	28
12-640 130-55		91-000 086-15		91-010 007-05		91-010 042-05	28
12-640 150-55		91-009 493-05		91-015 526-05		91-010 043-05	28
91-000 225-15		91-009 494-15		91-015 527-05		91-010 044-05	28
91-000 510-15		<u>91-050 339-12</u>				91-010 079-05	29
91-000 680-15				<u>91-009 658-92</u>	37, 62	91-010 088-05	29, 64
91-000 785-15		91-009 493-05	58, 60, 77, 80	91-000 321-15		91-010 107-05	21, 36, 61
91-009 337-05		91-009 494-15	58, 60, 77, 80	91-100 044-15		91-010 115-05	21, 36, 61
91-009 339-15		91-009 603-45	24			91-010 116-05	21, 36, 61
91-009 341-05		91-009 604-05	24	<u>91-009 702-02</u>	24		
91-009 342-05		91-009 605-05	24	13-064 383-05		<u>91-010 121-90</u>	28
91-009 343-05		91-009 606-05	24			11-721 197-15	
91-009 344-05		91-009 609-05	24	91-009 704-01	24		
91-009 408-05		91-009 610-91	24	91-009 709-15	24	<u>91-010 126-92</u>	28
91-012 072-05		91-009 612-15	24	91-009 717-01	24	11-108 225-15	
		91-009 617-05	24				
<u>91-009 359-91</u>	28	91-009 618-05	24	<u>91-009 756-01</u>	24	<u>91-010 133-91</u>	25
91-000 503-15				91-009 717-01		91-000 340-15	
91-001 536-15		<u>91-009 622-92</u>	24	91-019 676-05		91-001 538-15	
91-005 673-05		91-000 405-15		<u>91-108 015-02</u>		91-005 068-05	
<u>91-010 126-92</u>		91-000 510-15				91-005 070-05	
		91-000 511-15		91-009 938-15	63	91-006 623-45	
				91-010 001-45	25	<u>91-009 005-92</u>	
91-009 390-35	21			91-010 002-05	24		
91-009 408-05	38, 62	<u>91-009 633-92</u>	24			91-010 142-31	36, 61
		91-000 510-15		<u>91-010 006-92</u>	21, 36, 61		
				11-174 176-15			
<u>91-009 432-90</u>	28						
91-000 680-15		<u>91-009 636-91</u>	24	91-010 007-05	21, 36	<u>91-010 146-92</u>	28
91-000 689-15		91-000 064-15		91-010 017-05	24	11-108 180-15	

No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página
91-010 157-01	29, 38	91-010 173-05	21	<u>91-010 189-91</u>	36, 61	<u>91-010 235-91</u>	21
91-010 158-05	29, 38	91-010 174-05	36	13-030 104-05		91-008 008-05	
		91-010 177-35	33	91-000 239-15		91-008 009-05	
<u>91-010 159-91</u>	29, 38	91-010 178-05	29	91-000 366-15		91-008 011-05	
91-000 390-15		91-010 179-05	21	91-000 666-05		<u>91-010 006-92</u>	
91-000 928-15		91-010 180-05	21, 36, 61	91-000 667-05		91-010 007-05	
91-010 158-05		91-010 181-15	21, 36, 61	91-001 522-35		91-010 173-05	
91-010 166-05		91-010 183-05	21	91-004 005-05			
		91-010 184-05	36, 61	91-004 006-05		<u>91-010 236-91</u>	36
91-010 161-05	29	91-010 185-05	21, 36, 61	91-006 505-05		91-008 008-05	
		91-010 186-15	21, 36, 61	91-010 107-05		91-008 011-05	
<u>91-010 164-91</u>	29			91-010 115-05		<u>91-010 006-92</u>	
91-000 529-15				91-010 116-05		91-010 007-05	
91-010 161-05		<u>91-010 188-91</u>	21	91-010 142-31		91-010 174-05	
91-010 167-05		13-030 104-05		91-010 180-05		91-015 527-05	
91-010 178-05		91-000 239-15		91-010 181-15			
		91-000 366-15		91-010 184-05		<u>91-010 237-91</u>	21
<u>91-010 165-91</u>	29	91-000 666-05		91-010 185-05		91-008 008-05	
91-010 157-01		91-000 667-05		91-010 186-15		91-008 009-05	
<u>91-010 159-91</u>		91-001 522-35		91-105 447-15		91-008 011-05	
<u>91-010 164-91</u>		91-004 005-05				<u>91-010 006-92</u>	
		91-004 006-05				91-010 007-05	
91-010 166-05	29, 38	91-006 505-05				91-010 837-05	
91-010 167-05	29, 38	91-010 107-05		91-010 196-05	24		
		91-010 115-05		91-010 203-05	38, 62		
		91-010 116-05		91-010 211-05	28	91-010 265-31	21
<u>91-010 172-91</u>	37	91-010 180-05		91-010 212-45	28		
91-000 340-15		91-010 181-15		91-010 221-05	28		
91-001 538-15		91-010 183-05				<u>91-010 301-91</u>	20
91-005 068-05		91-010 185-05				11-210 168-15	
91-005 070-05		91-010 186-15				91-007 667-05	
91-006 623-45		91-010 265-31		<u>91-010 223-92</u>	28	91-010 317-45	
<u>91-009 014-92</u>		91-105 447-15		11-108 225-15		91-169 132-15	

No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página
91-010 317-45	20	<u>91-010 817-91</u>	60	91-010 893-05	29, 38	<u>91-010 899-91</u>	36
91-010 437-05	25	91-010 819-35		91-010 894-05	29, 38	91-008 008-05	
		91-010 820-05				91-008 011-05	
<u>91-010 452-92</u>	44, 56	91-010 821-35				91-009 489-05	
91-000 510-15		91-010 822-05		<u>91-010 895-91</u>	29, 38	<u>91-010 006-92</u>	
				91-000 529-15		91-010 174-05	
91-010 596-05	24	91-010 819-35	60	91-010 167-05		91-015 527-05	
91-010 606-45	63	91-010 820-05	60	91-010 893-05			
91-010 617-45	37, 62	91-010 821-35	60	91-010 894-05		<u>91-010 900-91</u>	21
91-010 633-05	36, 61	91-010 822-05	60			91-008 008-05	
91-010 728-15	20	91-010 823-45	20			91-008 009-05	
91-010 729-05	20	91-010 825-05	24	<u>91-010 896-91</u>	29, 38	91-008 011-05	
91-010 730-15	20	91-010 837-05	21, 42, 50	91-010 157-01		91-009 489-05	
91-010 731-45	20	91-010 840-05	60	<u>91-010 159-91</u>		<u>91-010 006-92</u>	
91-010 732-05	20	91-010 847-05	38	<u>91-010 895-91</u>		91-010 837-05	
91-010 734-15	20	91-010 848-05	38				
91-010 737-45	25					91-010 947-05	30
91-010 738-45	25	<u>91-010 849-91</u>	38	<u>91-010 897-91</u>	36, 61	91-010 948-05	30
91-010 752-15	20	91-000 529-15		91-008 008-05			
91-010 755-35	24	91-010 847-05		91-008 011-05		<u>91-010 950-91</u>	30
91-010 780-05	38	91-010 848-05		91-009 489-05		12-610 200-45	
91-010 804-15	42, 50, 58, 60	91-010 853-05		<u>91-010 006-92</u>		91-010 947-05	
91-010 805-04	58, 67, 75			91-015 526-05		91-010 948-05	
91-010 806-04	58, 68, 76	<u>91-010 850-91</u>	38	91-015 527-05		91-015 542-05	
91-010 807-15	42, 50, 54, 58, 60	91-010 157-01					
91-010 808-15	42, 50, 54, 58, 60	<u>91-010 849-91</u>				91-010 963-01	42, 50, 54, 58, 60
91-010 809-05	42, 50, 54, 58, 60	<u>91-011 498-91</u>		<u>91-010 898-91</u>	21		
91-010 810-05	42, 50, 54, 58, 60			91-008 008-05		<u>91-011 110-01</u>	29
91-010 811-05	42, 50, 54, 58, 60	91-010 853-05	38	91-008 009-05		91-010 088-05	
91-010 812-05	42, 50, 54, 58, 60	91-010 880-04	58, 67, 75	91-008 011-05			
91-010 813-05	42, 50, 54, 58, 60	91-010 882-04	50, 58, 67, 75	91-009 489-05		91-011 112-05	29
91-010 816-03	50, 67, 75, 80	91-010 883-04	58, 60, 67, 70, 75, 80	<u>91-010 006-92</u>		91-011 125-05	24
91-010 816-04	60, 70	91-010 888-15	36, 61	91-010 173-05		91-011 158-05	45, 55

No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página
91-011 161-15	45, 55	<u>91-011 498-91</u>	38	<u>91-012 414-91</u>	28	91-012 696-45	64
		91-000 390-15		91-000 510-15		91-012 697-44	64
<u>91-011 164-92</u>	45, 55	91-000 928-15		91-010 211-05		91-012 700-45	30
91-000 560-15		91-010 158-05		91-012 404-05		<u>91-012 705-91</u>	44, 56
		91-010 780-05					
91-011 167-34	45, 55			91-012 418-44	38	91-000 064-15	
91-011 170-35	45, 55	91-011 754-05	20	91-012 425-44	45, 55	91-012 706-45	45, 55
91-011 171-45	45, 55	91-011 883-45	25	91-012 426-44	45, 55	91-012 709-05	45, 55
				91-012 427-34	45, 55	91-012 747-45	44, 56
91-011 193-01	45, 55			91-012 428-04	42, 54, 67, 75	91-012 748-05	44, 56
		<u>91-011 944-90</u>	24	91-012 430-45	45, 55	91-012 749-05	44, 56
<u>91-011 214-12</u>	45, 55	11-108 219-15		91-012 450-45	63	91-012 750-05	44, 56
91-000 687-15		91-000 152-15		91-012 459-15	25	91-012 751-05	44, 56
		91-000 672-15		91-012 491-05	29	91-012 752-05	44, 56
91-011 215-05	45, 55	91-000 715-35		91-012 492-35	37, 62	91-012 753-05	44, 56
91-011 217-15	45, 55	91-001 593-15		91-012 493-35	24	91-012 754-05	44, 56
91-011 218-45	45, 55	91-006 759-05				91-012 757-05	44, 56
91-011 220-05	45, 55	<u>91-008 280-91</u>		<u>91-012 539-41</u>	30		
		91-009 603-45		13-115 902-05		<u>91-012 759-91</u>	44, 56
<u>91-011 224-92</u>	45, 55	91-009 604-05		91-012 540-05		12-610 250-45	
91-000 388-15		91-009 605-05		91-012 541-05		14-215 049-01	
		91-009 606-05				14-215 070-01	
91-011 233-05	45, 55, 68	91-009 609-05		91-012 540-05	30	91-000 604-15	
		91-009 610-91		91-012 541-05	30	91-012 744-45	
<u>91-011 235-92</u>	43, 51	91-009 612-15		91-012 609-35	64	91-012 748-05	
11-108 174-15		91-009 617-05		91-012 611-45	64	91-012 749-05	
		91-009 618-05		91-012 612-05	64	91-012 750-05	
91-011 238-05	24, 28	<u>91-009 702-02</u>				91-012 751-05	
		91-009 704-01		<u>91-012 638-01</u>	64	91-012 752-05	
<u>91-011 253-12</u>	40, 48			91-010 088-05		91-012 753-05	
91-000 687-15		91-012 072-05	38, 62			91-012 754-05	
		91-012 404-05	28	91-012 644-05	64	91-012 757-05	
91-011 288-05	45, 55	91-012 407-15	63	91-012 695-45	64	<u>91-015 284-90</u>	

00-000 000-00 00-000 000-00 00-000 000-00, siehe Erläuterungen Seite 8
 see explanations on page 9
 voir légende page 10
 ver explicaciones de la página 11

No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página
<u>91-012 761-90</u>	44, 56	91-015 508-35	30	91-015 910-15	33	<u>91-018 415-92</u>	63
91-700 510-15				91-015 911-45	33	91-000 405-15	
91-700 961-15		<u>91-015 514-92</u>	29	91-015 912-45	33	91-000 510-15	
91-700 962-15		11-108 174-15		91-017 530-91	37, 62	91-000 511-15	
				91-018 339-05	64		
<u>91-012 762-90</u>	44, 56	91-015 519-05	36, 61			91-018 430-45	63
91-700 680-15		91-015 522-45	29	<u>91-018 340-91</u>	64	91-018 439-05	64
91-700 689-15		91-015 526-05	36, 61	<u>91-018 341-91</u>		<u>91-018 460-90</u>	24
91-012 778-05	45, 55	91-015 533-05	29	<u>91-018 348-91</u>		91-000 680-15	
		91-015 542-05	30			91-000 689-15	
<u>91-012 779-90</u>	45, 55	91-015 543-05	28	<u>91-018 341-91</u>	64		
91-001 515-15		91-015 544-05	29	91-000 529-15		91-018 825-15	43, 51
91-001 571-15		91-015 558-04	60, 70, 80	91-018 342-05		91-018 831-15	43, 51
91-011 193-01				91-018 344-05		91-018 832-45	43, 51
91-011 215-05		<u>91-015 652-92</u>	63	91-018 439-05			
91-012 778-05		91-000 382-15				<u>91-018 833-91</u>	43, 51
91-107 307-05		91-000 668-15		91-018 342-05	64	91-018 825-15	
91-107 308-05				91-018 344-05	64	91-018 831-15	
		91-015 664-05	28	91-018 346-01	64	91-018 832-45	
91-014 740-45	37, 62					91-028 201-25	
91-014 786-15	37, 62	<u>91-015 667-91</u>	28	<u>91-018 348-91</u>	64		
		91-000 064-15		91-000 390-15			
<u>91-015 284-90</u>	44, 56			91-000 928-15		91-018 884-15	41, 49
91-000 624-15		<u>91-015 670-91</u>	28	91-018 349-05		91-019 656-05	60
91-000 689-15		91-000 064-15		91-018 350-05		91-019 657-05	60
						91-019 660-15	63
<u>91-015 487-90</u>	28	<u>91-015 689-91</u>	28			91-019 661-15	63
91-000 509-15		91-000 064-15		91-018 349-05	64	91-019 662-15	63
91-000 689-15				91-018 350-05	64	91-019 663-45	63
		91-015 691-44	29	91-018 357-45	28	91-019 664-15	63
91-015 502-45	29	91-015 692-44	29	91-018 358-45	24	91-019 665-15	63
91-015 504-45	29	91-015 909-15	33	91-018 359-45	24	91-019 676-05	21, 24

No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página
<u>91-019 677-91</u>	37, 62	91-019 829-05	40, 48	<u>91-019 864-93</u>	41, 49	<u>91-019 878-93</u>	41, 49
11-108 250-15				11-210 168-15		11-210 168-15	
11-174 293-15		<u>91-019 832-92</u>	42, 50	<u>91-019 813-92</u>		<u>91-019 813-92</u>	
12-024 171-15		11-108 177-15		<u>91-019 814-92</u>		<u>91-019 814-92</u>	
91-000 367-15				<u>91-019 815-05</u>		<u>91-019 815-05</u>	
91-010 617-45		91-019 835-15	43, 51	91-019 852-05		91-019 852-05	
91-014 740-45				<u>91-019 865-93</u>		<u>91-019 879-93</u>	
91-014 786-15				91-019 943-45		91-019 943-45	
91-017 530-91		<u>91-019 840-91</u>	43, 51	91-019 944-05		91-019 944-05	
91-030 246-15		12-024 171-15		91-019 949-05		91-019 949-05	
		91-019 841-15					
91-019 801-45	43, 51	91-020 353-91		91-019 865-93	66	91-019 879-93	66
91-019 802-45	40, 48	91-020 359-15					
91-019 803-45	40, 48			<u>91-019 865-93</u>	41, 49	<u>91-019 879-93</u>	41, 49
				<u>91-019 872-91</u>		<u>91-019 880-91</u>	
<u>91-019 813-92</u>	41, 49	91-019 841-15	43, 51	<u>91-019 930-93</u>		<u>91-019 916-93</u>	
91-000 280-15				91-701 139-15		91-701 139-15	
				91-701 674-15		91-701 674-15	
<u>91-019 814-92</u>	41, 49	<u>91-019 846-92</u>	20			<u>91-019 880-91</u>	41, 49
91-000 280-15		91-000 510-15				91-018 884-15	
				91-019 866-01	41, 49	91-019 818-11	
91-019 815-05	41, 49					91-019 881-01	
91-019 818-11	41, 49	91-019 852-05	41, 49			91-019 881-01	41, 49
91-019 821-45	40, 48			<u>91-019 872-91</u>	41, 49	91-019 881-01	
91-019 822-11	40, 48			<u>91-018 884-15</u>			
91-019 825-11	40, 48	<u>91-019 853-12</u>	28, 38, 62	91-019 818-11		<u>91-019 890-91</u>	43, 51
		91-001 268-15		91-019 866-01		11-305 317-15	
<u>91-019 827-92</u>	40, 48					91-000 655-15	
91-700 058-15						91-019 835-15	
		<u>91-019 863-92</u>	42, 50	91-019 873-01	43, 51	91-019 875-45	
		91-000 405-15		91-019 875-45	43, 51	91-019 876-45	
<u>91-019 828-12</u>	40, 48	91-000 510-15		91-019 876-45	43, 51	91-019 877-45	
91-000 225-15		91-000 511-15		91-019 877-45	43, 51	91-701 515-15	

No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página
91-019 916-93	66	91-020 359-15	43, 51	91-027 362-91	28	91-031 568-91	33
		91-021 486-41	37, 62	13-052 256-15		91-025 054-45	
<u>91-019 916-93</u>	41, 49, 72	91-025 054-45	33	91-025 184-15		<u>91-025 060-92</u>	
91-701 023-15				91-027 363-45		91-025 075-45	
		<u>91-025 060-92</u>	33, 46, 52			91-025 076-15	
91-019 918-05	42, 50	91-000 186-15		91-027 363-45	28	91-025 077-15	
91-019 930-93	66			91-027 370-05	33, 46, 52	<u>91-025 169-92</u>	
		91-025 075-45	33, 46, 52			91-025 170-15	
<u>91-019 930-93</u>	41, 49, 72	91-025 076-15	33, 46, 52			<u>91-027 271-92</u>	
11-174 086-15		91-025 077-15	33	<u>91-027 371-12</u>	33, 46, 52	91-027 370-05	
		91-025 164-05	25	11-174 232-15		<u>91-027 371-12</u>	
<u>91-019 936-91</u>	42, 50	91-025 165-45	25			<u>93-513 120-91</u>	
91-008 008-05							
91-008 009-05				91-028 200-15	76	91-032 265-45	46, 52
91-008 011-05		<u>91-025 169-92</u>	33, 46, 52	91-028 201-25	43, 51		
91-010 837-05		91-000 186-15		91-028 510-05	45, 55	<u>91-032 350-91</u>	46, 52
<u>91-019 832-92</u>				91-029 007-91	32	<u>91-025 060-92</u>	
91-019 918-05				91-029 079-15	44, 56	91-025 075-45	
		91-025 170-15	33, 46, 52	91-029 355-21	46, 52	91-025 076-15	
<u>91-019 942-91</u>	40, 48	91-025 184-15	28	91-029 358-05	34	<u>91-025 169-92</u>	
<u>91-011 253-12</u>		91-025 637-15	60	91-029 359-15	34	91-025 170-15	
91-019 802-45		91-025 694-05	77	91-029 360-45	34	91-027 221-15	
91-019 822-11		91-025 806-25	76	91-029 364-45	34	<u>91-027 271-92</u>	
91-019 825-11		91-025 872-15	54	91-029 394-01	32	91-027 370-05	
<u>91-019 827-92</u>		91-025 874-05	42, 50, 54, 58, 60	91-029 450-15	33	<u>91-027 371-12</u>	
<u>91-019 828-12</u>		91-026 558-45	77	91-029 480-91	32	<u>91-031 409-12</u>	
		91-026 784-03	67, 74	91-029 692-45	33	91-032 265-45	
91-019 943-45	41, 49	91-026 836-03	67, 74	91-029 836-05	32	<u>93-513 120-91</u>	
91-019 944-05	41, 49	91-027 221-15	46, 52	91-029 946-91	32		
91-019 949-05	41, 49			91-030 246-15	25, 37, 62		
91-019 950-05	40, 48					<u>91-032 805-91</u>	33
91-019 951-05	40, 48	<u>91-027 271-92</u>	33, 46, 52	<u>91-031 409-12</u>	46, 52	13-030 341-05	
91-020 353-91	43, 51	91-000 186-15		91-001 283-15		91-032 806-45	

No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página
91-032 806-45	33	91-040 586-03	67, 74	91-041 085-91	32	91-042 036-91	76
		91-040 618-45	32	12-305 144-15		91-001 548-25	
91-032 807-91	33			91-000 237-25		91-005 629-05	
91-032 806-45		91-040 621-91	32	91-000 363-25		91-046 242-25	
91-097 074-47		91-000 737-05		91-040 618-45		91-046 333-21	
91-101 775-05		91-001 533-25		91-040 621-91		91-042 070-24	67, 75
		91-005 005-05		91-041 076-91		91-042 211-21	68, 76
91-032 808-45	33	91-005 125-05				91-042 982-03	67, 74
91-032 809-45	33	91-040 623-35		91-041 180-04	66, 73	91-043 138-41	77
91-040 166-21	67	91-053 347-21		91-041 182-91	67	91-043 143-25	77
						91-043 148-21	77
91-040 166-21	76	91-040 623-35	32	91-041 182-91	76	91-043 154-25	77
91-000 646-25		91-040 762-45	68, 76	12-315 110-15		91-043 155-92	77
91-040 180-25		91-040 844-24	67, 75	91-000 089-25		11-505 292-25	
91-040 466-25		91-040 846-03	67, 74	91-053 069-25		91-043 161-92	77
		91-040 862-23	67, 76	91-053 070-21		91-000 388-15	
91-040 180-25	76	91-041 063-25	32	91-053 073-25			
91-040 207-91	68					91-043 408-23	67, 76
						91-045 616-04	64, 69, 80
91-040 207-91	77	91-041 076-91	32	91-041 644-91	68	91-046 097-25	32
91-025 694-05		91-000 062-25				91-046 242-25	76
91-043 138-41		91-000 082-25				91-046 333-21	76
91-043 143-25		91-000 359-15		91-041 644-91	77	91-046 560-91	67
91-043 148-21		91-000 364-25		11-505 292-25			
91-043 154-25		91-000 366-25		91-025 694-05		91-046 560-91	45, 55, 75
91-043 155-92		91-005 564-45		91-026 558-45		91-000 799-35	
91-043 161-92		91-005 567-25		91-043 138-41		91-001 089-25	
91-053 270-91		91-005 568-25		91-043 143-25		91-001 090-15	
		91-005 569-25		91-043 148-21		91-001 675-15	
91-040 273-93	67, 75	91-041 063-25		91-043 161-92		91-006 155-15	
91-040 275-93	67, 75	91-046 097-25				91-046 562-25	
91-040 358-04	50, 58, 66, 73	91-050 855-45				91-046 563-15	
91-040 466-25	76	91-053 332-41		91-042 036-91	68	91-046 564-25	

No.	Seite Page Pages Pagina	No.	Seite Page Pages Pagina	No.	Seite Page Pages Pagina	No.	Seite Page Pages Pagina
91-046 562-25	45, 55, 75	<u>91-053 234-91</u>	76	91-055 261-91	68	<u>91-108 015-02</u>	24
91-046 563-15	45, 55, 75	<u>12-160 193-35</u>				<u>11-315 917-05</u>	
91-046 564-25	45, 55, 75	<u>12-341 151-15</u>		<u>91-055 261-91</u>	77		
91-046 864-25	68, 77	<u>91-000 018-15</u>		<u>91-000 086-15</u>		<u>91-113 030-35</u>	20
91-046 866-25	68, 77	<u>91-001 513-15</u>		<u>91-050 339-12</u>			
91-046 868-25	68, 77	<u>91-028 200-15</u>		<u>91-055 204-15</u>		<u>91-113 042-92</u>	25
91-047 025-04	50, 66, 73	<u>91-053 235-21</u>		<u>91-055 262-05</u>		<u>91-000 321-15</u>	
91-047 065-04	45, 55, 66, 73	<u>91-100 318-25</u>				<u>91-100 044-15</u>	
91-048 068-04	50, 58, 66, 73			<u>91-055 262-05</u>	77		
91-048 069-04	66, 73	<u>91-053 235-21</u>	76	<u>91-061 005-05</u>	20	<u>91-113 145-55</u>	33
91-048 160-04	45, 55, 66, 73			<u>91-063 072-05</u>	44, 56	<u>91-119 025-35</u>	21
91-048 161-04	45, 66, 73	<u>91-053 270-91</u>	77	<u>91-067 020-05</u>	24	<u>91-129 118-45</u>	34
91-048 212-03	66, 73	<u>91-053 271-25</u>		<u>91-069 056-05</u>	24	<u>91-129 168-45</u>	34
91-048 508-04	50, 66, 73	<u>91-053 272-92</u>				<u>91-129 637-45</u>	34
91-048 511-04	45, 66, 74			<u>91-070 171-90</u>	38, 62		
91-049 555-03	42, 75	<u>91-053 271-25</u>	77	<u>91-009 338-92</u>			
91-049 555-04	67			<u>91-009 351-91</u>		<u>91-129 640-90</u>	34
		<u>91-053 272-92</u>	77			<u>12-305 414-15</u>	
				<u>91-000 624-15</u>		<u>12-611 310-45</u>	
				<u>91-080 233-05</u>	33, 46, 52		
				<u>91-097 074-47</u>	33	<u>91-129 118-45</u>	
				<u>91-100 044-15</u>	25, 37, 62	<u>91-129 637-45</u>	
<u>91-050 339-12</u>	58, 60, 77, 80	<u>91-053 347-21</u>	32	<u>91-100 114-15</u>	34	<u>91-129 641-92</u>	
<u>91-000 243-15</u>		<u>91-055 201-15</u>	77	<u>91-100 271-15</u>	20	<u>91-129 644-05</u>	
		<u>91-055 204-15</u>	77	<u>91-100 318-25</u>	76	<u>91-129 645-45</u>	
		<u>91-055 259-91</u>	68	<u>91-101 775-05</u>	33	<u>91-129 646-92</u>	
91-050 855-45	32			<u>91-105 447-15</u>	21, 36, 61	<u>91-129 649-45</u>	
91-051 138-93	42, 50, 67, 74	<u>91-055 259-91</u>	77			<u>99-115 034-15</u>	
91-051 159-93	54, 58, 60, 67, 69, 74, 80		<u>91-000 086-15</u>	<u>91-107 297-90</u>	44, 56	<u>99-115 037-45</u>	
91-053 069-25	76	<u>91-050 339-12</u>		<u>91-000 509-15</u>			
91-053 070-21	76	<u>91-055 201-15</u>		<u>91-000 689-15</u>			
91-053 073-25	76	<u>91-055 260-05</u>				<u>91-129 641-92</u>	34
91-053 228-21	68, 76			<u>91-107 307-05</u>	45, 55	<u>11-108 240-15</u>	
91-053 234-91	67	<u>91-055 260-05</u>	77	<u>91-107 308-05</u>	45, 55	<u>12-024 171-15</u>	

No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página
91-129 644-05	34	<u>91-129 660-90</u>	34	91-710 005-93	66		
91-129 645-45	34	11-470 310-15		<u>91-710 005-93</u>	72		
		91-129 118-45					
<u>91-129 646-92</u>	34	91-129 168-45		11-174 086-15			
11-108 240-15		91-129 637-45					
12-024 171-15		<u>91-129 641-92</u>		91-715 538-93	66, 69		
91-129 649-45	34	91-129 644-05					
		91-129 645-45		<u>91-715 538-93</u>	54, 58, 60, 72, 80		
<u>91-129 650-90</u>	34	<u>91-129 646-92</u>		91-700 868-15			
12-305 414-15		91-129 649-45					
12-611 310-45		99-115 034-15		91-740 235-93	66, 69		
71-37 00-0159		99-115 037-45					
91-129 118-45				<u>91-740 235-93</u>	54, 58, 60, 72, 80		
91-129 637-45				11-174 086-15			
<u>91-129 641-92</u>		91-129 968-45	34				
91-129 644-05		91-129 969-45	34	<u>93-513 120-91</u>	33, 46, 52		
91-129 645-45		91-129 970-91	34	12-640 150-55			
<u>91-129 646-92</u>		91-169 132-15	20	91-080 233-05			
91-129 649-45		91-484 343-04	64, 69, 80	93-513 121-11			
99-115 034-15		91-491 645-04	66, 73	93-513 124-05			
<u>91-129 651-90</u>	34	91-491 646-04	66, 74				
11-108 234-15		91-700 058-15	40, 48	93-513 121-11	33, 46, 52		
12-024 171-15		91-700 352-15	25	93-513 124-05	33, 46, 52		
12-305 144-15		91-700 510-15	44, 56	97-30 115-345	32		
12-510 141-45		91-700 680-15	44, 56	99-029 729-05	44, 56		
91-029 358-05		91-700 689-15	44, 56	99-115 034-15	34		
91-029 359-15		91-700 868-15	54, 58, 60, 72 72, 80	99-115 037-45	34		
91-029 360-45		91-700 961-15	44, 56				
91-029 364-45		91-700 962-15	44, 56				
91-100 114-15		91-701 023-15	41, 49, 72				
91-129 968-45		91-701 139-15	41, 49				
91-129 969-45		91-701 515-15	43, 51				
91-129 970-91		91-701 674-15	41, 49				

PFAFF INDUSTRIEMASCHINEN GMBH KAISERSLAUTERN

Verlag Technische Dokumentation Langela KG · 763 Lahr/Schw.

Imprimé en R.F.A. · Printed in West-Germany · Impreso en la R.F.A.

From the library of: Superior Sewing Machine & Supply LLC